

# LOS SITIOS

## DE GERONA

MARTES, 18 DE SEPTIEMBRE DE 1979 — NUMERO 11.082 — PRECIO: 15 PESETAS



El domingo, en Figueres, se cerró la XVI edición de la Caravana Internacional de Coches Vetustos Gerona - Costa Brava

### Hoy, en el Consejo Ministerial Comunitario, en Bruselas **Apertura de las conversaciones para el ingreso de España**

O'Kennedy y Calvo Sotelo presidirán las respectivas delegaciones

(PAGINA 2)

### EL REY REGRESA A MADRID Y RECIBE A SUAREZ

(PAGINA 2)

### El Consejo exige del Ministerio de Educación el nombramiento urgente de los maestros estatales que precisa Cataluña

(PAGINA 2)



Un año más, con el reparto de premios en la velada dominical, culminó la edición del Rallye de coches vetustos Gerona-Costa Brava, que tuvo en esta dieciséisava edición, su centro en Figueres. Unos con más suerte que otros, pero siempre con el mejor entusiasmo y buen humor llegaron a esta etapa final (Foto Pablito).

**"BASTANTE NORMALIDAD" DICE LA DELEGACION DEL MINISTERIO**

El domingo, manifestación en La Jonquera (con su alcalde al frente) por la falta de plazas escolares

Los colegios figuerenses se solidarizan con los treinta niños que no pueden iniciar el curso

(PAGINA 12)



Al comenzar sus clases en EGB casi sesenta mil alumnos

(PAGINA 3)

### EL GIRONA, EN MANOS DEL AYUNTAMIENTO Y DE LA FEDERACION

Con las alegrías del reencuentro, los pequeños lloros de los novatos y todo un ambiente distinto, vivió ayer Gerona el principio del curso escolar 1979 - 80. Al mediodía un grupo de familias de Sarriá se manifestó ante la Delegación del Ministerio en solicitud de plazas de preescolar para el centro de dicho barrio, llegando en la negociación entre los manifestantes, el senador socialista Ferrer Gironés y el delegado, a una solución de compromiso. (Fotos Pablito).

### Exalta la "solidaridad española con el Pueblo palestino" La OLP agradece a España el gran recibimiento a Yasser Arafat

Madrid, 17. (Efe). La Oficina de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) en España agradeció a su Majestad el Rey, al Gobierno, los partidos y al Pueblo español «el gran recibimiento» dispensado a su líder, Yasser Arafat, durante su visita oficial de fines de la última semana a Madrid.

«Esta acogida —afirma el comunicador difundido—, expresó la solidaridad española con el Pueblo palestino y su único y legítimo representante la «OLP».

La nota recordó los contactos mantenidos por Arafat con el Gobierno y las fuerzas políticas y sociales, y estimó que «sirvieron para desenmascarar la propaganda sionista» (Pasa a la pág. 2)

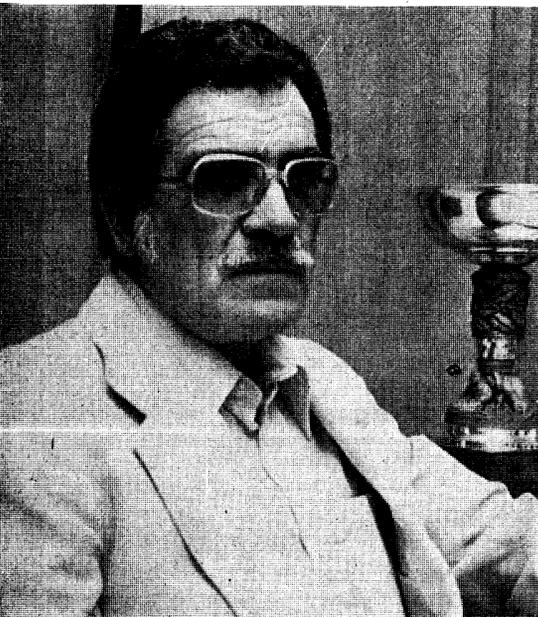
### Presencia gerundense (el esbart Joaquim Ruyra) en la XVI Europeada

### Cavero, en la Conferencia del Derecho Mundial Frente al terrorismo, las instituciones constitucionales y las garantías jurisdiccionales

Madrid, 17. — (Efe). — «Frente a la provocación terrorista, España, al igual que los restantes Estados democráticos de Europa Occidental, seguirá manteniendo sus instituciones constitucionales y sus garantías jurisdiccionales», ha afirmado el Ministro de Justicia en su intervención esta noche en la novena Conferencia del Derecho Mundial que se celebra en Madrid entre los días 16 al 20 de este mes.

La ceremonia de apertura de esta Conferencia comenzó con una disertación del presidente mundial del Centro hacia la Paz Mundial Mediante el Derecho, Charles S. Rhyne, quien significó el interés de que la Conferencia se desarrollase en España. Fue el Rey Don Juan Carlos quien sugirió que el tema de la misma fuera la posibilidad de adaptar el Derecho para impulsar las economías de los países en vías de desarrollo.

«El derecho —subrayó Mr. Rhyne— es la única alternativa comprobada para hacer (Pasa a la página siguiente)



En la reunión de la Junta Directiva del Girona F. C., celebrada anoche bajo la presidencia de Joaquim Pou Domingo, la totalidad de los directivos firmaron una carta dirigida al Ayuntamiento de Girona y a la Federación Española de Fútbol, poniendo el Club a su disposición. Se abre, en consecuencia, una nueva etapa para el Girona. Los acontecimientos de las próximas horas serán decisivos. (Foto SA.NI).



Del 7 al 9 de septiembre, se ha celebrado en Amberes, la XVI Europeada, manifestación que pretende promover la unión de los pueblos del viejo continente, a través del folklore. Allí acudió y tuvo una lucida actuación, el Esbart Joaquim Ruyra, de Blanes, al que vemos aquí en la plaza de los Jurados de Gerona.

## Cavero, en la Conferencia de Derecho Mundial

# Frente al terrorismo, las instituciones constitucionales y las garantías jurisdiccionales

(Viene de primera página) cer frente al empleo de la fuerza. Urgimos a todas las personas del mundo a que nos ayuden a construir un sistema de leyes aceptable que tenga la fuerza suficiente para evitar la guerra y hacer la paz perdurable».

En este sentido, reiteró que la Asociación Mundial que preside propugna que la decisión de todas las disputas y tensiones internacionales se haga por medio de procesos de Ley. «Por eso —ha dicho— denunciamos el desfilfarro suicida de que la humanidad dedique una cantidad desorbitante, del orden de los 400 mil millones de dólares, para la construcción de armas y preparativos de guerra. Esta cantidad debería ponerse a disposición de los países en vías de desarrollo para construir sus economías».

Intervino también esta mañana el Fiscal General del Estado, Juan Manuel Fanjul Sedeño, presidente de esta Novena Conferencia, quien al hacer una defensa del Derecho como base para un nuevo entendimiento internacional, afirmó: «Sólo la norma sustituye al grito, sólo la Ley puede someter a la violencia, sólo el Derecho garantiza la Justicia. Por eso, cuando el Derecho se reduce a materia de ensayo para juristas, el mundo se desborda. Porque el Derecho debe ser brújula y coordenada, camino y meta, espíritu y vida, que alumbrase las relaciones entre hombres y pueblos».

«Sin el Derecho —añadió— no existe ninguna razón en la tierra para que el poderoso ceda ante el débil, el rico reparta con el pobre y el violento respete al humilde».

En nombre de la Asociación Mundial de Abogados, habló su presidente, Antonio Garrigues Walker, que disertó sobre el nuevo papel del abogado en el mundo actual. «Nos enfrentamos —dijo— con un cambio constante, profundo y acelerado en las estructuras básicas en las que el abogado cumple su función en la Sociedad. Y esto exige reinventar un derecho que respete los valores y principios inmutables pero sin crear normas que por

sus características se conviertan pronto en fósiles inútiles».

Se refirió también a la responsabilidad social que tiene que aceptar el abogado, pues limitar la tarea del abogado exclusivamente a la defensa de los intereses particulares sería en estos momentos —dijo— una decisión irresponsable.

El presidente del Consejo General de la Abogacía Española, Antonio Pedrol Rius, expresó el interés de la abogacía española en este Congreso por la autoridad científica que le confiere la presencia de personalidades ju-

ricas de todo el mundo y recordó, entre otros cosas, que «las Leyes pueden ser criticadas, pero deben ser respetadas».

El presidente de la Asociación Mundial de Jueces hizo especial referencia a los problemas que enfrentan hoy a países desarrollados y subdesarrollados y, por último, habló el Ministro de Justicia, que, al referirse al problema del terrorismo considerado desde una óptica internacional, afirmó que «sólo mediante la colaboración internacional podrá ser erradicada esta plaga de las democracias occidentales».

## SANIFLOW TIENE LA SOLUCION A SUS MANOS



### SEQUELAS POR AIRE CALIENTE

- Seguridad antivandálica. Carcasa 6,3 mm.
- Alto rendimiento. Ausencia de averías.
- Funcionalidad perfecta
- Tobera giratoria para secado de la cara
- Temporizador electrónico ajustado a 40"

mediclinics

C/ SAN QUINTIN, 134-136 - BARCELONA - TELS. 235 36 01 - 235 04 09

## El Consell exige del Ministerio de Educación el nombramiento urgente de los maestros estatales que precisa Cataluña

Barcelona, 17. (Efe). - El "Consell" Ejecutivo de la Generalitat, reunido bajo la presidencia de Jo-

sep Tarradellas, ha acordado exigir al Ministerio de Educación que nombre con toda urgencia los maestros estatales que son necesarios para cubrir las necesidades de Cataluña.

El Gobierno de la Generalitat, que ha estudiado a fondo el problema de la reducción de plazas de maestros estatales, ha elaborado una larga nota. En ella se indica que la decisión ministerial de mantener invariable el número de profesores destinados a Catalunya, no está de acuerdo con lo que los pasados días 5 y 6 se asumió el Ministerio, en las conversaciones que mantuvo con el "Conseller" de Enseñanza y Cultura de la Generalitat.

Añade la misma nota que el Ministerio no ha tenido totalmente en cuenta el carácter de la Generalitat, como Institución de Gobierno y representativa de Cataluña, ya que —agrega— hasta el día 14 no había informado de ninguna de sus decisiones y actividades al "Conseller" de Enseñanza, señor Pi Sunyer.

Se afirma, más adelante, que el Ministerio de Educación desconoce en su Planificación el déficit crónico de la Escuela Estatal en Cataluña. En este sentido, dice la Generalitat, el esfuerzo hecho en la dotación de centros estatales de E.G.B. ha sido el más bajo de todas las nacionalidades y regiones españolas, afectando especialmente las zonas de inmigración más reciente.

En el transcurso de la reunión, el Presidente Tarradellas informó a los miembros del Gabinete de las informaciones que recibió del Ministro de la Presidencia, José Pedro Pérez Llorca, en relación a las disposiciones aprobadas por el último Consejo de Ministros sobre la realización del Referéndum del Estatuto de Catalunya.

Asimismo, el "Conseller" de Sanidad, Ramón Espasa, ha presentado un informe sobre la estructuración de las entidades gestoras de la Seguridad Social en Catalunya. También ha dado cuenta de las gestiones realizadas para actualizar los conciertos con la Seguridad Social de los Hospitales de Catalunya que son municipales o tienen participación municipal.

## Hoy, en el Consejo Ministerial Comunitario, en Bruselas

# Apertura de las conversaciones para el ingreso de España

## O'Kennedy y Calvo Sotelo presidirán las respectivas delegaciones

Bruselas, 17. (Efe). - La CEE (Comunidad Económica Europea) y España comenzarán a negociar mañana, martes, a fondo el ingreso mediante una reunión ministerial conjunta para exponer las posiciones de partida sobre la unión aduanera y la libre circulación de mercancías en el sector industrial. Las negociaciones se abrieron oficialmente el pasado 5 de febrero con una primera reunión a nivel de Ministros. Tras una fase de preparación técnica, se entra ahora en el examen profundo de los principales capítulos del proceso de integración.

Tras la unión aduanera, y según el procedimiento ya acordado, se entrará en consideración de los demás sectores: fiscalidad, relaciones exteriores, movimientos de capitales, investigación, siderurgia, agricultura y temas sociales (especialmente, la libre circulación de trabajadores españoles por la CEE).

También ambas partes se pusieron ya de acuerdo para conseguir en los próximos seis meses una visión panorámica de ese conjunto y pasar a continuación a negociar las principales diferencias sin perder nunca de vista la perspectiva general.

Las repetidas declaraciones de los responsables españoles y comunitarios subrayaron que la negociación total durará un mínimo de dos años y un máximo de tres, para firmar a continuación el acta de adhesión.

Tras la ratificación por los Parlamentos nacionales, se producirá el ingreso oficial como miembro de pleno derecho (hacia finales de 1982, probablemente), seguido de un período técnico de transición (entre cinco y diez años).

El Ministro español de Relaciones con la CEE, Leopoldo Calvo Sotelo, no espera sorpresas en las negociaciones porque ambas partes las prepararon minuciosamente y conocen sus principales obstáculos.

Las dificultades, en opinión del Ministro, nacen de su complejidad técnica y de las diferencias de posiciones de partida sobre temas muy sensibles, como la agricultura o la mano de obra.

Aunque Calvo Sotelo precisó que están lejos de ser resueltas todas las dificultades, se mostró repetidamente convencido de que nada podrá ya impedir el ingreso de España en la Comunidad.

El mismo convencimiento anima a los responsables comunitarios desde el momento mismo de la aceptación de la candidatura oficial de España. Terminada ya la negociación para el ingreso de Grecia, que firmó ya el acta de adhesión e ingresará en 1981, se está retrasando algo la negociación del ingreso de Portugal por sus acontecimientos políticos interiores.

El presidente del Consejo de Ministros de la CEE y titular irlandés de Asuntos Exteriores,

Mickael O'Kennedy, y el Ministro español de Relaciones con la Comunidad, Leopoldo Calvo Sotelo, encabezarán mañana martes las delegaciones que se reunirán a las 17,00 (misma hora en España) en la sede del Consejo Ministerial Comunitario.

Portavoces de ambas partes declararon que la sesión no durará más de una hora y servirá para dar lectura a los documentos con las posiciones de partida sobre la unión aduanera, sin entrar en debate sobre sus contenidos.

Los expertos los examinarán por separado a continuación para comenzar seguidamente las conversaciones técnicas para ir perfilando las diferencias y sus posibles soluciones.

## El Rey regresa a Madrid y recibe a Suárez

Madrid, 17. (Efe). - S. M. el Rey Don Juan Carlos se ha reincorporado, a última hora de esta tarde, a su despacho oficial del Palacio de La Zarzuela, dando por concluida su estancia en Palma de Mallorca.

Don Juan Carlos llegó poco después de las siete de la tarde a Barajas en un avión «Mystere» y se trasladó en helicóptero al Palacio de La Zarzuela. Poco

después, recibió en despacho al Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez.

A este respecto, en círculos políticos solventes, consultados por «Efe», se estima que el Presidente Suárez ha informado al Rey, entre otros asuntos, sobre la reciente visita de Yasser Arafat a Madrid y sobre el próximo viaje que realizará el Jefe del Gobierno a Costa Rica, Nicaragua, Panamá y Estados Unidos.

## Exalta la "solidaridad española con el Pueblo palestino"

# La OLP agradece a España el gran recibimiento a Yasser Arafat

(Viene de primera pág.)

sobre nuestro problema y profundizaron la convicción de estas fuerzas sobre el derecho de nues-

tro Pueblo al retorno, a la autodeterminación y a establecer su Estado independiente, según los principios y resoluciones de las Naciones Unidas».

## LOS SITIOS

Redacción, Administración y Talleres:  
C. Barcelona, 29

### TELEFONOS:

Dirección: 20 39 30  
Redacción y Talleres: 20 20 42  
Administración: 20 18 82  
Depósito Legal GE-2-1.953

Edita: M. C. S. E.

Director: Gonzalo Garrido  
Año XXXVII

Precio del ejemplar: 15 pesetas



## INSTITUT FRANÇAIS

DE GIRONA

Avda. Jaime I, 26. - Tel. 20 04 13

Comunica que queda abierta la matrícula para el Curso 1979-80.

Inscripciones, de 5 a 9 de la tarde, excepto sábados.

DIPLOMAS DE LA «UNIVERSIDAD DE TOULOUSE» y preparación para «LA ESCUELA OFICIAL DE IDIOMAS»

## "XV CERTAMEN AGRICOLA Y COMERCIAL DE GIRONA"

Hasta el día 22 del corriente mes de septiembre, quedará abierta la inscripción únicamente para los Sres. expositores que concurrirán en el pasado año, reservándose el stand o terreno que tuvieron adjudicado.

Los días 26 y 27 del mes en curso, los stands o terrenos que hayan quedado sin cubrir, serán adjudicados libremente por orden de presentación entre los expositores del año pasado.

Los expositores de la anterior edición que no formalicen su contrato dentro del plazo señalado (hasta el día 22 de septiembre), se entenderá que renuncian a su derecho.

A partir del día 28 de septiembre, los stands o terrenos que hayan quedado libres, serán adjudicados a nuevos expositores.

Gerona, 13 septiembre 1979

## IMPORTANTE ENTIDAD DE SERVICIOS

DE RECIENTE CREACION EN GERONA

OFRECE

## a COLABORADORES-AS SELECCIONADOS

UNA UNICA OPORTUNIDAD CON POSIBILIDAD DE COLABORACION MUY RENTABLE.

ABSTENGANSE personas sin CONOCER sus propias POSIBILIDADES.

Escriba al apartado 413, de Gerona (Ref. SELECCION)

## EN EL CORAZON DE GERONA

MALUQUER SALVADOR/Travesía de la Cruz

LA CALIDAD Y ELEGANCIA DEL PISO QUE Vd. BUSCA...

A partir 110 m2., recibidor, comedor estar, cocina, 2 baños, 4 dormitorios y terraza.

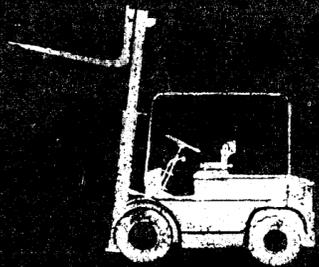
GRANDES FACILIDADES

VISITE PISO MUESTRA

Maluquer Salvador/Trav. Cruz. Tel. 20 26 21.

## Suscríbase a LOS SITIOS

## Exija FENWICK: 15.000 carretillas funcionando en España



FENWICK

Primera marca en carretillas

Bruch 96 - Tel. 301 51 06 - Barcelona (9)  
Dr. Gomez Ulla 20 - Tel 255 34 04 - Madrid (28)

CONCESIONARIO

REINE, S. A.

Gran Vía Jaime I, 34 - 36°  
Tel. 20 28 35  
GERONA

# LA VUELTA



Fue ayer. Hubo de todo. Reencuentros, lloros, alegrías. Personalmente as este día de la vuelta al colegio, todo un espectáculo que procuro no perderme. Porque es todo un muestrario de actitudes, de formas y de maneras.

Sobre todo en los primerizos. Porque los veteranos están de vuelta de todo. Pero los primerizos, no. Los primerizos plantean una serie de situaciones que son todo un manojo de acciones. Miedo, recelo, ilusión, sensación de abandono. No cabe duda que el niño que va por vez primera a la escuela tiene que sufrir un pequeño trauma. En el fondo

deja de ser el centro de la casa para convertirse en uno más en esa barahúnda de pasillos, de aulas, de patios, de niños iguales, de severos maestros que gritan porque el primer día, si no gritan están arreglados.

También hay, no se lo crean, padres y madres primerizos. El trauma, para ellos suele ser más evidente que para los pequeños. En cierto modo, el pequeño se les empieza a ir. Si antes era papá y mamá, ahora va a ser el maestro o la señorita, o Jordi, o la nena de las coletas... Para los padres se cierra un ciclo, y para el pequeño se abre todo un nuevo mundo.

Hay, naturalmente, otras connotaciones. Calidad de enseñanza, puestos escolares, libros... Todo un abanico de posibilidades de debate. Y dejamos también al margen lo de la enseñanza pública o privada, que esa es cuestión que necesita de más y más amplios argumentos.

Ahora sí que ya, con la vuelta de los muchachos a las aulas, la vida vuelve a normalizarse. Si es que es normal esta vida. Las horas punta vuelven a serlo con intensidad. Y las familias, empiezan a verse en cierto modo, desunidas por la tiranía que imponen los horarios de unos y otros.

A partir de hoy es lógico que nuestros hijos vayan aprendiendo cosas nuevas. Pero lo que nos preocupa es saber si esas cosas les servirán para vivir, para hacer frente, para insertarse en esta nuestra sociedad que es tan difícil. Mucho más que cualquier teorema de Pitágoras, que cualquier ecuación, que cualquier logaritmo. Una siempre ha dicho —y lo vuelve a decir ahora— que entre todos esos libros, entre todas esas asignaturas, falta una que debería llamarse «la vida». Ya saben. Enseñar cómo son las personas, la manera y forma de evitar las zancadillas, cómo triunfar a pesar de los amigos, descifrar los recibos...

A lo mejor así, iríamos mejor. A lo mejor, así, se dejaba de lado una amplia serie de cuestiones que deben aprenderse más tarde, pero que en principio nos parecían que sería demasiado. Y luego, las cosas de aquí, las más cercanas. Digo yo que es más importante saber dónde está Torroella de Montgrí que Bakú, pongo por ejemplo y sin que se moleste nadie. Bueno, y otras cosas, que ya irán saliendo a lo largo de los días del curso escolar. Ya verán.

Pero lo noticiable de ayer fue esa vuelta a las aulas, al pupitre, a la suma, a los quebrados...

BOUSO MARES

# GIRONA ciutat

## "BASTANTE NORMALIDAD"

### Dice la Delegación del Ministerio

Al comenzar sus clases en EGB casi sesenta mil niños



Los centros de EGB de nuestra ciudad abrieron ayer sus puertas (Foto Pablot).

"El curso en EGB ha dado comienzo con bastante normalidad". Esta frase pudiera ser el resumen de la información que obtuvimos formación, más de cien padres de

en la delegación del Ministerio de Educación a última hora de la mañana de ayer. Mientras se producía esta información, más de cien padres de

conversación con el delegado señor Calsina. Según ya habíamos publicado en nuestro periódico, a través de una nota del responsable de Enseñanza del Consell Mu-

nicipal de Sarriá, se preveía que habría dificultades para comenzar el curso escolar en aquella zona. Por parte del Ministerio se ha nombrado a los maestros, pero el problema parece ser que es de locales donde impartir las enseñanzas. Asociación de vecinos, diputados, senadores y el propio Ministerio. Juntamente con el Consell Municipal de Sarriá, estaban buscando soluciones al problema.

Lo de "bastante normalidad" puede explicarse en razón a que —según nos informaron en la propia delegación— algo más de cuarenta maestros que habían sido nombrados por el Ministerio y que procedían de otras provincias, no se habían incorporado a sus puestos.

También parece ser que ha habido algún problema de falta de mobiliario, sobre todo en los centros recién puestos en funcionamiento. Según hemos podido saber, en el Grupo "Migdia", cuya obra fue entregada el pasado sábado, faltaban mesas y pupitres en la mayoría de las clases. "La cuestión está —nos manifestó un portavoz de la Delegación de Educación— en que los presupuestos generales del Estado se aprobaron tarde, y las consignaciones efectivas hicieron que los pedidos a las fábricas se realizaran en plenos meses de vacaciones, con el consiguiente retraso en la entrega. Pero es un tema que debe quedar solucionado de inmediato".

De otro lado, sabemos que el domingo se celebró una manifestación en La Jonquera en la que se pedía "puestos escolares". "En este sentido no hay problema de ninguna clase en lo referente a puestos escolares para EGB", nos señaló el mencionado portavoz. A la hora en que realizábamos esta información —una de la tarde— no se había recibido noticia de que algún centro no hubiera abierto sus puertas. Únicamente algunas clases no habían podido empezar normalmente debido a esa ausencia —que señalábamos antes— de los más de cuarenta maestros no incorporados.

El número total de alumnos de EGB que han comenzado el curso el día de ayer, es de casi 40.000, teniendo en cuenta que faltan aún por empezar los alumnos correspondientes a esos maestros no incorporados. Estos datos se refieren a la enseñanza estatal. Por lo que se refiere a la enseñanza privada, de la que no nos ha llegado ninguna anomalía en el principio del curso, se estima —en espera de las confirmaciones oficiales— que el número de alumnos que han comenzado el curso escolar está cerca de los 20.000.

F. B. M.

## Los vecinos de Sarriá fueron a ver al delegado de Educación

### Solicitaron la inmediata construcción de salas para párvulos

En la entrevista les acompañó el senador Ferrer

Ayer, cuando el vecindario de Sarriá había enviado a sus niños y niñas al colegio, algunas familias se vieron desagradablemente sorprendidas cuando al poco rato vieron llegar a los más pequeños, de 4 a 6 años, los cuales, según contaron «no fueron admitidos en los parvularios puesto que las aulas que en el curso anterior se habían destinado a tal fin, en el presente, servirán para impartir enseñanza general básica ya que ha aumentado considerablemente la matrícula». Obvia decir que se armó la marimorena.

Resulta, según nos han manifestado ciertos miembros de

solicitamos entrevistarnos con el delegado de Cultura pero no se nos quiso recibir.

Ayer, cuando los padres se encontraron con sus pequeños en casa ya no pensaron en otra cosa que en reclamar públicamente y, sin pensárselo dos veces, la Asociación de Padres de Alumnos, la de Maestros y la de Vecinos, fletaron dos ómnibus, montaron en ellos a la chiquillería y completando la caravana con otros vehículos privados se plantaron ante la Delegación del Ministerio de Educación, aunque antes tuvieron la precaución, «no fuera a sucedernos como el otro día en que no se nos quiso

Al filo de las dos de la tarde, el señor Nonell, presidente de la Asociación salió del despacho del delegado y una vez hecho el silencio comunicó a los allí reunidos que «el delegado acaba de prometernos que el primer dinero que llegue servirá para construir dos aulas para parvulario en Sarriá de Dalt». Alguien le preguntó si el señor delegado había hecho la promesa de palabra o por escrito: «por escrito, por escrito». Otra pregunta fue: «¿y qué hacemos con los niños?». «Los maestros —respondió el presidente de la Asociación— aceptarán a los niños y los colocarán provisionalmente en la biblioteca».

Digamos que los manifestantes se dieron por satisfechos, aunque algunos salieron de la Delegación murmurando «veremos, veremos si esta vez no nos engañan».

En un aparte hablamos brevemente con don Francisco Ferrer.

—¿Satisfecho de la gestión? —preguntamos.

—Me pidieron ayuda y yo la he prestado muy gustosamente, y más por tratarse de un asunto tan importante como el de las escuelas.

—En resumen, ¿qué se ha conseguido?

—La seguridad de que tan pronto llegue dinero se levantarán dos aulas para parvularios, luego y siempre, según las posibilidades económicas, aunque contando con la predisposición del delegado, ampliarlas a cuatro para, a más largo plazo, construir un verdadero parvulario que solución de una vez y para siempre este engorroso problema, muy importante en Sarriá ya que la mayoría, por no decir la totalidad de los matrimonios trabajan padre y madre y en algún sitio deben dejar a sus pequeños. El problema afecta hoy por hoy a más de 60 niños.

Digamos por último que la solución del parvulario afecta a los dos núcleos de Sarriá, Ter y Dalt y Sant Julià.

A las dos de la tarde llegaron los autobuses y los manifestantes regresaron en ellos a sus lares. J. SUREDA PRAT



El senador socialista, Ferrer Gironés, durante su entrevista con el delegado del Ministerio de Educación (Foto Pablot).

la Asociación de Padres de Alumnos, que hace tiempo intentan arreglar esta cuestión aunque siempre vanamente. «En realidad llevamos dos años de tira y afloja con el Ministerio. Prácticamente desde que se inauguraron las escuelas de Nuestra Señora de Montserrat, en Sarriá de Dalt, que venimos solicitando una ampliación para parvulario. Siempre se nos dice que sí, pero la verdad es que no se ha hecho nada, absolutamente nada. Y por lógica había que desembocar a esta situación. Sarriá crece, nacen niños y las escuelas se quedan tal cual».

Otro miembro de la directiva nos informó: «el otro día

## televisión y radio

- HOY, MARTES**
- 12,30 Exits musicals.
  - 12,50 Què en sabem de Catalunya.
  - 13,00 Informatiu.
  - 13,05 Comentaris esportius.
  - 13,10 Girona, avui.
  - 13,30 Micrófon esportiu.
  - 14,00 Cadena Catalana.
  - 14,10 Musical.
  - 14,30 Informatiu SER.
  - 15,00 Musical.
  - 15,30 Hora 15.
  - 16,00 Revista de toros.
  - 16,30 Juegos del Mediterráneo. Resumen.
  - 17,30 Despedida y cierre.
  - 18,45 Carta de ajuste. "Los tres Paraguayos".
  - 19,00 Apertura y presentación.
  - 19,01 Un globo, dos globos, tres globos. El mundo de la música.
  - 19,45 Dibujos animados. "Gustavo".
  - 20,00 Palo y astilla. "Candidato al crimen".
  - 21,00 Telediario. (Segunda edición).
  - 21,30 Primera página.
  - 22,30 Grandes relatos. "El juicio de Lee Harvey Oswald" (III y último).
  - 23,30 Últimas noticias.
  - 23,50 Buenas noches.
  - 23,53 Despedida y cierre.

- U H F**
- 18,15 Carta de ajuste. "Canciones y Villancicos (siglo XVI)".
  - 18,30 Apertura y presentación.
  - 18,31 Juegos del Mediterráneo. "Natación".
  - 20,00 Redacción de noche.
  - 20,30 Juegos del Mediterráneo. "Gimnasia".
  - 21,00 Café concierto. "Serenata para cuerdas" 4. de Tchaikowsky.
  - 21,30 Naki. "El sueño".
  - 2,30 Tribuna económica.
  - 23,25 Buenas noches.
  - 23,30 Despedida y cierre.

- RADIO GIRONA E. A. J. 38**
- 6,55 Obertura.
  - 6,56 Sintonía i pensament.
  - 7,00 Informatiu.
  - 7,05 Bon dia amb música.
  - 7,45 Matinal Cadena SER.
  - 8,30 "La saga de los Porretas".
  - 8,45 El matí és nostre.
  - 9,00 Informatiu.
  - 9,05 El matí és nostre.
  - 10,00 Informatiu.
  - 10,05 El matí és nostre.
  - 11,00 Migdia Cadena SER.
  - 1,30 Musical.
  - 12,00 Informatiu.
  - 12,05 Sardanes a la ràdio.

- LA VOZ DE GIRONA E. C. S. 14**
- 8,00 Bon dia, Girona.
  - 8,05 Feliz despertar.
  - 8,15 Albada.
  - 9,00 Sardanes.
  - 9,15 Mundo musical.
  - 10,40 Antena.
  - 10,45 Información local y provincial.
  - 11,00 Boletín de noticias de RNE.
  - 1,05 Banco de Dios. (Emisión de caridad).
  - 11,30 Variedades radiofónicas.
  - 12,10 La música a 33 r. v. p. m.
  - 12,30 Parlem, amics.
  - 13,00 Radiocadena musical.
  - 13,30 Panorama.
  - 14,00 Diario hablado de RNE.
  - 14,35 Polideportivo.
  - 15,00 Música para el relax.
  - 15,30 Tarde en ritmo.
  - 16,30 Novela.
  - 17,25 Francis.
  - 18,00 Tarde en ritmo.
  - 19,20 Santo Rosario.
  - 20,00 Paseo musical.
  - 21,00 Radiocadena actualidad cultural.
  - 21,30 Discoteca.
  - 22,00 Noticias del RNE.
  - 22,15 Páginas maestras.
  - 23,00 Nocturno.
  - 24,00 Sumario y cierre.

### La ciudad, hoy

**HOY**  
San José Cupertino.

**MARANA**  
San Jenaro.

**FARMACIAS DE TURNO**  
(De 9 de la mañana a 10 de la noche)

**FARMACIA ALSINA**  
Subida San Félix, 5.

**FARMACIA ROQUETA**  
Avda. San Narciso, 124-126.

**TORNOS DE URGENCIA**  
(De 10 de la noche a 9 de la mañana)

**FARMACIA ALSINA**  
Subida San Félix, 5.

**TORNOS DE SALT**  
**FARMACIA NIETO**  
Angel Guimerá, 55.

**SERVICIO DE URGENCIAS DE LA SEGURIDAD SOCIAL**

Aviso: Calle Santa Clara, 23  
Teléfono 20 00 12.  
Domingos y festivos: De 9 mañana, a 9 mañana del día siguiente.  
Días laborables: de 5 tarde a 9 mañana del día siguiente.

**TELEFONOS PARA CASOS URGENTES**

POLICIA MUNICIPAL	20 45 26
POLICIA	20 14 44
GUARDIA CIVIL	20 86 50
GUARDIA C. TRAF.	20 13 81
POLICIA NACIONAL	20 16 37
AMBULANCIAS GIRONA	21 50 50
CRUZ ROJA	20 04 15
BOMBEROS	20 00 80
TELEGRAFOS	20 20 00

### CUPON PRO CIEGOS

**BANC OCCIDENTAL**

Joan Maragall, 36 - Tel. 208.208  
GIRONA

### Elevador ENIER

Modelo MP-200-S  
Capacidad hasta 350 Kg.

**LA SOLUCION MAS ECONOMICA A SUS PROBLEMAS DE ELEVACION Y ALMACENAJE.**

**REINE S.A.**  
Av. Jaime I, 34 T.20 28 35- 20 19 46  
GIRONA

Suscribase a LOS SITIOS

## El Curso de Dale Carnegie en Gerona

Próximamente se iniciará en Gerona el Curso Dale Carnegie de Oratoria Efectiva y Relaciones Humanas, en los Salones del Novotel Gerona.

Le invitamos a que asista libremente y sin compromiso a una interesante Sesión Demostrativa que tendrá lugar el próximo jueves, día 20, en los salones del Novotel Gerona (Junto al Aeropuerto) Autopista A-17, salida 8. Riudellots de la Selva, a las 8 horas en punto de la tarde.

Información y reservas de plazas en el Curso, teléfono 3182270, Barcelona.

ANUNCIO OFICIAL

## EXCMO. AYUNTAMIENTO DE LA INMORTAL GERONA

Para tomar parte en la licitación para ejecución de las obras del Proyecto de alumbrado público de la Carretera de Gerona a Las Planas, desde el puente de la Barca hasta el cruce con la Carretera de Tanyolà, pueden presentarse proposiciones en esta Secretaría municipal hasta las trece horas del día 25 de septiembre de 1979.

Las circunstancias detalladas han sido publicadas en el B.O. de la Provincia n.º 105, de 1 de septiembre de 1979.

Gerona, a 7 de septiembre de 1979.

EL ALCALDE



# girona de cap a cap

## Extracte de les Resolucions adoptades per la Comissió Permanent de l'Ajuntament en sessió celebrada el dia 6 de setembre de 1979

— Concertar amb l'Empresa "La Industrial Gerundense, S. A." la modificació del sistema de calefacció de les oficines municipals, per import de 1.038.036 pessetes.

— Fer pagament a "Hidroelèctrica del Ribagorzana, S. A." de la quantitat de 128.400 pessetes per subministre d'enllumenat al nou Centre d'E.G.B. de Salt.

— Adjudicar a l'Empresa "Pimasa" els treballs de pintura de l'edifici de la Plaça Mercat d'Abastaments, pel preu de 808.132 pessetes.

— Comprar a diferents cases comercials aparells de jocs infantils, pels preus de 190.266 pessetes, 278.400 i 149.555, i per ésser col·locats als jardins de Pedret, Germans Sòbat, Vilarroja, Font de la Pòlvora i carrer del Carme.

— Denegar llicència d'obres de manada pel senyor Angel Garcia i Muñoz, per construcció d'un magatzem al sector Font de la Pòlvora, per manca de planejament, a l'emplacement de l'obra.

— Denegar llicència d'obres de manada pel senyor Joan Vilanova i Bramon per ampliació de magatzem i construcció d'estatges al carrer Campcardós núm. 62, per manca de serveis urbanístics.

— Trametre a la Comissió Provincial d'Urbanisme el plànol presentat per la senyora Dolors Solà i Carreras, per a construcció d'un cobert provisional en el sector Sant Ponç.

— Atorgar les següents llicències d'obres:

— Construccions Sagrera, S. L.: construcció d'edifici per garatge, baixos comercials, entresol, 4 plantes de pis i òtic per 12 estatges, al carrer Empúries, núm. 40.

— Senyor Josep Sabater i Turra: reparació de paret i terrat a l'Avinguda Hispanitat, 16.

— Senyor Jaume Pineda i Crouzet: ampliació de garatge al carrer Sant Joan Bosco, núms. 84-86.

Senyora Maria Costabella i Vi-

dal: modificació de façana al carrer Cardenal Margarit, núm. 21.

— Senyor Josep Casadevall i Casademont: ampliació d'estatge al Passeig de la Devesa, núm. 33.

— FECSA: modificació de plantes d'aparcament d'un projecte d'edifici en construcció al carrer Cristòbal Grober, núm. 3.

— Aprovar la relació de liquidacions practicades a "Empresa Nacional Hidroelèctrica del Ribagorzana" per reposició de paviments a la via pública.

— Adjudicar al senyor Pere Galí i Ferrer la prestació dels serveis de recaptació en via executiva, en resolució de concurs convocat per acord de 28 de juny propassat.

— Aprovar certificació d'import 145.949 ptes. per obres d'escomesa a la xarxa i nou pou de registre en el Parc de la Devesa, realitzades pel contractista senyor Pere Falgas i Figueras.

— Acordat l'enterat de la certificació d'obres núm. 1, d'import 1.299.734 ptes., corresponents al Projecte desglossat de 7 col·lectors.

— Acordar despeses i pagament de factures per import de 4.615.863 pessetes.

— Contractar amb el Patronat de Santa Creu de la Selva l'arrendament d'uns locals al carrer Taga, núm. 4 i 6 i Passatge Puigneuols, núm. 18 per import de 47.000 pessetes mensuals, amb destinació i finalitat escolar; i acceptar la subvenció del mateix Patronat i amb la mateixa destinació, per import de 264.000 pessetes.

— Atorgar subvencions a les Comissions organitzadores de les Festes Majors de Sarrí de Dalt i Sarrí de Ter, i al Grup Esportiu "Mare de Déu de Montserrat".

— Elevar a definitiva la llista d'aspirants admesos i exclosos a les oposicions restringides per provisió de places de Porters d'Escola i Encarregades de neteja d'oficines i designar els respec-

tius Tribunals examinadors.

— Accedir a la sol·licitud de jubilació voluntària formulada per la funcionària del Subgrup Administratiu d'Administració General, senyora Isabel Passolas i Oliveras.

— Fixar les retribucions a percebre pel senyor Joan Mont i Margall, interventor de Fons municipals amb plaça acumulada a la de l'Ajuntament de Sant Feliu de Guíxols.

— Contractar el senyor Ramon Roura i Carreras, per prestació de serveis a la Brigada de neteja.

— Donar per acabada la situació d'excedència voluntària del funcionari del Subgrup Auxiliar d'Administració General, senyor Josep González i Vila.

— Encarregar al senyor Josep Boada i Maurici els treballs de pintura interior i exterior de l'edifici de l'antic Ajuntament de Salt, pel preu de 445.880 ptes.

— Encarregar al senyor Emili Serra i Soler, els treballs de reforma de la instal·lació elèctrica de les oficines de Salt, per la quantitat de 169.777 ptes.

— Encarregar a l'empresa "Gener Casadevall, S. A." la instal·lació d'una escomesa elèctrica al Parvulari del carrer Míctrida, pel preu de 123.496 pessetes.

— Concedir a l'empresa "Ingenieria y Construcciones Sala Amat", adjudicatària de les obres en construcció d'un Complex poliesportiu a Palau Sacosta, una pròrroga fins el dia 30 de setembre proper per acabament de les mateixes.

— Convocar concurs per a adquisició o arrendament d'una màquina fotocopiadora.

— Adjudicar a l'empresa "Construcciones Pere Miquel, S. A." els treballs de pintura de l'edifici de la Guàrdia de Tayaló, per import màxim de 200.000 pessetes.

— Acordar autorització de despeses i pagament de factures per import de 135.424 pessetes.

## En el ple del Consell Municipal de Salt, sí incondicional a l'Estatut

Ahir va tenir lloc en el local del Consell Municipal de Salt, un Ple Ordinari a l'igual dels que es vénen celebrant des que fou creat el 1 Consell públic a principis d'estiu. Indubtablement, un del temes més importants, a part dels d'ordre intern, era la manifestació del Consell respecte a l'Estatut, que s'haurà d'anar a votar el proper mes d'octubre.

Es començà amb l'aprovació de l'acta de l'anterior sessió, per continuar seguidament a donar l'informe sobre els diversos acords presos fins el dia d'ahir. Sobre aquest punt es reafirmà el disgust del Consell degut a la lenta marxa que els acords que han d'ésser aprovats a Girona experimenten degut a que han de passar pels tràmits burocràtics de l'administració gironina. El president solucionà el punt fet referència a la bona disposició de l'Ajuntament de Girona i dels desitjos del senyor Nadal que les coses marxin el millor possible.

Després s'entrà en la qüestió d'Urbanisme i Medi Ambient, en què el representant de la citada Comissió enumerà els diversos projectes a portar a terme. L'aixecar una infraestructura de la urbanització del Passeig d'Olot i la pavimentació d'una sèrie de carrers que careixen d'asfalt, entre d'altres coses. Així mateix es recalca el desig de fer zones verdes al carrer Abad Oliba i la plaça de mossèn Sabatà Puig. També es parlà d'arranjat els diversos accessos al riu Ter, que es troben en un estat força dolent. De totes maneres, digné el repre-

sentant de la Comissió, era indispensable per elaborar un pla d'inici d'alguna de les coses, saber amb quin pressupost es podia comptar. En l'ordre esportiu les conversacions coincidiren en un punt concret: la necessitat d'un pavelló d'esports a Salt, o almenys, d'arreglar bé tota la zona esportiva. Acte seguit es passà a l'apartat de Serveis Públics, en què es parlà de la necessitat d'un local per posar-hi una estafeta de correus, cosa que ha donat peu per decidir-se a negociar amb l'empresa "Casacuberta, S. A.", per arribar a una sèrie d'acords que permetin solucionar els interessos de les dues bandes, puix l'esmentada empresa té un desig especial sobre una zona del cantó de l'Ajuntament saltenc, mitjançant la qual es podria aconseguir l'acord.

El Servei de Sanitat expressà el desig que la campanya de desratització es pogués fer amb l'ajuda de la campanya que s'ha de fer a Girona, a fi de poder compaginar-les. S'aprovà presentar-ho a proposta a l'Ajuntament de Girona. En aquest aspecte es proposà que es demanés una quantitat d'acord amb la contribució saltenca a l'Ajuntament gironí, en respecte a l'electorat saltenc i a la proporció corresponent.

la qual es donà un sí absolut a la qüestió de l'Estatut de Catalunya. De totes maneres es recalca que aquest «sí», malgrat que l'Estatut tenia alguns punts un xic deficitaris, havia de ser incondicional i que aquesta era l'única forma possible per a poder més endavant, aconseguir una veritable nacionalitat catalana. Havia, doncs, d'ésser una tasca del Consell fer-ho saber al poble i recomanar el seu vot de confiança a l'Estatut. El Consell decidí que seria molt positiu, a més de recomanar una decisió afirmativa, l'informar als saltencs del què significava aquest Estatut i què és en realitat, donant a conèixer a fons la seva transcendència i el servei que pot fer al poble català.

## Instituto "J. Vicens Vives" Pruebas de Aptitud para Acceso a la Universidad (Selectividad)

Se convoca a todos los alumnos de los Institutos Nacionales de Bachillerato y Colegios dependientes de los mismos, correspondientes a la provincia de Gerona y pertenecientes al Distrito Universitario de la Universidad Autónoma de Barcelona, matriculados para la realización de las referidas pruebas, para el próximo jueves, día 20 de septiembre, a las ocho y media de la mañana en el Instituto Nacional de Bachillerato «Jaime Vicens Vives» de Gerona.

# VENDEDOR

ZONA: GERONA

Lo precisa

EMPRESA LIDER DE PRODUCTOS DE GRAN ROTACION DE UN SOLO USO, DEL SECTOR DE GRAN CONSUMO

El candidato adecuado deberá demostrar suficiente experiencia en el sector reseñado. Necesariamente reside en Gerona capital.

Se ofrece incorporación en plantilla, dietas, kilometraje y compensación económica por desplazamientos en ciudad.

Ingresos entre fijo y objetivos del orden de las 950.000 pias. anuales.

Escribir con historial al Apartado de Correos de Barcelona n.º 5.564, citando la Ref. GERONA.

# AUTOTRACCION

Dirección: Patrici Rubirola

Dr. Antich Roca, 17-19 — Tel. 20 42 85 — GIRONA

COCHES EN EXISTENCIA:

Seat 127, GE-9764-E — Seat 131, GE-9084-F — Seat 1.800 Sport, B-4107-T — Seat 600 E., GE-95416 — Seat 133, GE-6866-F — Seat 1.430, GE-2421-A — Seat 132 Diesel, GE-9111-H. Renault R-5, GE-4900-B — Renault R-6, GE-0449-A — Renault R-12, GE-8081-C — Renault R-12, B-4555-N.

Citoren Fr. GE-2663-A — Citroen Fr. GE-8991-B — Citroen Tr. GE-4228-F.

Simca 1.200, B-6568-AG.

COCHES DE IMPORTACION:

Renault 16 — Ford Scort — Simca 1.200.

# ANUNCIO OFICIAL Ayuntamiento de Figueres

CONCURSO — SUBASTA

OBJETO DEL CONTRATO.— Realización de las obras del proyecto de edificio de locales sociales y de usos diversos, 1.ª Fase.

PRECIO MAXIMO.— 35.110.200,63 pesetas, a la baja.

PLAZO DE EJECUCION.— Quince meses.

PRESENTACION DE PROPOSICIONES.— En las oficinas municipales del Ayuntamiento de Figueres, en las horas de 10.30 a 13.30, hasta el día 29 de septiembre 1979.

OTROS DETALLES.— En el anuncio publicado en el Boletín Oficial del Estado de fecha 8 septiembre 1979, n.º 216, páginas 21072-73.

Figueres, a 10 de septiembre de 1979.

El Alcalde,  
Firmado: Miguel Esteba Cairera

**CURSOS DE DIRECCION**

79 80

Asistencia • Distancia • Mixta

<b>DESARROLLO DIRECTIVO</b> Octubre D. CAPACIDAD PERSONAL Noviembre D. CAPACIDAD AFECTIVA Diciembre D. CAPACIDAD DE DECISION Enero D. CAPACIDAD MENTAL Febrero D. MOTIVACIONAL Y ACTITUDINAL Marzo D. PERCEPTIVO Y COGNOSCITIVO Abril D. C. COMUNICATIVA Y NEGOCIADORA Mayo D. CAPACIDAD INTEGRADORA Junio ESTILO DE DIRECCION	<b>DIRECCION DE MARKETING</b> Octubre EL CONOCIMIENTO HUMANO Noviembre EL SISTEMA DE MARKETING Diciembre EL ESTUDIO DEL MERCADO Enero PLAN DE MARKETING Febrero ORGANIZACION COMERCIAL Marzo DISTRIBUCION COMERCIAL Abril ESTUDIO DE LA OFERTA Mayo LA IMAGEN COMERCIAL Junio EXPORTACION
<b>DIRECCION GENERAL</b> Octubre PREVISION Y PROSPECTIVA Noviembre POLITICA EMPRESARIAL Diciembre PLANIFICACION GENERAL Enero DESARROLLO DE LA ORGANIZACION Febrero ANALISIS ECONOMICO Marzo DIRECCION FINANCIERA Abril ANALISIS FINANCIERO Junio CONTROL PRESUPUESTARIO	<b>PRODUCTOS E INGENIERIA</b> Octubre PROSPECTIVA Noviembre MARKETING DEL PRODUCTO Diciembre INVESTIGACION Y DESARROLLO Enero CREATIVIDAD Febrero DISEÑO Y PROYECTO Marzo TECNOLOGIA Abril INGENIERIA DE SISTEMAS Mayo INVERSIONES Y EV. PROYECTOS Junio INGENIERIA DE LA CALIDAD
<b>DIRECCION INTERNACIONAL</b> Octubre PREVISION Y PROSPECTIVA Noviembre POLITICA EMPRESARIAL Diciembre PLANIFICACION GENERAL Enero DESARROLLO DE LA ORGANIZACION Febrero DIRECCION ECONOMICA Marzo MARKETING INTERNACIONAL Abril SISTEMAS INTERNACIONALES Mayo IMPORTACION Junio EXPORTACION	<b>DIRECCION DE PRODUCCION</b> Octubre PRODUCTOS Y TECNOLOGIA Noviembre PROCESOS Y METODOS Diciembre MANTENIMIENTO Enero GESTION DE PERSONAL Febrero SEGURIDAD E HIGIENE Marzo ORGANIZACION Abril PLANIFICACION Y CONTROL Mayo APROVISIONAMIENTOS Junio COSTES
<b>DIRECCION ADMINISTRATIVA</b> Octubre CONTABILIDAD GENERAL Noviembre BALANCES Y RESULTADOS Diciembre GESTION FISCAL Enero CONTABILIDAD DE COSTES Febrero DIRECCION ECONOMICA Marzo ANALISIS ECONOMICO Abril DIRECCION FINANCIERA Mayo ANALISIS FINANCIERO Junio CONTROL PRESUPUESTARIO	<b>DIRECCION SOCIAL</b> Octubre EL CONOCIMIENTO HUMANO Noviembre RECLUTAMIENTO Diciembre EL COMPORTAMIENTO EN LA EMPRESA Enero DIRECCION DE RECURSOS HUMANOS Febrero DESARROLLO DE LA ORGANIZACION Marzo RELACIONES SOCIO-LABORALES Abril COMUNICACION EN LA EMPRESA Mayo REFORMA DE LA EMPRESA Junio VALORACION Y RETRIBUCION

**SOLICITUD DE INFORMACION**

Nombre \_\_\_\_\_

Empresa (En el caso en que la direccion correspondia a ella) \_\_\_\_\_

Calle \_\_\_\_\_

Población \_\_\_\_\_

Provincia \_\_\_\_\_ Tno. \_\_\_\_\_

**CENTRO SUPERIOR DE ESTUDIOS EMPRESARIALES**

Remítase a CESEM, Pío XII, 1 - PAMPLONA - Tno. 948-256100

1979 Año Internacional del Niño

Octubre 11 al 14 en Madrid

II Congreso Nacional sobre el Niño y el Flicidio

SITU HIJO TE IMPORTA PARTICIPA

Asociación Interdisciplinaria para el Estudio y Prevención del Flicidio

Solicita información y orientación a:

Apartado de Correos 2421 Madrid

Agradecemos la publicación gratuita de este anuncio

PREGUEU DÉU EN CARITAT PER L'ANIMA DE

# ANGELA TARRES i GISPERT

VÍDUA DE NARCÍS ALMEDA I BOIX

qui morí a Girona, el dia 17 de setembre del 1979, a l'edat de 72 anys, havent rebut els SS. SS. i la B. A.

A. C. S.

Els seus fills, Narcís, Pepita i Pere; fills polítics, Carme Aguer, Pere Parés i Mercè Corcoll; néts, Carles, Margarida, Joan, Maribel, Albert, Laura i Griselda; germans, nebots, cosins i família tota, participen a llurs amistats tan sensible pèrdua. La Missa Exequial en sufragi de la seva ànima se celebrarà avui, dimarts, dia 18, a les 9,30 del matí, a l'Església Parroquial de Sta. Eugènia (Sant Narcís).

Girona, 18 de setembre del 1979

PREGUEU DÉU EN CARITAT PER L'ANIMA DE

# Na MARIA ROVIRA i JOHER

VÍDUA DE JOSEP BOSCH I PUIGDEMONT

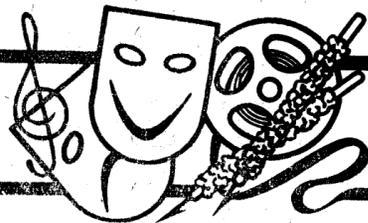
qui morí a Girona, el dia 16 de setembre del 1979, a l'edat de 85 anys, havent rebut els SS. SS. i la B. A.

A. C. S.

Els seus fills, Salvador, Carme, Emili i Josep; filles polítiques, Mary Bosch, Glòria Güell i M.ª Teresa Ros; néts; germans, Josep, Salvador i Dolors; germans polítics, nebots i família tota, participen a llurs amistats tan sensible pèrdua. La Missa Exequial en sufragi de la seva ànima se celebrarà avui, dimarts, dia 18, a les 11 del matí, a l'Església de Santa Caterina.

Girona, 18 de setembre del 1979

# espectáculos



## CARTELERA DE ESPECTACULOS

### CINES

#### CATALUNYA 1

LOS PRIMEROS GOLPES DE BUTCH CASSIDY Y SUNDANCE de Richard Lester, amb William Katt i Tom Berenger

Horari: 6,15 - 8,15 i 10,15 hores.

Per a tots els públics

#### CATALUNYA 2

STAR CRASH (CHOQUE DE GALAXIAS)

de Lewis Coates, amb Christopher Plummer, Caroline Munro i José Pinell.

Horari: 6,10 - 8,10 i 10,10 hores.

Per a tots els públics

#### TEATRE ULTONIA

ASESINO INVISIBLE

amb James Brolin

Horari: 4,35 - 7,40 i 10,45

LOCOS POR ELLOS!

(El día que los Beatles llegaron a Nueva York).

amb Nancy Allen.

Horari: 3,00 - 6,05 i 9,10

Programa autoritzat per a majors de 14 anys

#### CINEMES MODERN

##### SALA "A"

Si Robert Aldrich el va divertir en "EL ROMPEHUESOS", el va intrigar en "La leyenda de Lylah Clare", i el va emocionar en "DOCE DEL PATIBULO", ara ha de veure la seva última producció.

"LA PATRULLA DE LOS INMORALES"

Passades: 4 - 6 - 8 i 10 nit.

Majors 18 anys

##### SALA "B"

Avui, últim dia de

DE DUNQUERQUE A LA VICTORIA

Passades: 4,15 - 6,15 - 8,15 i 10,15 nit.

Per a tots els públics

#### SALON GRAN VIA

SIMBAD Y LA PRINCESA

Horario: 4,55 - 7,45 - 10,35

EL GATO QUE VINO DEL ESPACIO

de Walt Disney

Ken Berry y Sandy Duncan

Horario: 3,30 - 6,20 - 9,05

Para todos los públicos

#### COLISEO IMPERIAL

EMMANUELLE VICIOSA

Laura Gemser

Horario: 4,50 - 7,50 - 10,40

CARAVANA HACIA LA AVENTURA

Charlotte Rampling

Horario: 3,25 - 6,25 - 9,15

Para mayores de 18 años

#### CINEMA

NEW, NEW, NEW

PLAYA DE ARO

Hoy:

RISAS Y LAGRIMAS

(Comedia)

y

UN HOMBRE Y UNA MUJER

(Romántica)

## Líneas básicas en la política cultural, en materia de Espectáculos, Teatro, Música, Cinematografía, Radio y TV.

### El Ministerio presenta su programa de actuación

Las actividades cinematográficas en nuestro país están en estos momentos, bajo la responsabilidad del Ministerio de Cultura, precisamente el citado departamento ministerial acaba de hacer públicas las que denomina «Líneas Básicas de la Política Cultural», que resume, en un opúsculo la acción que se propone el Ministerio en sus diversas competencias: Teatro y Espectáculos Públicos, Patrimonio Artístico, Archivos y Museos, Libros y Bibliotecas, Música, Desarrollo Comunitario, Deportes, Cinematografía, Radiodifusión y T. V. y Juventud.

Para nuestra página de espectáculos, ofrecemos las líneas que inspirarán la acción administrativa en orden a las facetas que se incluyen en la sección, es decir, el teatro y espectáculos en general, la música, la cinematografía y la radiodifusión y TV. Será a partir de esta acción inspiradora que podremos, en su momento comprobar si el Ministerio de Cultura ha sido fiel a sus propios planteamientos:

#### TEATRO Y ESPECTACULOS

La Dirección General ejerce sus funciones organizando actividades teatrales y espectáculos, fomentando su práctica y poniendo los medios precisos para lograr una mayor perfección en el desarrollo de estas actividades.

Las líneas de actuación en este campo serán las siguientes:

##### A) ESPECTACULOS ORGANIZADOS POR EL DEPARTAMENTO

En el área de los Festivales se atenderá de forma destacada a la organización del teatro clásico griego-latino en Mérida, y el de teatro español en Almagro, potenciándolos y propiciando su conversión en Festivales Internacionales.

Con los límites que resulten de las consignaciones presupuestarias, límites que, en todo momento, ha de intentarse superar, se iniciarán las siguientes acciones:

- Promoción del Festival de Teatro de Vanguardia de Sitges.
- Organización y puesta en funcionamiento del Festival de Teatro del siglo XVIII en El Escorial.
- Programación e impulso para la creación de un Festival itinerante de Teatro de las Nacionalidades y Regiones, que haga posible la comunicación y el conocimiento de las culturas propias de aquéllas.
- Organización de un Festival de Teatro Nuevo.

##### B) ESPECTACULOS SUBVENCIONADOS:

En el marco de lo que, les posibilidades presupuestarias permitan, se incrementarán las dotaciones económicas destinadas a subvencionar espectáculos teatrales y se establecerá una regulación de las mismas que garantice la máxima objetivación de las reglas de adjudicación de aquéllas.

En cuanto a los teatros estables, locales y municipales, se pondrá en marcha un programa de convenios con los propietarios, en base al cual puede superarse el grado de infrautilización que actualmente registran muchos locales. En este campo, como en otros, resulta imprescindible la colaboración con los municipios, provincias y regiones, no sólo para atender de forma más adecuada las demandas, sino para diversificar las fuentes de financiación de estas actividades.

El Ministerio se propone eadyuar decididamente a la revitalización del teatro independiente, por considerarlo una manifestación cultural del máximo interés y una verdadera escuela de formación de actores y público.

##### C) CENTROS Y ORGANISMOS DEPENDIENTES DEL DEPARTAMENTO

El Centro Dramático Nacional

es hoy una realidad en marcha y es propósito firme profundizar su ritmo de funcionamiento.

El Ministerio reconsiderará la organización actual y régimen del Organismo Autónomo Teatros Nacionales y Festivales de España buscando mayores iniciativas y una flexibilización de la gestión para hacer más extensas sus prestaciones, reduciendo en lo posible, sus costes.

##### D) OTROS OBJETIVOS

Incorporación al Ministerio de Cultura de las funciones relativas al espectáculo taurino.

Especial atención a la promoción del circo.

Creación de un Centro de Documentación Teatral y un Museo de Teatro.

Estudiar la puesta en funcionamiento de una Escuela Nacional de Perfeccionamiento de Actores.

Aprobación de normas adecuadas sobre la actividad teatral y el régimen laboral de los actores.

Revisión del Reglamento de espectáculos públicos.

#### MUSICA

##### A) PROGRAMACION RELATIVA A LA ORGANIZACION Y OBJETIVOS EN EL SECTOR MUSICA

Se consideran objetivos prioritarios potenciar la actividad de orquestas y conjuntos estables españoles de acuerdo con sus características y en función de medio en que se desenvuelven, y maximizar la presencia de la música española en los programas y la actuación de intérpretes españoles.

Junto a las acciones precisas para alcanzar los anteriores objetivos se emprenderán las actividades siguientes:

##### «ORQUESTA Y CORO NACIONALES DE ESPAÑA»

Se dotará a este Organismo

autónomo de un presupuesto coherente y suficiente para 1980 y de una estructura orgánica y plantilla de funcionarios adecuada a su funcionamiento. Se ampliará la plantilla de la Orquesta Nacional y se adelantará la edad de jubilación de los profesores. En cuanto al Coro Nacional, se procederá a su reestructuración.

##### CICLO DE INTERPRETES ESPASOLES

Consolidación del principio de autonomía en la programación y contratación de artistas españoles por parte de las Entidades Musicales, con estímulo a la creación de nuevos núcleos musicales de toda España y progresiva incorporación de nuevos intérpretes.

##### FESTIVALES Y OTRAS MANIFESTACIONES SINGULARES

Transferencia a las instituciones de la vida local del protagonismo en la creación, mantenimiento y potenciación de los festivales, descartándose la imagen drísta del Estado como organizador de estas manifestaciones.

##### ORQUESTAS

Consolidación del apoyo hasta ahora prestado a las Orquestas dependientes de las Corporaciones locales.

Incremento del apoyo prestado a las Orquestas dependientes de los Conservatorios de Música y atención a la nueva creación.

Apoyo de las Orquestas privadas que evite en lo posible su deterioro y desaparición.

##### B) ARTE LIRICO Y COREOGRAFICO

En este sector las prioridades serán las que a continuación se enumeran.

Consolidar los Ballets Nacional Español y Ballet Clásico Nacional, de forma que se les asignen en los Presupuestos Generales del Estado los recursos precisos para su mantenimiento, que en la actualidad resultan insuficientes.

Creación de una Compañía Nacional de Opera con la finalidad primordial de difundir este género por toda la geografía nacional y de lograr la máxima promoción de nuestros cantantes en los momentos en que inician su carrera.



Junto a las anteriores, se comprenderán estas otras acciones sectoriales a corto plazo:

XVI Festival de la Opera de Madrid.

Presentación del Ballet de la Opera de Paris en el Palacio de los Deportes.

Este conjunto coreográfico —sin duda el más importante de los existentes en la Europa Occidental— se presentará en Madrid entre el 15 y 24 del próximo mes de junio, lo que movilizará grandes corrientes populares hacia un fenómeno cultural de la importancia del Ballet.

##### FESTIVAL DEL BALLE

Está previsto para los meses de septiembre y octubre un importante Festival de Ballet en el que participará el Conjunto Nacional de Cuba y se presentarán el Ballet Nacional Español y el Ballet Clásico Nacional.

##### C) FOMENTO DE LA CREACION, CONSERVACION Y DIFUSION MUSICALES

En este campo se considerarán objetivos prioritarios los siguientes:

##### CREACION

Potenciación de obras y autores españoles contemporáneos.

Potenciación del surgimiento de nuevos intérpretes.

Divulgación creciente de la nueva música española y mundial del siglo XX.

##### CONSERVACION

Conservación y Documentación Musical Española y Catalogación de instrumentos musicales, órganos, etc., etc.

Apoyo a la investigación musicológica.

Conservación e investigación del folklore español.

##### DIFUSION

Captación de nuevos públicos. Utilización de nuevos espacios y ámbitos musicales.

Divulgación a través de cursos, cursillos, ciclos, etc.

Dotación de instrumentos a entidades y grupos musicales.

Junto a las anteriores se emprenderán las siguientes actuaciones sectoriales.

##### CREACION

Subvenciones y ayudas a entidades que agrupan compositores españoles (ACSE, SIMC, etc.), y financiación de ciclos de música del siglo XX.

Dotación de premios en concursos y certámenes, así como del Premio Nacional, con posible aumento de su cuantía en 1979.

Encargos de obras a compositores para estreno en la ONE.

##### CONSERVACION

Dotación y equipamiento del Centro Nacional de Documentación Musical (sin presupuestos en la actualidad).

Subvención a Sociedades de Musicología y de investigación, así como trabajos de recuperación de Folklore Español.

Catalogación de órganos y ayudas a la difusión de la obra organística española y de sus intérpretes.

Subvención a Sociedades de Musicología y de investigación, así como trabajos de recuperación de Folklore Español.

Catalogación de órganos y ayudas a la difusión de la obra organística española y de sus intérpretes.

Cursos de música en Granada, Compostela, Tarragona, Escorial, etc., así como de Gregoriano, música sacra y otros.

Temporada de cursos en la Sala Turina de Madrid.

Subvenciones a Universidades para extensión musical.

Ciclos y campañas de música para escolares y niños.

Campañas de Música en los Centros y Música en los Museos.

#### CINEMATOGRAFIA

El Departamento de Cultura, que tiene entre sus competencias la protección de los productos cinematográficos como bienes culturales y el fomento y difusión de este tipo de cultura, adoptará decisiones energéticas para tratar de vencer un fenómeno que aparece bastante generalizado en el mundo de nuestros días y que es la crisis de la producción cinematográfica.

Junto al anterior, se considera objetivo prioritario la atención especial al cine de arte, estimulando su desarrollo, lo que evitará simultáneamente el deterioro de este medio de creación y difusión de la cultura.

En base a estos criterios inspiradores y a la convicción de la necesidad de difundir al máximo la cultura cinematográfica se emprenderán las siguientes acciones concretas.

La Filmoteca va a ser dotada de nuevos medios, incluso de naturaleza inmobiliaria (se la ubicará en un nuevo edificio) y replanteará en profundidad sus actividades, haciendo especial hincapié en la descentralización de sus programas de tal manera que los productos cinematográficos de que dispone se pongan al alcance de los habitantes de todo el territorio del Estado, rompiendo así definitivamente con la centralización de este tipo de actividades.

El Departamento de Cultura, al fijar su programa en materia de cinematografía, entiende que debe prestar especial atención al desarrollo y la generalización por todo el país de las salas específicamente dedicadas a la proyección del cine de arte y es consciente de la oportunidad de establecer (Pasa a la página siguiente)

## THE ENGLISH TEACHING THEATRE DE LONDRES

ACTUARA

INTERPRETARA

CANTARA

DIVERTIRA

Y OS HARA PARTICIPAR

(¡EN INGLES, CLARO!)

EN LA CASA DE CULTURA, Plaza Hospital

Lunes, 24 septiembre

7,30 tarde y 10,15 noche

Entradas gratuitas en:

INTERNATIONAL

HOUSE

Calle Minali, 12, pral.

GERONA



### El sábado, en el Municipal

## "TERRA BAIXA", POR EL GRUP MÀSCARES DE GIRONA



El próximo sábado en el Teatro Municipal, reencuentro con el Grup de Màscares de Girona, que representarán "Terra Baixa", una de las obras que inmortalizaron la trayectoria literaria y teatral de

Guimerá. Bajo la dirección de Ramón Casellas y como adjunto Noé Pérez, y un reparto que encabezan Carme Roura, como Marta y Emil Vilert, en Manellic, se ofrece esta representación en beneficio de la

Cruz Roja y patrocina la misma el Ayuntamiento de nuestra ciudad. Otra novedad es la colaboración que presta a esta velada el grup "Oreig de Mar", que con sus canciones marineras pondrá el mejor acento a esta representación.

una radio-estación

La Voz de Gerona

unidad musical e informativa

# Líneas básicas en la política cultural, en materia de Espectáculos, Teatro, Música, Cinematografía, Radio y TV.

(Viene de la página anterior)

mular a este tipo de cine, que es en el que plasman de forma más clara los valores culturales más destacados de la actividad.

Es consciente también el Ministerio de la escasa difusión que este cine tiene en la actualidad, incluso cuando recibe premios nacionales e internacionales y es ayudado por los Gobiernos por sus méritos especiales.

Se entiende, pues, que no basta con propiciar la creación de salas específicamente dedicadas a proyectar estas producciones, sino que es preciso arbitrar los mecanismos necesarios para que, fomentando la iniciativa privada, llegue a crearse un verdadero circuito nacional de salas de arte, de tal manera que a todos los rincones del país pueda llegar lo mejor de la producción nacional y extranjera, que no suele difundirse muy intensamente por las salas estrictamente comerciales. Para desarrollar este proyecto el Ministerio dictará normas precisas en base a las cuales puede formarse el mencionado circuito.

## C) SALAS «X»

El Departamento de Cultura prestará atención especial a la clarificación de las denominaciones cinematográficas y a la clasificación de películas, homologando el régimen de las películas que se exhiben en salas especiales con lo ya establecido sobre esta cuestión en el resto de Europa.

El Ministerio de Cultura va a proponer al Gobierno la aprobación de un Proyecto para la creación de un tributo especial que gravará a este tipo de salas.

## D) INICIACION AL CINE

Se fomentará la producción del cine infantil y se arbitrarán las medidas precisas para la iniciación del niño en la utilización de este medio de cultura. En este sentido está programada una campaña de iniciación y se tiene igualmente dispuesta la edición

de una cartilla que facilite estos objetivos.

## E) EL CONTROL DE TAQUILLA

El Ministerio tiene preparadas las normas precisas para el perfeccionamiento del sistema de control de taquillas, extendiendo el régimen, ya establecido al efecto en Madrid y Barcelona, a otras ciudades de gran población (Valencia, Sevilla, Bilbao).

## F) CUOTA DE PANTALLA

El Departamento de Cultura está dispuesto a hacer cumplir de forma rigurosa la exigencia establecida en la actualidad, pero no seguida con el rigor deseable, de que se exhiba una película española por cada dos extranjeras.

## G) PRODUCCION POR LA INDUSTRIA CINEMATOGRAFICA ESPAÑOLA DE PELICULAS PARA RTVE.

Por RTVE se destinarán 1.300 millones de pesetas en el año en curso y cifras similares o superiores en los siguientes, a efectos de que la industria cinematográfica española, de acuerdo con las necesidades de RTVE, contribuya a la producción de películas de interés general, con destino a ser exhibidas en dicho medio.

## H) OTRAS MEDIDAS DE PROTECCION DEL CINE ESPAÑOL

Se va a estimular la participación del cine español en las Semanas de Moscú, Varsovia, Praga, etc.

El Ministerio de Cultura tiene proyectada la celebración de una cantidad superior de convenios de coproducción y cooperación con otros países extranjeros.

Con la finalidad de estimular la calidad de las producciones cinematográficas se creará el

Premio Nacional de Cinematografía.

El Ministerio tiene en fase de estudio avanzada la creación de unos grandes estudios cinematográficos, que sirvan de apoyo a la producción nacional de cine, e igualmente está gestionando la creación de una línea de crédito que pueda emplear en favor de la producción cinematográfica.

## RADIODIFUSION Y TV.

### A) MEDIDAS PARA LA REORGANIZACION DEL SECTOR Y LA RACIONALIZACION DE SU GESTION

En materia de RTVE el Ministerio ha presentado ya y obtenido la aprobación del Gobierno del proyecto de Estatuto de Radio Televisión Española, que fue remitido a las Cortes y en las que ya se ha iniciado la tramitación reglamentaria del mismo.

En el marco de este Estatuto, que implica una definición de principios y una reorganización en profundidad del sector, que propicia el control de la actividad de un medio tan relevante, se prevé intensificar y continuar las acciones ya emprendidas para racionalizar y clarificar la organización interna del medio, elaborando las plantillas de personal del mismo y llegando a una definición exacta de los puestos de trabajo. En el mismo sentido, se actuará en la clarificación de los aspectos relativos a la financiación del sector y a la gestión económica del mismo, separando de forma exacta las cantidades que se perciben por vía de subvención, las que se obtiene de la publicidad y las que en el futuro pueden resultar del establecimiento de un canon sobre la utilización de la TVE en color.

### B) MEJORAS TECNICAS

En el aspecto técnico, el Departamento va a preocuparse de mejorar la calidad técnica de

RTVE, lo que en un próximo futuro tendrá gran repercusión, dado el compromiso adquirido para la celebración de un Campeonato Mundial de Fútbol en España y las repercusiones que la calidad de las emisiones y la difusión de imágenes puede tener en función de la imagen que se forman nacionales y extranjeros sobre la capacidad organizativa española.

### C) DIFUSION DE LA CULTURA

Por ser RTVE el medio de difusión más importante con que el país cuenta en la actualidad, ya que es el que llega y es seguido por un mayor número de españoles, se potenciará al máximo los aspectos culturales de la misma, de tal manera que se haga llegar a través de este medio, a los españoles el patrimonio cultural del que disponemos.

### D) APOYO A LA INDUSTRIA CINEMATOGRAFICA ESPAÑOLA Y CELEBRACION DE CONTRATOS CON LOS PRODUCTORES PARA LA REALIZACION DE PELICULAS PARA TV.

TVE se dispone a colaborar

### CENTRO DE PSICODIAGNOSTICO Y TERAPIA

Trastornos emocionales y de conducta. Horas a convenir. Teléfono 21 46 70 (9-12 mañanas).

*Suscribase a LOS SITIOS*

estrechamente con la industria cinematográfica, solicitando de ella la realización de una serie de obras de suma importancia de la literatura española. Con este proyecto, que tiene un sentido cultural de primera magnitud, se pretende ayudar de manera eficaz al cine español, a fin de ampliar en lo posible la crisis actual de producción; pero, además, con este proyecto se trata de contrarrestar la influencia cultural, social, etc., de los telefilmes que con frecuencia tiene que adquirir en otras televisiones extranjeras.

En el marco de este proyecto se trata de producir 130 horas en el período 1979-80, siendo su coste estimado de 1.300 millones de pesetas, lo que supone un promedio de diez millones de pesetas por hora producida. Del proyecto ha de resultar un claro beneficio para la industria del cine español y un rendimiento cultural de primera magnitud para nuestra TV.

En la primera etapa se trata de divulgar desde la literatura española del Siglo de Oro hasta los grandes novelistas del Siglo XIX, pasando por el romanticismo. A estos efectos se ha llevado ya a cabo una primera selección de títulos.

Sin perjuicio de que TVE pueda reservarse la producción de alguna de estas obras, la mayor parte de ellas será adjudicada a productores nacionales, ya establecidos y con una clara trayectoria profesional e industrial, mediante el procedimiento del concurso.

### E) REGIMEN DE LA FRECUENCIA MODULADA

En otro orden de cuestiones, el Ministerio tiene preparado un proyecto de Real Decreto para la renovación en profundidad del régimen de la frecuencia modulada, estableciendo un plan para el funcionamiento de la misma.

**Resuélvalo por TELEFONO**

<p><b>ALTA FIDELIDAD</b></p> <p>ACUSTICAL. Alta fidelitat. Sonorització. C/. Joan Maragall, 35, GIRONA.</p> <p>TEL. 20 68 58</p>	<p><b>MEGAFONIA</b></p> <p>CASTANY. — Lloguer i venda d'equips amplificadors. — Instal·lacions int. i ext. — B.º Església s/n. — LES PLANES (Girona). — Riera, 72. — MATARO.</p> <p>TEL. (93) 790 24-99</p>
<p><b>AUTO-ESCUELAS</b></p> <p>No es conformi amb aprovar, aprenquí a conduir. — <b>AUTO-ESCUELA A.F.A.</b> — La Esbal, 64 07 55; Celrà 49 23 47. Lorenzana, 4 bis. Girona</p> <p>TEL. 21 18 08</p>	<p><b>MUEBLES DE COCINA</b></p> <p>FABRICUINA. Diseño, decoración, adaptación e instalación. General Mola, 40. José María de Sagarra, 42-A. GIRONA.</p> <p>TEL. 21 20 60</p>
<p><b>AUTOMOVILES</b></p> <p><b>AUTOMOVILES SALT.</b> Gerardo Carcavilla Colomer. Compra - venta y cambio de automóviles. Calle Mayor de Salt, 202. SALT - GIRONA.</p> <p>TEL. 21 28 39</p>	<p><b>RESTAURANTES</b></p> <p>HOSTAL COLL VERD. El mar com a rebost. Un ambient idoni per les seves festes familiars. C/. J. Vidal, 6. SANT PERE PESCADOR.</p> <p>TEL. 52 00 75</p>
<p><b>DETECTIVES</b></p> <p>INTERPAG. Detectives. Vigilancia, informes, solvencia, localización de personas. Juan Maragall, 35 - 6.º - 2.º.</p> <p>TEL. 20 86 30</p>	<p>HOTEL MONESTIR. Restaurant sobre el riu Banquets, casaments, etc. Pl. Gral. Mola, 4. RIPOLL.</p> <p>TELS. 70 01 50 - 70 01 54</p>
<p><b>METALURGIA</b></p> <p>ACEROS INOXIDABLES, S. A. Todo en acero inoxidable y aluminio. Avda. Victoria, 11. SARRIA DE TER - GIRONA.</p> <p>TELS. 214536 - 214537</p>	<p>CURIA REIAL. — Direcció. Hotel Montsacopa d'Olot. Una cuina selecta en un marc d'incomparable bellesa medieval.</p> <p>BESALU</p> <p>TEL. 59 02 63</p>
<p><b>TINTORERIAS</b></p> <p>TINTORERIA - LAVANDERIA NURIA. Al servei de tota la vostra roba. 'l'alleps: Pedret, 21, GIRONA.</p> <p>TEL. 20 12 26</p>	

# GRAN VENTA EXCEDENTES CAMPAÑA 1979

Todo lo necesario para el HOGAR y la HOSTELERIA

Ahora es el momento para comprar a precios increíblemente bajos, todos los artículos de nuestro Catálogo. Visítenos y comprobará ¡qué precios!

No desaproveche esta oportunidad que durará solamente breves días. No sea usted de los últimos. Gran surtido de artículos para el HOGAR: Vajillas, Cristalerías, Juegos de café y miles de juegos y conjuntos

para regalo y decoración. Platos de porcelana reforzada, Cubiertos, Batería de cocina industrial, Orfebrería, Vidrio y Cristal, Muebles y Maquinaria, todo para la HOSTELERIA.

## GRIFESCODA

una Organización joven a su servicio desde el año 1888.

Carretera de San Feliu de Guíxols, 14  
Teléfono: 20 13 18 GERONA

Todos nuestros Centros de venta a su disposición en:  
Hospitalet, Benidorm, Palma de Mallorca, Málaga, Madrid y Gijón.  
Esperamos su visita.



# girona de cap a cap

**Alquila**  
ELECTROMOVIL  
(93) 335 71 51  
CARRETERILLAS FENWICK  
ELECTRICAS Y DIESEL

**NECROLOGICA**  
Mañana, en el Mercadal, a las 8 de la noche, misa en recuerdo de José Puyol Prieto

**ESCOLARES**  
ESCUELA DE AYUDANTES TECNICOS SANITARIOS DE LA RESIDENCIA SANITARIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL «GENERAL ALVAREZ DE CASTRO»  
Durante los próximos días 24, 25 y 26 de los corrientes, tendrá lugar la tramitación de la matrícula de tercer curso.  
Horario: De las 11 horas a las 14 horas en la Secretaría de la Escuela.  
La apertura de curso 1979-80 tendrá lugar el día uno de octubre, a las 12 horas en el salón de actos.

Hace unos meses, concretamente a finales de la pasada primavera, falleció en Madrid, donde venía residiendo, José Puyol Prieto, un gerundense que salió joven de nuestra ciudad, en la que era muy conocido por su dedicación deportiva tanto en natación como baloncesto, a más de pertenecer a una familia de abolengo gerundense, para irse a Madrid llevado por su afición al cine. Puyol sintió la llamada del celuloide y entendiéndose que en Madrid podría abrirse camino, dejó sus estudios y se fue a la capital.  
No le fue difícil abrirse camino, pese a que el mundillo cinematográfico es un coto muy cerrado. Después de ocupar diversos cargos de menor entidad, llegó a ayudante de dirección, habiendo trabajado a las órdenes de los mejores directores españoles, e incluso

Anúnciese en LOS SITIOS

## Casos insólitos de la vida de un Policía Municipal (II)

por Pedro Serra, jefe de la P. M. de Gerona

Vamos a ofrecerles hoy dos relatos de sendos casos ocurridos no una vez sino muchas veces en Barcelona, según nos cuenta el autor de la narración, por lo que han sido captados de la vida de la gran ciudad durante el tiempo en que el señor Serra sirvió como oficial en la plantilla de la Policía Municipal barcelonesa.

Estos dos casos los llamaremos: el falso atropello y atraco en plena calle.

Este relato tenemos que situarlo de noche y en una calle concurrida, como puede ser a las doce de la noche en las Ramblas que están llenas, pues aún quedan las personas que han salido a ver algún espectáculo y que se dan un paseo, como quedan los últimos que se van a retirar, pero como aún están algo bebidos esperan un poco. Y están los que se acaban de levantar para empezar su vida de noche, y a éstos es a los que nos vamos a referir en este relato.

Cuando circula un vehículo de cierta categoría, cuanto más lujo sea el coche mejor, y éste pase por la calzada a poca velocidad, porque casi siempre escogen los que vayan despacio por si acaso la cosa no saliese bien que el golpe sea menor, entonces cuando este coche escogido se acerca, sale un señor bien vestido (de indumentaria casi siempre se ponen lo mejor que tienen para hacer esta clase de timo), entonces salta de la acera y se mete de golpe encima del coche, de forma que se dejan caer sobre la parte lateral y dan con el puño un fuerte golpe en el costado del auto. El conductor para rápidamente, aterrorizado por el ruido que ha oído y al ver que el individuo se cae encima de la acera y se queda tendido en el suelo, dice:

—¿Qué ha ocurrido aquí qué ha pasado? ¿Cómo es que ha bajado usted?

En principio el presunto atropellado no contesta.

—Pero hombre de Dios, como se le ocurre bajar en el momento que yo pasaba, insiste el asustado automovilista.

Normalmente escogen vehículos ocupados por señores de categoría que salgan del Liceo y que vayan acompañados de la familia, para que de esta forma no deseen alargar la cosa y terminen más rápido.

Cuando el presunto atropellado se sitúa bien y está rodeado del ambiente que reina en las Ramblas aquella hora, entonces se reincorpora y empieza la comedia.

—Me ha roto usted el traje y me ha roto la pierna, pues ni siquiera puedo tenerme en pie, llamaremos a patrullas y que me lleven a curar, así usted aprenderá a no correr tanto por estas calles que hay tanto personal.

—Pero si circulaba despacio, yo no le he atropellado, si ha sido usted el que ha saltado encima mío.

—Qué va, yo ya había bajado a la calzada cuando usted ha llegado y me ha atropellado.

El individuo en cuestión, el que se hace pasar por atropellado, que no es otra cosa que un gran caradura, que ha estado esperando que pase un coche de la salida del Liceo, con la familia y se ha montado todo el rollo para que a continuación se dejen caer de la siguiente forma.

—Esperaremos que venga la Patrulla y me irá a curar, y después tendremos que ir a la Comisaría y al Juzgado, pues esta pierna me parece que la tengo muy mal.

—Bueno, hombre, pues súbase en mi coche y lo llevo yo mismo a que le vea un médico y después ya llamaremos a Patrullas.

En cuanto el sujeto ve que el conductor quiere llevarlo a curar y que quiere que intervenga la Patrulla, entonces se levanta y empieza a decir que está mejor y lo arregla de la siguiente manera:

—Bueno, como veo que va usted con la familia, no quisiera perjudicarle, si me paga el pantalón y me indemniza los dos o tres días que no podré ir a trabajar, no hace falta que llamemos a las Patrullas, así que usted mismo.

—Hombre, ¿yo qué sé lo que usted tiene y lo que le puede pasar después?

—Nada, yo ya me arreglaré, usted me da cinco o seis mil pesetas y yo ya me arreglaré.

En fin, que el timo ya está en marcha, y si es un señor que las lleva encima y cree en la buena fe del individuo en cuestión, pues se las da y a otra cosa mariposa. Si el conductor es consciente de que después puede salir otra cosa o que se da cuenta de que es un timo, llama a Patrullas y entonces se descubre todo el patafalo y resulta siempre que estos sujetos ya tienen antecedentes por asuntos similares.

Normalmente de cada uno que llama a las Patrullas, existen nueve que pagan con lo que lleven encima en aquel momento y se dan por satisfechos por no perder más tiempo ni papeleos.

N. de la R. — Según nos ha informado el propio autor de este relato, en nuestra ciudad, en Gerona, ya se han dado dos o tres casos parecidos al descrito, lo que demuestra que poco a poco va extendiéndose esa costumbre. Si usted, conductor, se encuentra en una situación semejante no dude en recurrir a la Policía Municipal, verá que pronto "mejora" el lesionado.

### ATRACO EN PLENA CALLE

Este relato, y quizá el de más actualidad, hace referencia a la clase de atraco o timo de tipo violento y que se da con mucha frecuencia en las noches de nuestra ciudad.

Nos imaginamos un coche normal que va circulando por una calle en la que no hay mucha circulación, o bien por las salidas de la ciudad.

Este vehículo se detiene ante un semáforo en rojo y estando allí parado y tranquilo, recibe un golpe por detrás que se lo da otro coche. Al recibir el golpe el conductor del primero se baja y se dirige a ver lo que ha pasado.

Cuando está mirando lo que le hayan podido hacer, y de espaldas al coche que le ha dado el golpe, resulta que cuando se quiere dar cuenta ya se encuentra rodeado por tres o cuatro individuos con navajas, que le dicen las siguientes frases:

—No mires más que te vas a gastar la vista, nosotros te ayudaremos a que veas con más claridad lo que ocurre aquí; de momento mira la calidad de estas navajas a ver si te gustan.  
—¿Cómo dicen ustedes qué pasa aquí?, exclama sorprendido y asustado.

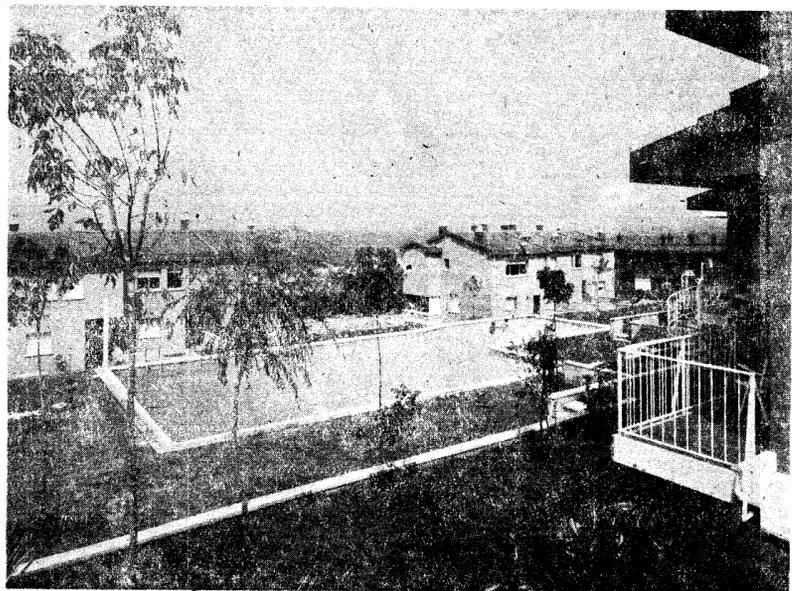
—Pues que nos vas a dar de momento la cartera, después el reloj y todo lo que lleves encima, y si nos parece te vamos a dejar frito aquí mismo, así que date prisa.

Como el hombre se ve indefenso y acorralado, no tiene más remedio que darles cuanto le pidan o sería herido con toda seguridad, y si no se le llevan el coche estará de suerte, pues el vehículo que llevan los atracadores siempre resulta ser robado, y de esta forma cambian de auto y tienen gasolina para más rato y continúan sus hazañas por todos los rincones de la ciudad.

Normalmente hacen este truco del golpe, pues si el conductor viera con los seguros de las puertas cerradas, los tiene que abrir para bajar a ver los daños que le hayan podido ocasionar, y de esta forma ellos ven si es mayor, o si esgrime alguna herramienta, etc., etc., es decir, que "trabajan" pero seguros.

SEA PROPIETARIO DE UN CHALET, POR EL PRECIO DE UN PISO

Si busco algo mejor que un piso Vengo a visitarnos



Le vendemos el "SUPERPISO" hecho Chalet

LLAVE EN MANO

PARQUE DE MONTJUICH

EN LA URBANIZACION GYPSELA

**INMOSA**

INVERSIONES INMOBILIARIAS MONTJUICH, S. A.

LE OFRECE:

— 5 CHALETS UNIFAMILIARES DE 150 M2., MAS JARDIN PRIVADO DE OTROS 200 M2., PISCINA, PARQUE INFANTIL Y 850 M2. DE ZONA VERDE COMUNITARIA.

— HIPOTECA, HASTA TRES MILLONES.

DTO. COMERCIAL: CTRA. STA. EUGENIA, 68 BAJOS — TEL. 20 73 58

**MUEBLES TARRAGONA**  
GERONA CTRA. BARCELONA, 41 SAN FELIU DE GUIXOLS CTRA. DE GERONA, 57 PALAFRUGELL TORRES JONAMA, 26  
aviso a los INOVIOS!  
NO COMPRE SUS MUEBLES SIN VISITARNOS  
Estudiaremos la forma de pago que a Vd. le interese

**Señoras - Señoritas**  
para GERONA y poblaciones de la provincia  
Con personalidad y sólidos criterios, con deseos de promoción y autorrealizarse en un trabajo de categoría, mayores de 20 años, Primera Entidad Financiera Catalana de ámbito nacional les ofrece un trabajo de Relaciones Públicas a TIEMPO LIBRE o PARCIAL a convenio.  
Formación a cargo de la Sociedad, no importa su ocupación profesional o laboral.  
Ingresos medios por comisión ptas. 60.000 mensuales y superiores promocionando a Jefe de Equipo Comarcal.  
Interesadas, escribir a: GÜPO/PUBLICIDAD - Avda. José Antonio, 538, entlo., 1.ª - Barcelona-11 (indicando en el sobre la Ref. 6.082).

**PA**  
VENDEDORES 700.000 + COMISIONES  
Importante empresa del sector del embalaje necesita cubrir tres plazas de vendedor para las zonas de Barcelona, Tarragona y Gerona. Pensamos en hombres de 25 a 35 años con una gran capacidad de gestión y ambición para poder promocionar a puestos superiores. La empresa ofrece formación para un conocimiento del producto y técnica de venta. No es necesario aportar experiencia y es imprescindible poseer vehículo. La cifra salarial es orientativa y estará sujeta a las características aportadas por el candidato. Ref. 3439  
Todo trato con PA es estrictamente confidencial. Las personas interesadas deberán dirigirse por escrito, adjuntando Curriculum Vitae e indicando la referencia, a:  
PA Consultores de Dirección (P.A. International Management Consultants, Ltd.) - Av. de José Antonio, 59 - Madrid-13 - Teléf. 248 27 41. Tuset, 19 - Barcelona-6 - Teléf. 200 53 22  
Amsterdam - Atenas - Bruselas - Copenhague - Estocolmo - Frankfurt - Londres - Milán - París - Roma - Viena - Zurich  
CONTR. FINANCIERO, INFORMATICA, INVESTIGACION OPERATIVA, MARKETING, PRODUCCION, ORGANIZACION Y PLANIFICACION

# SUPER OFERTA C+C

## 5º Aniversario

### 10% de descuento en Alimentación

Sí, durante todo el mes recibirá el 10% de descuento de todas sus compras de alimentación en Dinero C+C.

Dinero con el que puede pagar el 10% del importe de sus compras en No Alimentación. para que Vd. se obsequie y obsequie.

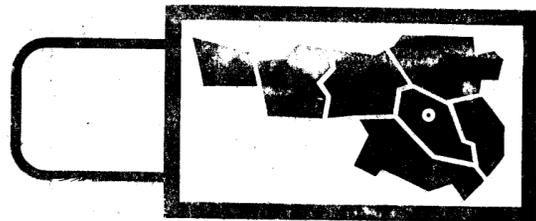
*Venga a celebrarlo*



# C+C

**Autoservicios Mayoristas**

MINI-CASH C + C GIRONA Ctra. Nacional II Km. 727, Sarrià de Ter.



# girona/comarques

## BLANES

### El Esbart Joaquim Ruyra, en la XVI Europeada

Los días 7, 8 y 9 de septiembre, se celebraron en la ciudad de Amberes, en el norte de Bélgica, las fiestas de la XVI Europeada, manifestación destinada a promover en la amistad y el respeto, los encuentros y la unión de las etnias europeas, bajo la influencia del folklore.

En conjunto se reunieron unos 4.000 danzantes de toda Europa. Participó, en representación de Catalunya, el Esbart Joaquim Ruyra de Blanes, acompañado por la cobla del Colegio de Santa María.

En el primer día toda la ciudad de Amberes era una gran fiesta, animada por los grupos folklóricos que bailaban por las principales calles.

El segundo día se efectuó un gran desfile, partiendo los grupos de lugares diferentes, llegando a la tribuna principal donde se encontraban las autoridades. Por la noche tuvo lugar un baile de amistad al que concurren todos los participantes.

El último día, domingo, se ofició la misa concelebrada, presidida por el señor obispo y cantada por varias corales. A la salida, en distintas plazas los grupos hicieron demostraciones de los bailes típicos de cada país.

Por la tarde, gran fiesta de clausura en el estadio municipal. Presidía, sobre las cortinas del fondo, la bandera de las Europeadas, traída de Austria y recibida por Bélgica.

El presidente, señor Mon de C'opper, pronunció unas palabras al objeto de agradecer y felicitar a todos los que, cada año, hacen posible las Europeadas, recordando que el objetivo de las mismas es demostrar la amistad y la fraternidad de todos los pueblos y además, estimular la cultura popular. Cada grupo ofreció una demostración de baile o canto popular.

Como, final, todos los asistentes cantaron el himno de las Europeadas. Se hizo entrega de la bandera al presidente y se anunció que el país organizador para el año 1980 sería Alemania.

El Esbart Joaquim Ruyra fue muy alogado por sus actuaciones y figuró en lugar muy destacado en la gran fiesta de clausura de la XVI Europeada.

Los acompañantes del Esbart, en los desfiles efectuados, distribuyeron trípticos de propaganda turística de Blanes, facilitados por el Centro de Iniciativas Turísticas de la villa.

## PALAMOS

### "Proa", pilar de cultura

Palamós torna a casa. A les manifestacions i reunions culturals, a la vida col·lectiva i a la participació del poble a aquesta inquieta i aprofitosa vida municipal.

Torna, després de setze anys, l'Aplec de la Sardana, torna la potenciació de la Casa de Cultura, que passarà a anomenar-se'n «l'Ateneu Palamosí», el renaixement del gloriós Cor El Progrés, torna després de vint-i-cinc anys l'homenatge als nostres vells, i torna també, després de tres anys d'interrupció, la revista local «Proa de Palamós».

De tots aquests esdeveniments ja n'hem parlat i en seguirem parlant si Déu vol, des d'aquestes pàgines de «Los Sitios», avui volem parlar-los de l'acte de presentació de la nostra revista local.

«Proa» compta amb una antiguitat de més de vint-i-cinc anys. Va ésser fundada per un grup de palamosins, homes senzills, treballadors, aïmants de la cultura i de les coses del nostre poble, que varen saber donar-li un sentit localista i popular. En el transcurs dels anys «Proa» també va passar per seves dificultats, degudes per una banda, per la influència de la situació política del país, i per l'altra, per una llarga crisi econòmica. Malgrat tot, «Proa» va tirar endavant durant molts anys de la mà del seu director Lluís Bofill i Serra (q.e.p.d.) i alguns col·laboradors. A la seva sentida desaparició, un grup de joves varen seguir amb impuls i durant un temps aquella tasca, que per diverses dificultats va estar interrompuda fins fa pocs dies.

#### L'ACTE DE PRESENTACIÓ

La reparició de «Proa» va donar lloc a un acte públic que es celebrarà a l'Arbreda, amb assistència del batlle senyor Josep Parals, diputat provincial senyor Paris, i membres del Consistori Municipal.



També varen assistir-hi el senyor Ainaud de Lasarte, secretari general tècnic d'Ensenyament i Cultura de la Generalitat i el senyor Jaume Ministrall i Masia, escriptor. Després de les presentacions per part del batlle, va parlar el senyor Ainaud, que va destacar la importància de les revistes locals i comarcals i la influència que pot tenir la «Proa de Palamós». El senyor Jaume Ministrall, persona recordada i estimada a la nostra vila ja que hi havia estat molts anys de mestre, va parlar sobre el Palamós de 45 anys enrera. Ho va fer amb tan afecte i coneixement que va

despertar l'admiració i aplaudiments del públic assistent. El batlle senyor Parals va tancar els parlaments agraint l'assistència de tothom i desitjant llarga vida a la revista «Proa».

Per cloure l'acte, el grup «Port Bo», de Calella, va oferir una cantada d'havaneres i la coral «Mestre Sires», de Palafrugell va interpretar unes cançons.

Per acabar voldria transcriure unes paraules de l'equip de «Proa» dirigides als palamosins: «Hem de fer una revista amena que interessi al lector de Palamós i també —perquè no?— als nostres veïns foranis. No volem caure en la temptació de fer una revista partidista, sigui políticament o ideològica. Farem una revista que potencii la cultura i les inquietuds populars, que informi objectivament i que cerqui la polèmica com a mitjà democràtic per aclarir conceptes. Potenciarem el bé general i l'interès de la nostra comunitat palamosina. Ens mantindrem constantment en defensa del Drets Humans continguts en la Declaració Universal de les Nacions Unides. Mantindrem el bon gust informatiu i la intimitat de les persones. Donarem prioritat als temes culturals i locals...»

Per molts anys i sort.

Maurici PONSJOAN

## ESCUELA DE TURISMO "FERRAN AGULLO"

MATRICULA ABIERTA PARA LOS ESTUDIOS DE

- TECNICO DE EMPRESAS TURISTICAS (título oficial).
- SECRETARIADO (Formación profesional).
- CURSOS MECANOGRAFIA (Sistema audiovisual).

Avda. Jaime I, 29, 2.º. Telf. 20 37 19.

## REPRESENTANTE DE VENTAS

PARA GERONA Y PROVINCIA

Necesita importante Empresa conocida en el mercado de máquinas y hornos para Panadería y Pastelería.

Enviar curriculum vitae, máximos detalles y fotografía reciente a: Ref. 2.595 de Gispert Publicidad. C/. Balmes, nº. 10. Barcelona — 7.

## Acuerdos de la Comisión Municipal Permanente

Reunidos los miembros de la Comisión Municipal Permanente, bajo la presidencia de la alcaldesa María Dolores Oms, fueron tratados diversos temas, de los cuales, por su interés, reseñamos los siguientes:

La Comisión tiene conocimiento de la solicitud presentada por los miembros de la Policía Municipal nocturna, solicitando autorización para ejercer el servicio con armas, quedando este asunto pendiente para estudio. Seguidamente se dio cuenta de diversas solicitudes presentadas para reconocimiento de antigüedad por servicios prestados en este Ayuntamiento, quedando los mismos en suspenso de conformidad con el Real Decreto Ley de 3 de agosto de 1979 de la Jefatura del Estado por el que se suprime los derechos económicos de los mismos hasta primero de agosto de 1982. Acto seguido son aprobadas diversas propuestas de gastos formuladas por los servicios de oficinas, aguas, limpieza, parques y jardines y gobernación. Es aprobada la liquidación del presupuesto extraordinario de la urbanización de la calle Vilar Petit y acceso al Instituto de Enseñanza Media, en la forma que está rendida.

Dentro de la sección de suge-

rencias y preguntas, se acuerda dar información verbal a todos los revendedores del mercado de frutas y verduras, con relación a la problemática del Mercado de Abastos en construcción, de iniciativa particular, sobre el cual existe acuerdo de este Ayuntamiento en relación a su reversión a éste, toda vez que de no cubrirse la totalidad de los puestos por comerciantes de la localidad, los promotores efectuarán promoción para su venta en las poblaciones vecinas, con lo cual en un futuro podrían resultar perjudicados. Asimismo, dentro de la misma sección, la Comisión tiene conocimiento de gestiones que se están efectuando para la enseñanza de la lengua catalana en los barrios extremos, con mayoría de castellano-parlantes y que consistirá en la realización de cursos de enseñanza en tres fases, con lo que se considera se mejorará el conocimiento del idioma vernáculo en aquellos sectores. Finalmente, la Comisión tiene conocimiento de los trabajos que se están realizando para la próxima publicación de un Boletín informativo de este Ayuntamiento, confiando que la aparición del mismo será en breve.

Agustí ABRIL BILLOCH

## ENTIDAD FINANCIERA CATALANA DE AMBITO NACIONAL, OFRECE CARGO DE CONSEJERO DE INVERSIONES

- LA EMPRESA:
- Primera firma Catalana plenamente consolidada con deseos de expansión regional.
- EL PUESTO:
- Orientar e interesar a clientes potenciales canalizando su ahorro.
  - Inversión hacia formas modernas de promoción financiera.
  - Atender las consultas de los clientes, la administración y control de sus inversiones con espíritu de servicio.
  - Trabajar como profesional; libre, con plena autonomía y responsabilidad.
  - Oportunidades de promocionar a Jefe de Equipo Comarcal a tiempo libre o parcial, por nuestro rápido crecimiento.
- LAS PERSONAS:
- Con personalidad y sólidos criterios.
  - Entusiastas y espíritu de equipo.
  - Con dedicación libre o parcial, a convenir.
  - No es imprescindible experiencia en el sector. Formación a cargo de la Sociedad.
  - No importa su ocupación profesional o laboral.
- INGRESOS MEDIOS:
- Nuestros Consejeros de Inversiones obtienen una media mensual de comisiones de ptas. 60.000.
  - Superiores ingresos promocionando a Jefe de Equipo Comarcal.
- Interesados, escribir a: GÜPO/PUBLICIDAD - Avda. José Antonio, 583, entlo., 1.ª - BARCELONA-11 (indicando en el sobre la Ref. 6.081).



## ¡¡Urgente!! para tí mujer u hombre

Un futuro en el cual te integres con las garantías reales de promoción y te realices dentro del mundo que te necesita: LA MEDICINA.

Si tienes vocación y muchas ganas de trabajar nosotros te haremos

### Auxiliar de Clínica (Técnico Auxiliar Sanitario)

Compara nuestro curso con los demás. Nosotros te OFRECEMOS:

- Horarios mañana, tarde y noche
- Profesores titulados (Médicos y ATS)
- Aulas de prácticas en el propio centro
- Prácticas gratuitas en clínicas y hospitales - Medios audiovisuales
- Clases gratuitas y voluntarias de cultura general (Historia, Literatura, Matemáticas, Física, etc.)

TITULO OFICIAL (PREVIO EXAMEN M.E.C.)

## OTRO CURSO DE CENTRO DE ESTUDIOS BARCELONA Programador de

### Informática (ambos sexos)

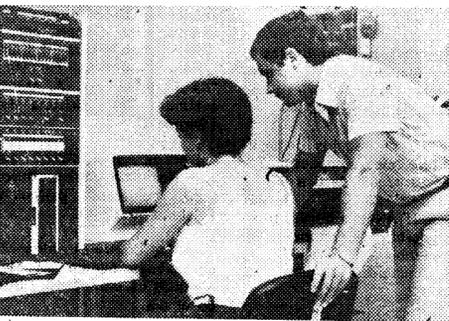
El descenso de los aranceles, nuestra próxima entrada en la C.E.E. y el auge de la industria informática española, crean la necesidad, en un futuro inmediato, de 80.000 PUESTOS DE TRABAJO, como programadores. Tanto si quieres una nueva profesión o promocionarte en tu campo, matricúlate en NUESTRO CURSO DE:

### PROGRAMADOR DE ORDENADORES ELECTRONICOS.

Nosotros tenemos: El mejor y el más especializado profesorado. Ordenador propio, con el que realizarás las prácticas que necesites. Aulas acondicionadas para grupos reducidos. Todo el material que necesites (libros, guías de codificación, fichas, cintas, disquetes, etc.) que se te facilitarán gratuitamente. Medios audiovisuales.

#### OTROS CURSOS DE CENTRO DE ESTUDIOS BARCELONA

- Azafatas (Auxiliar de vuelo) - Electrónica
  - Graduado Escolar - Secretariado (Auxiliar Administrativo) - Mecánica y Electricidad del Automóvil - Corte y Confección
  - Delineación - Contabilidad - Operador de cine
  - Taquigrafía - Mecanografía - Inglés - etc. etc.
- También por correspondencia.



— ESTO ES LO QUE TE OFRECEMOS, SI TE INTERESA ASEGURAR TU PORVENIR, ANIMATE Y VEN A VERNOS O ESCRIBENOS A:

### Centro de Estudios Barcelona

•Gerona C/. Cruz, 2 bis - Tel. 21.70.58

**GUADERRO S. A.**

PISOS EN STA. EUGENIA PROTECCION OFICIAL GRUPO 1.º

70% Hipoteca a 15 años al 11%.

30% a convenir directamente con promotora constructora.

AHORRO del 90% con escritura y contribución.

PARKING, CALEFACCION INDIVIDUAL.

4 DORMITORIOS, BAÑO Y ASEO.

Calle Massana, esquina calle San Sebastián.

Información en la misma obra y Tel. 505162.

**LOS SITIOS DE GERONA**

TELEFONO: REDACCION 202042 ADMINISTRACION 201882

# anuncios por palabras

Hasta diez palabras, 120.- ptas.  
Cada palabra mas, 12.- ptas.  
Recuadros en esta sección:  
a 20.- ptas. milimetro



**COLUMNA INFORMATIVA**  
de **SPAI**  
CONSEJEROS INMOBILIARIOS

**VIVIENDAS EN GIRONA:**

- EDIF. BARCELONA-2 ZONA CENTRO
- ED. VERGE DEL REMEI ZONA SAN NARCISO
- ED. FRANCESC ARTAU ZONA SAN NARCISO
- EDIFICIO OXFORD ZONA STA. EUGENIA
- EDIFICIO PUIGMAL ZONA STA. EUGENIA
- ED. RAMON MUNTANER ZONA SAN NARCISO
- CONJ. RESID. GUÉLL ZONA LA RODONA

**el piso ideal,**  
en zona ideal, con los acabados que Ud. busca.

- Desde 2.650.000 ptas.
- 3 y 4 habitaciones.
- Armarios empotrados.
- Baño compl. y aseo.
- Opción a parking.

**130m<sup>2</sup> de lujo**  
en plena zona centro.

C/. Barcelona, n.º 23, completos pisos con:

- 4 dormitorios.
- 2 baños.
- Sala estar de 35 m.<sup>2</sup>.
- 22 m.<sup>2</sup> cocina-comed.

**residencial**  
GUÉLL, con magnífica zona ajardinada interior.

- Pisos 4 habitaciones.
- 2 cuartos de baño.
- Aseo con bañera.
- Amplia cocina-office.
- Opción a parking.

**COSTA BRAVA:**

- St. ANTONI de CALONGE
- Sta. CRISTINA d'ARO
- L'ESCALA
- PALS

**En Cala Montgó**  
y con vistas al mar, apartamentos por sólo 275.000 ptas. entrada.

- Resto plazos 10 años.
- 3 habitaciones.
- Baño y aseo.
- Zona para juegos infantiles.

**piscina privada**  
en la Playa de Pals.

- 1 y 2 dormitorios.
- 925.000 ptas. total.
- Espacios ajardinados.
- Cocina americana.
- Comedor con terraza.
- Piscina y zona juegos infantiles.



**SPAI**  
CONSEJEROS INMOBILIARIOS

**GIRONA - Oficina Ventas.**  
Av. Jaime I, 60 (Galerías)  
Telfs. 20 30 04 - 20 39 66

**PALAMOS - Zona Costa.**  
Paseo 18 de Julio, 5  
Telfs. 31 41 62 - 31 43 08

## ALQUILERES

PARTICULAR alquiler piso en Gerona con muebles y teléfono, llamar al 30 18 19 y 20 86 76.

ALQUILO local 60 m<sup>2</sup>., muy céntrico, propio para despacho, peluquería o similar. Teléfono 201402, mañanas, excepto sábados y festivos.

ALMACEN o local comercial en Salt, 50 m<sup>2</sup>. Teléfono 20 79 16.

PISO amueblado, tres habitaciones, en Salt. 14.000 pesetas. Teléfono 20 79 16.

ALQUILAMOS plantas para oficinas. Rambla. 6, Edificio Caja Previsión y Socorro. Teléfono 205200.

ALQUILAMOS pisos con y sin muebles, en distintas situaciones. Teléfono 20 79 58.

PISO en alquiler con o sin muebles, no importa situación, necesidad, urge. Teléfono 83 73 02.

ALQUILO pisos con y sin muebles en distintas situaciones de Gerona y Santa Eugenia. Teléfono 21 36 51.

ALQUILO tiendas y bajos comerciales en Gerona, Salt y Puente Mayor. Teléfono 21 36 51.

ALQUILO piso amueblado, a estrenar, con garaje. Razón: Angel Guimerá, 114 - 2.º - 1.º. Salt.

ALQUILO habitaciones con derecho cocina, para señorita. Teléfono 21 97 58.

## COMPRAS

EMEDSA, S. A. compra toda clase de vehículos y embarcaciones, pagamos más, para atender pedidos, urgen. Ctra Gerona a Sant Feliu de Guixols. Edif. "La Taulera" s-n. Santa Cristina de Aro (Gerona). Tel. 972-837302 y 93-2118904.

COMPRO piso, casas, torres, locales, terrenos, rústicos, no importa situación. Teléfono 83 73 02.

## DEMANDAS

EMPLEADA del hogar fija se precisa en calle Catalina Albert, núm. 4 - 3.º - 2.º de Gerona. Teléfono 20 97 98.

JOVEN se ofrece, 10 años administrando oficina. Mecanizado todos procesos contables. Con curso y práctica de programador. Escribir apartado núm. 108, Gerona.

URGE preparar personal ambos sexos para salas bingo. Presentarse de 9 a 1 y de 4 a 7, calle Ramón Sambola, 16, bajos, segunda. Salt (Gerona).

SE PRECISA asistente hogar fija, para hombre solo. Máximas referencias. Condiciones a convenir. Llamar al teléfono 20 77 29.

REPRESENTANTE portafotos y artículos fumador, con experiencia. Gerona. Disseny 2.078 c) Decano Bahí, 20. Barcelona.

MUJER para trabajos domésticos, con informes, se necesita. Telefonar 20 47 05, de 3 a 5.

RPRESENTANTE a comisión, visite pastelería para Gerona y provincia. Escribir al núm. 650, P. de Roldos Anuncios, Vergara, 10. Barcelona-2.

## OFERTAS

SE OFRECE programados RPGII y BASIC. Experiencia 2 años en S-34. Teléfono 32 16 01.

ESTUDIANTE se ofrece para canguro, sólo mañanas. Teléfono 200497.

CONTABLE, experiencia fiscal, se ofrece tardes a horas convenientes. Interesados teléfono 200858.

JOVEN auxiliar clínica, busca trabajar sea en clínica o guardería. Teléfono 49 22 58.

FURGONETAS Diesel de ocasión. Buenos precios y condiciones. Verlas en: PROAUTO, S. A. calle Barcelona, 39. Telef. 203150.

## VENTAS

VENDO SEAT 127 tres puertas, a toda prueba. Teléfono 21 25 02.

180.000 PALMOS rú por 800.000 pesetas. Telef. 38 18.

## TRASPASOS

TRASPASO local comercial en Plaza Marqués de Camps. Fincas Eulate. Teléfono 20 71 33.

## VARIOS

NEOTRONYC montajes, antenas, porteros electrónicos, reparaciones TV. Venta TV color, desde 69.000 pesetas. Teléfono 206515.

SE CONSTRUYEN chalets y restauraciones. Sociedad de albañiles autónomos. Teléfonos 201019-213527.

EDITOS personales. Amortización, en 24 meses. Crèdit Gironi, S. A., calle Santa Eugenia, 18-1.º. Gerona. Teléfono 20 64 00, mañanas.

PISOS a precio de coste en régimen de Comunidad de Propietarios. Técnicos Asociados de la Construcción, ofrece edificio formado por nueve viviendas y dos áticos, Zona Santa Eugenia. Parking incluido. Próxima construcción. Infórmese de 16 a 20 horas. Teléfono 20 41 87.

SEA ESTHETICIEUNE o peluquera diplomada en CEM. Cursos autorizados por el Ministerio de Educación. Matrícula abierta. Varios horarios. Infórmese en CEM, Jaime I, 60. Gerona. Tel. 21 35 01.

REPARACIONES T. V., montaje antenas y porteros. Teléfono 21 15 26

GANARAN dineros, efectuando sencillos trabajos caseros. Escribanos. Hispanotensa, Benidorm (Ali cante).

FURGONETAS Diesel de ocasión. Buenos precios y condiciones. Verlas en: PROAUTO, S. A., calle Barcelona, 39. Teléfono 20 31 50.

ASUNTO nuevo (España). Ganará en casa más de 3.000 pesetas diarias. Escribir apartado 1.209, San Sebastián.

1.000 PESETAS diarias. Trabajos caseros. Direcciones sobres. Apartado 2.752. Barcelona.

COMUNIDADES, administro, experiencia 20 años, id. casas prop. vertical. Teléfono 83 73 02.

HIPOTECAS necesito capital, máxima rentabilidad y seriedad. Teléfono 83 73 02.

EMPRESA precisa 200 pisos para atender necesidades vivienda empleados. Urgen ofertas alquiler, estudiaríamos compra con facilidades. Escribir TECMER, Carretera Gerona a Sant Feliu de Guixols, Edif. "La Taulera", esc. A, entresuelo segunda. Santa Cristina de Aro (Gerona).

RALLYE AMPURDA, salimos con Renault-5 Alpine. Buscamos firma comercial patrocinadora. Teléfono 30 11 30.

MECANOGRAFIA. Alcance 300 pulsaciones minuto en Minerva. Marqués de Camps, 15. Clases todo el día.

ESTANTERIAS metálicas de ocasión y urallitas nuevas de plástico 400 pesetas metro. 309 25 56, Alava, 12. Barcelona.

SASTRE: Trajes y pantalones a medida. Composturas y arreglos de todas clases. Calle Ballesterías, 39, bajos. Gerona.

GUARDERIA Patufet, matrícula abierta. Calle Francisco Ciurana, núm. 4 - 1.º.

VENDO pisos en Santa Eugenia. 2, 3 y 4 habitaciones. Muchas facilidades. Fincas Eulate. Teléfono 207133.

VENDO ático-estudio. Un dormitorio, sala estar, cocina, comedor, terrazas, etc. Teléfono 207133.

OCASION, piso usado estupendo, grande, 4 habitaciones, sol, cocina grande, en San Narciso, por 2.100.000 pesetas. Telef. 202935.

L'ESCALA. Chalet en Montgó, 4 dormitorios, 2.750.000 pesetas. Fincas Guanter. Teléfono 770272.

PISO nuevo espacioso, San Narciso, acepto piso usado como pago. Teléfono 21 81 64.

L'ESCALA. Apartamentos 3 dormitorios, piscina, tenis. 2.100.000. Fincas Guanter. Teléfono 770272.

PLAYA DE ARO, vendo, ocasión, estudio amueblado, 1.000.000 pesetas. Teléfono 81 73 31.

OFERTA, venta único solar, Plaza Mercado Salt, 625 m<sup>2</sup>. Teléfono 20 58 60.

PARTICULAR vende piso Santa Eugenia, 4 dormitorios, 1.850.000 pesetas. Teléfono 21 61 31.

TERRENO rústico 4 hectáreas pie carretera a 5 pesetas palmo. Teléfono 20 88 18.

SUPERMERCADO equipado, rentable, situado en Calonge. Teléfono 209 31 68. Particular de Barcelona. Tardes.

SE VENDE casa en Sís, agua propia, jardín y garaje. Teléfono 85 30 66.

VENDO parcela 168 m<sup>2</sup>, edificable, fuera casco urbano. Teléfono 20 21 20.

VENDO Cota 348, matriculada. Teléfono 21 23 14, de 21-23 horas.

GANGA, particular vende piso, urgente, por traslado de trabajo, 4 habitaciones, sexta planta, en San Narciso. Condiciones a convenir. Teléfono 93-323 13 06.

ROSAS. De particular a particular. Vendo apartamento amueblado y equipado de todo para 6 personas. Máximo confort. Hay calefacción, antenna televisión, instalación para máquina de lavar. Piscina colectiva. Ocupación inmediata. Dos millones. Interesados escriban, indicando nombre, dirección y teléfono, a: Apartado de Correos, núm. 134, Rosas.

FURGONETAS Diesel de ocasión. Buenos precios y condiciones. Verlas en: PROAUTO, S. A., calle Barcelona, 39. Teléfono 20 31 50.

PISO nuevo, vendo particular, 4 habitaciones, calefacción, exterior, soleado. Buena situación. 2.400.000. Facilidades. Teléfono 20 80 72, tardes.

EMEDSA, S. A. distribuidor exclusivo de fuerabordas "Mariner" y embarcaciones "SWIFT CRAET". Remolques, accesorios, caravanas, cambios, invernales, reparaciones. Condiciones sin competencia. Carretera de Gerona a Sant Feliu de Guixols, edif. "La Taulera", s/n. Santa Cristina de Aro (Gerona), teléfono 972-837302 y 93-2118904.

EMEDSA, S. A. ofrece toda clase de vehículos, nuevos y ocasión. Garantía absoluta. Sin entrada y facilidades comodidad cliente. Carretera de Gerona a Sant Feliu de Guixols, edif. "La Taulera", s-n. Santa Cristina de Aro (Gerona), teléfono 972-837302 y 93-2118904.

MASIA alrededores Gerona, cultivo, bosque, agua, luz, fuerza. Teléfono 20 92 29.

EN LA COSTA BRAVA, Sant Feliu de Guixols, se vende bar. Interesados teléfono 32 21 36.

VENDO mini mil furgoneta, perfecto estado. 80.000 pesetas. Taller Sureda, San Gregorio. Señor Silvio Regina.

CASA antigua muy grande, zona más monumental Gerona, barata. Teléfono 20 13 03.

CREDITOS, hipotecas, descuento de letras. Teléfono 20 64 00, mañanas. Crèdit Gironi, S. A. Calle Santa Eugenia, 18 - 1.º.

PISO Salt, 3 habitaciones, todo exterior. 1.250.000 pesetas. Teléfono 20 79 16.

LOCALES comerciales situaciones varias. Vendemos. Teléfono 20 82 58. Ribas i Motjé.

VENDO pisos en Santa Eugenia. 2, 3 y 4 habitaciones. Muchas facilidades. Fincas Eulate. Teléfono 207133.

VENDO ático-estudio. Un dormitorio, sala estar, cocina, comedor, terrazas, etc. Teléfono 207133.

OCASION, piso usado estupendo, grande, 4 habitaciones, sol, cocina grande, en San Narciso, por 2.100.000 pesetas. Telef. 202935.

L'ESCALA. Chalet en Montgó, 4 dormitorios, 2.750.000 pesetas. Fincas Guanter. Teléfono 770272.

PISO nuevo espacioso, San Narciso, acepto piso usado como pago. Teléfono 21 81 64.

L'ESCALA. Apartamentos 3 dormitorios, piscina, tenis. 2.100.000. Fincas Guanter. Teléfono 770272.

PISOS 3 y 4 dormitorios con calefacción, 2 baños, centro ciudad y Santa Eugenia. Nuevos. Llaves inmediato. Teléfono 20 82 58. Ribas i Motjé.

DESPECHO calle de la Cruz, 20, amueblado, barato. T. 93-2157772.

RENAULT-10, GE-69.495. De particular a particular, vendo muy buen estado. Teléfono 21 35 73. Llamar 1-2 o de 9-10 noche.

CALLE CRUZ, piso estrenar, todo exterior, 4 dormitorios, baño y aseo, calefacción individual, en octava planta, dos ascensores, por 3.750.000 pesetas. Buenas condiciones. Teléfono 20 18 72.

SAN NARCISO, piso estrenar. Facilidades de pago. Buena situación. Teléfono 20 18 72.

ATICO en Salt, céntrico. Chimenea-hogar. Calefacción individual. Gran terraza. 2.500.000 pesetas. Teléfono 20 18 72.

PARTICULAR vende piso Rambla de Gerona, sol todo el día. Teléfono 20 18 46.

OCASION, vendo maquinaria de carpintería completa. Razón: teléfono 21 97 73.

## EN SALT:

### ¡SENSACIONAL PISO-VIVIENDA!

Con 5 habitaciones, 2 baños, cocina completa, comedor, estar, terraza de 55 m<sup>2</sup>. y sólo 2 vecinos. Precio: 4.500.000 pesetas.

### ● Locales comerciales

Situación: Rambla Verdaguier. Salt. Facilidades de pago.

Razón: Major de Salt, 210. Teléfono 20 67 31.

## VENTA LOCALES Y PISOS

En Vehinat de Salt: Grandes cocinas amuebladas. Gran comedor-salón - terrazas soleadas. Disponemos de ático 3 dormitorios.

### CONDICIONES DE PAGO SIN COMPETENCIA.

INFORMACION: PROMOCIONES SALT, S. A. Calle Abad Oliba, 40. Teléfono 21 62 42.

VEHINAT DE SALT - GIRONA

## IDIOMAS

INGLES, FRANCES, ALEMAN. LENGUA Y CULTURA.

Profesores nativos y diplomados, Grupos reducidos. Preparación para exámenes.

Inscripciones: días laborables, mañanas, 11 a 1. Tardes, 6 a 8,30. Santa Clara, 42. Gerona.

## TENEMOS EL PISO QUE UD. NECESITA EN EL EMPLAZAMIENTO QUE PREFIERA:

- SEBASTIAN PUIG
- P. OLOT
- AGUDES
- ZARAGOZA
- JUAN MARAGALL
- MEDIODIA
- ONYAR
- CARRER NOU
- EMILIO GRAHIT
- HUERTAS
- BALMES
- FRESSER
- IBERIA
- VENEZUELA
- P. COLL
- JAIME I
- RUTLLA
- FONTANILLAS
- CRUZ
- STA. EUGENIA
- CRISTOBAL GROBER
- JULIO GARRETA
- COSTA BRAVA
- BONASTRUCH DE PORTA
- AMPURIAS
- TRAVESIA DE LA CRUZ



**PROGRUP**  
GRUPO PROFESIONAL  
DE EXPERTOS INMOBILIARIOS  
Avda. S. Francisco, 1 y 2 - Gerona  
Tels. 20 89 62 - 20 85 62 y 21 15 12

## VENGA A VERNOS Y LE AYUDAREMOS A ELEGIR

Alquilamos entresuelo (despacho), calle Ramón Turró.  
— Buen estado.  
— Alquiler: 18.000 pesetas al mes.  
P A U L I (A.P.I.), Avda. Jaime I, 44, bajos. Teléfonos 208854-201335. Gerona.

## PISOS EN VENTA

Se los ofrecemos en:

C/. Emilio Grahit 2 baños, 4 dormitorios, calefacción.

C/. Juan Maragall Gran Lujó, dos baños y aseo, zona ajardinada.

C/. San Juan Bautista La Salle Orientación a sol, 3 dormitorios.

C/. Rutlla 4 dormitorios, dos baños y calefacción.

C/. Bonastruch 4 dormitorios, baño y aseo, calefacción.

C/. Lorenzana 4 dormitorios, baño y aseo, calefacción.

"Edificio Banco Gerona" 4 dormitorios, dos baños, calefacción.

C/. Carmen 4 dormitorios, baño y aseo.

C/. Malquer Salvador 4 dormitorios, baño completo, aseo y calefacción.

C/. Malquer Salvador 3 dormitorios, un baño y calefacción.

(A. P. I.)

## FINCAS MEDINA

EL PRESTIGIO QUE DA LA EXPERIENCIA  
Infórmese sin compromiso  
Telfs. 20 17 69 - 20 81 94

A SALT, CONSTRUCCIO I VENDA DE  
**Vivendes individuals**  
AMB GARATGE I PATI  
¡FACILITATS FINS ALS... 10 ANYS!

¡SITUACIO PRIVILEGIADA!  
Raó: Major de Salt, 210. Telèfon 20 67 31 - SALT



## PISOS

En Zona Residencial

— 4 dormitorios  
— Baño y aseo  
— Cocina con armarios en parte superior e inferior  
— Totalmente exteriores

A PARTIR DE 1.075.000 MAS HIPOTECA

PROMOCIÓ I VENDA D'IMMOBLES  
Avda. Jaume I, 3  
Tel. 20 60 82  
GIRONA

## GUARDERIA

### LOS BENJAMINES

— ABIERTA MATRICULA —  
Niños desde 2 meses a 4 años. Horario de 7,30 horas a 9 horas noche.

— Se facilitan canguros —  
Calle San Sebastián, 14. SANTA EUGENIA.

## EN SALT "ZONA RESIDENCIAL"

Construcción y venta de

### VIVIENDAS INDIVIDUALES

con garaje y patio.

Situación: calle San Dionisio (Vehinat de Salt).

Facilidades de pago.  
Razón: Major de Salt, 210.  
Teléfono 20 67 31

# anuncios por palabras

Hasta diez palabras, 120.- ptas.  
Cada palabra mas, 12.- ptas.  
Recuadros en esta sección:  
a 20.- ptas. milimetro

### SU VIVIENDA

En el centro de Girona  
por  
**1.700.000 PTAS. MAS HIPOTECA**

PISOS gran confort,  
Cocina equipada,  
Dos baños completos,  
En c/. Juan Maragall,  
a partir de 2.000.000  
Ptas. MAS HIPOTECA.

ESTUDIOS 1 dormitorio  
LOCALES oficinas  
LOCALES comerciales  
**¡¡CONSULTENOS!!**

**IMMS**  
Promoción i venda d'immobles  
Avda. Jaume I, 3  
Tel. 20 60 82  
GIRONA

### ARTICULO 11, 2 «B»

Serán consideradas infracciones graves:  
b) Publicar ofertas de empleo en los medios de difusión, sin cumplir el requisito previo del visado por parte de la Oficina de Empleo.  
R. D. 656/0 marzo 1978  
(BOE 8-4-78)

### ENTRADA UNICA 500.000 PTAS.

Resto en 16 años  
— 3 y 4 habitaciones.  
— Situación ideal en San Narciso.  
— Junto zona escolar y a complejo deportivo.  
Construcciones P O N S  
20.18.72

## PISOS

**ben fets!**

EN C/. EL SALVADOR (Salt)  
(Junto Sta. Eugenia)  
— 3 dormitorios + trastero.  
— Orientados Sur.  
— Bloque pocos vecinos.  
— Gas - Ciudad. Ascensor.  
AISLADOS TERMICAMENTE

### CONSTRUYE ARFIXSA

c/ Mdez.y Pelayo, 20 Tel. 208366 SALT

### DEPENDIENTA CON EXPERIENCIA, SE PRECISA EN MUEBLES SUBILS. BUEN SUELDO. OFICINA COLOCACION NUM. 15.030.

### COMPRARIA AGENCIA VIAJES

Reserva absoluta.  
Interesados escribir  
APARTADO 322  
Lloret de Mar (Gerona).

### PRECISAMOS MOZO ALMACEN Y REPARTO

Dirigirse a:  
C. G. P. Sta. Eugenia, 18-5.-2.-  
Girona. Tel. 20 24 96.  
Mañanas.

### Importante Empresa

de ámbito nacional precisa para su organización de ventas, vendedores a comisión. Grandes retribuciones. Los interesados deberán dirigirse a calle Francisco Ciurana, núm. 25, bajos. Gerona.

### Jordi Oviédo

AGENT DE LA PROPIETAT IMMOBILIARIA

### VENTAS EN GIRONA

— Pisos, gran calidad, en calle de la Cruz.  
— PISO muy céntrico en Girona.  
— PISOS en el Paseo de Olot, acabados de gran calidad.  
— ATICOS en distintas situaciones.  
— CALLE ABAD OLIBA, piso totalmente exterior. Buen precio.  
— NAVE INDUSTRIALES, a partir de 400 metros.  
— LOCAL, zona comercial muy céntrico, apto para Banco o cualquier negocio.  
INFORMACION: Jordi Oviédo, Eiximenis, 20. Teléfono 216262.

### OPOSICIONES A BANCOS Y CAJAS

- Cursillo de 3 meses. A partir de octubre.
- Sueldo de acuerdo con el vigente convenio oficial de Banca
- Oposiciones en breve.
- CENTRO CATALUÑA - Rda. P. Claret, 14 - Telf. 20 11 96.

### OFICINA DE EMPLEO

«EMPRESARIO: Si tiene puestos de trabajo vacantes por falta de personal, dirijase a la Oficina de Empleo del Servicio de Empleo y Acción Formativa competente por razón del lugar, la que le enviará los trabajadores necesarios o le informará sobre la manera de ponerse en contacto con los mismos».  
del Servicio de Empleo y Acción Formativa competente por razón del lugar del domicilio, la que le informará sobre las a su capacidad y profesión, dirijase a la Oficina de Empleo

«TRABAJADOR: Si desea un contrato de trabajo adecuado ofertas de trabajo realizadas por las empresas».

### KENSINGTON SCHOOL

ESCUELA DE INGLES  
CURSO 1979 - 80  
Se inicia en septiembre.  
Tarifa bonificada para clases matinales.  
Calle Hospicio, 11. Tel. 213445.  
GIRONA

### IMMOBILIARIA CATALUNYA

Fincas E. Ribas Valentí  
(A. P. I.)  
Teléfono 21 97 58  
VENTA DE PISOS EN  
Girona, Salt, Santa Eugenia,  
Sant Narcís y Zona La Avellaneda.

# FINCAS CAF

MENENDEZ Y PELAYO, 10  
TEL. 21.73.90. — SALT

- Pisos y casas individuales con garaje y jardín.
- Terrenos en zona residencial de Salt.
- Locales comerciales.
- Terrenos y chalets en La Escala.

## VENDEDOR

PARA PRODUCTOS LIDERES EN EL MERCADO

Ofrecemos:  
— Fijo mensual.  
— Cartera de clientes.  
— Apoyo técnico y publicitario.  
— Dietas.  
— Gastos de coche.  
— Incentivos y promoción continua.

Exigimos:  
— Muchas ganas de trabajar.  
— Dedicación completa.  
— Ser buen vendedor y amar la venta.  
— Libre Servicio Militar.  
— Vehículo propio (aunque no imprescindible).  
— Edad 22-30 años.  
— Hablar catalán.

Candidatos, llamar al teléfono: 219053, de 4 a 9 tarde, y preguntar señor JORDI.

## Necesitamos dos Vendedores

EXPERIMENTADOS, RELACIONADOS CON EL RAMO DE ALIMENTACION-HOTELERIA, LIDERES EN SU RAMO PARA ZONAS ALTO AMPURDAN Y LLORET DE MAR.

OFRECEMOS PUESTO DE TRABAJO EN EMPRESA DE AMBITO NACIONAL CON SUELDO, COMISION, DIETAS E INCENTIVOS POR COTAS LOGRADAS.

Dirigirse a GRIFESCODA, S. A., Carretera de Sant Feliu de Guixols, n.º 14 - Girona, o al Apartado Correos, 408, o la Ref. 12.850 del SEAF-PPO de Gerona. Medianias abstenerse.

### COCHES DESAPARECIDOS

BRUJULA DELEGACION: GERONA  
José Antonio 95 - SARRIA DE TER - Tels. 218182 - 218739  
LLAMENOS URGENTEMENTE SI LE HA DESAPARECIDO SU COCHE. UNICA EMPRESA EN ESPAÑA QUE COORDINA CON SUS DELEGADOS EN PROVINCIAS PARA LA LOCALIZACION DE SU VEHICULO.

- Servicio permanente, laborables y festivo.

Usted puede favorecerse de estos y todos los servicios de Brujula por 3.500 pesetas anuales.

COCHES: Seat 124, GE-2.800-D, blanco; Seat 124, GE-9964-A, rojo; Seat 124, GE-2.414-A, blanco con capota negra; Renault 4 L, GE-4773-F, color azul; Seat 124-1.800, GE-6921-H, color blanco; Mini 850, GE-2070-C, rojo; Ford Fiesta, GE-1662-J, naranja; Simca 1.000, GE-4339-F, azul; Renault 12 TS, GE-9484-J, azul metalizado; Seat 600, GE-84096, color blanco; Seat 132, PM-8807-G, marrón claro.

MOTOC: Ducati 500 Dermo, GE-0911-J, naranja.

SI SE ALGUNO DE ESTOS VEHICULOS ABANDONADOS, LLAMENOS, GEATIFICAREMOS

# ANUNCIESE EN LOS SITIOS

## PARQUE DE MONTJUICH

### ESPECIAL SEPTIEMBRE

- 4 ESTUDIOS:  
— A PARTIR DE 47 M2.  
— COMEDOR - ESTAR, COCINA, BAÑO, GRANDES TERRAZAS.  
— 1-2 DORMITORIOS, PLAZA DE PARKING CERRADO.  
VISTA SOBRE SANT DANIEL Y GERONA.  
VISITE ESTUDIO - MUESTRA
- 5 APARTAMENTOS:  
— 2, 3 ó 4 DORMITORIOS, COCINA, 1 ó 2 BAÑOS, COMEDOR - ESTAR.  
— PARKING CUBIERTO.
- 17 PISOS:  
— 4 HABITACIONES, 2 BAÑOS, COMEDOR - ESTAR Y COCINA.  
SITUACION PRIVILEGIADA - GRANDES ESPACIOS VERDES  
GRANDES FACILIDADES

• U R V I S A — TELF. 20 36 36 — GERONA.

HORARIO AUTOBUSES:  
Salidas de Montjuich, mañanas, a las 7,45, 8,20, 10,30, 11,40 y 12,45.  
Tardes, a las 6,05 y 7,15.  
SALIDAS DE GIRONA: Plaza Mercado, mañanas, a las 8,05, 9,00, 11,00, 12,20 y 13,20.  
Tardes, a las 3,10 6,25 y 7,45.

RESPIRE COMO EL ANGEL DE LA CATEDRAL

## Una buena industria empieza en un buen emplazamiento

¿Que opina del emplazamiento de Polígono Industrial Gerona?:

- en la carretera N-II (a pie de Autopista), frente al Aeropuerto de Gerona y con ferrocarril.
- a 1 hora de Francia o Barcelona ciudad; a 20 minutos de la Costa Brava; a 10 de Gerona capital.
- más próximo aún de Riudellots, Llagostera, Cassá de la Selva, Caldas... un conjunto de centros y un gran potencial de personal cualificado.

Y además hay aspectos tan importantes como los servicios (de los que el polígono está dotado con amplitud), y la "economía" (donde usted encontrará muy interesantes ideas).  
Una buena industria puede muy bien empezar en Polígono Industrial Gerona.

¿Por qué no viene a comprobarlo?.

### POLIGONO INDUSTRIAL GERONA, S.A. POLINGESA

Gerona: General Mendoza, 7 - Tel. 20 60 24  
Barcelona: Tuset, 26 - Tels. 217 74 41 - 228 08 58  
Madrid: Orense, 11 - Tel. 456 02 00

# Suscríbese a LOS SITIOS

# SUCEDIO EN GERONA

## DOS MUERTOS Y CUATRO HERIDOS EN UN ACCIDENTE CERCA DE VILAJUIGA

### Se ha iniciado la colocación de las bandas sonoras en la autovía de Sarriá

En la tarde del pasado domingo, ocurrió un grave accidente en el trecho nuevo de la carretera de Figueres a Llansá, kilómetro 11, término de Vilajuiga, muriendo dos personas y resultando gravemente heridas otras cuatro.

Fue en un choque frontal entre un Simca 900, matrícula GE-9819-D y un R-12, matrícula GE-0382-K, muriendo en el acto la conductora del Simca, Elena Pi Pagés, de 34 años y la usuaria María Pagés Cargol, de 64 y resultando graves las también usuarias

Francisca Pagés Cargol, de 34 años y Elena Manera Pi, de 10 años. Por el R-12, resultaron heridos su conductor Severiano Prieto Arenal, de 28 años y la usuaria Pilar Romañá Verdagá, de 35 años.

#### BANDAS SONORAS EN LA AUTOVIA

Ayer y tal como le prometieron al alcalde, se inició la colocación de las denominadas bandas sonoras en la autovía

de Sarriá. En realidad eso ya tenía que haberse realizado hace días, incumplimiento que estuvo a punto de provocar una nueva ocupación de la autovía por parte de la Asociación de Vecinos de Sarriá y que evitó el alcalde, señor Nadal, después de reunirse con los dirigentes de la Asociación y recibir, a su vez, la promesa de que el lunes, se colocarían las bandas. Lo que no deja de ser chocante es que dichas bandas deban ser instaladas por unos técnicos que se desplazaron desde Madrid.

Con las bandas, la reducción de velocidad y la periódica colocación del radar, amén de una lluvia de multas, la Administración cree haber resuelto el problema de la autovía en su cruce por Sarriá. En realidad todo esto no es más que un puro espejismo, unos remiendos que a la postre sólo conducen a un fin: sancionar, pero no solucionar. Se multará a más gente, se castigarán los amortiguadores de los vehículos, pero si los imprudentes siguen haciendo caso omiso de tales medidas, continuarán sucediéndose los accidentes más o menos graves. No es con multas, ni con radars, ni con bandas como se soluciona la comunicación entre los dos sectores urbanos de Sarriá, sino a base de un camino recto y sea elevado, ya sea subterráneo que evite el cruzar la carretera, que es donde radica el verdadero peligro. Lo demás son paños calientes de menor cuantía, a la par que se convierte una excelente carretera —prácticamente la única autovía de la red viaria gerundense— en una ruta repleta de obstáculos: semáforos, bandas, señales prohibitivas radars, todo lo cual afectará a m y negativamente en el tránsito rodado hacia la ciudad, provocando, especialmente los domingos, engorrosas colas.

Hay que convencerse de una vez y para siempre que todo lo que no sea atender el desvío de la Nacional por un lado y construir pasos especiales para la comunicación entre los dos núcleos de Sarriá, son fuegos de artificio, que no benefician ni al vecindario de Sarriá, principal afectado, ni mucho menos al tránsito rodado que utiliza una carretera Nacional.

#### RELACION DE ACCIDENTES URBANOS

Últimamente en las calles gerundenses se han registrado los siguientes accidentes de circulación:

—En el cruce, la Salle con Juan Maragall, chocaron un R- matrícula GE-103.247 que conducía Josefa Gispert Guerra de Vilablareix y el camión Ebro, matrícula GE-41981 conducido por Antonio Viñas Giménez, de Gerona.

—En Capuchinos con Torre Alfonso XII, en una curva y debido a la arenilla, derrapó una moto Bultaco, matrícula GE-8089-B, resultando con lesiones su piloto que fue asistido en la Residencia.

—En los aparcamientos de Bonastruch de Porta colisionaron un R-5 matrícula GE-3763-J conducido por Francisco Salvador Tarrés Riera, de Massanet de la Selva y un R-4 matrícula GE-8572-K conducido por Antonio Morera Bausell, de Gerona.

—En Vayreda - Ronda Fernando Puig chocaron un camión Pegaso, matrícula GE-76183 conducido por Martín Maynegre Batlle, de Gerona y un Seat «131», matrícula GE-7764-I conducido por Joaquín Gispert Maymi, de Cassá de la Selva.

—Y en la Plaza Marqués de Camps de Salt, colisionaron un Simca «1200», matrícula GE-0831-L, conducido por José Pujolrás Mateu, de Gerona y el Citroen GE-5385-K que conducía Jaime Arnau Llorens, de Gerona.

El accidente ocurrió cuando el Simca iba a adelantar al Citroen en el instante en que éste iniciaba un giro hacia el Paseo de Olot.

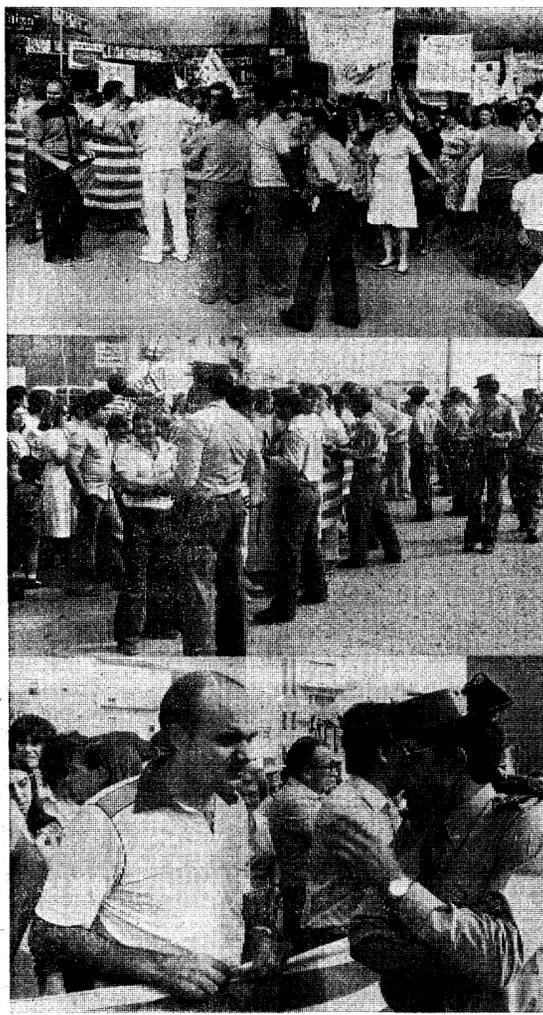
Guardia Civil apostados en las inmediaciones de aquellas vías.

También Figueres tiene treinta alumnos sin plaza escolar, según ha manifestado Concepció Ferrer, delegada de Enseñanza del Ayuntamiento de la capital del Alt Empordà. «Yo pido que todos los colegios de Figueres se solidaricen con estos treinta niños sin escuela. Y propongo que no se inicien las clases hasta que el Ministerio resuelva el problema». Ayer, lunes, se reanudaron las clases, aunque se mantuvieron una serie de reuniones que podrían desembocar en una huelga generalizada, de continuar esta treintena de alumnos figuerenses sin plaza escolar.

Jaime DEVESA

## El domingo, manifestación en La Jonquera (con su alcalde al frente) por la falta de plazas escolares

Los colegios figuerenses se solidarizan con los treinta niños que no pueden iniciar el curso



El Ayuntamiento en pleno de La Jonquera, con su alcalde al frente y unos ciento cincuenta padres de alumnos, se manifestaron el domingo, por la tarde, por la falta de puestos escolares. En la actualidad, el grupo escolar tiene una capacidad máxima para doscientos cuarenta alumnos, mientras que el censo de alumnado alcanza los cuatrocientos treinta.

La manifestación, a la que se adhirieron igualmente los representantes de los diferentes partidos políticos locales, salió de la Plaza del Ayuntamiento con intención de cortar el tráfico de la autopista y de la carretera nacional, objetivo que no lograron, dados los fuertes contingentes de

# Al finalizar la XVI edición, ya se piensa en la Caravana de Coches Vetustos 1980

## El trofeo del Príncipe Felipe, para el piloto francés Josep Cardona

Con la entrega de premios, que tuvo lugar el pasado domingo, por la noche, en el Hotel President, de Figueres, la XVI Caravana Internacional de Coches Vetustos Girona - Costa Brava, puso digno colofón a sus singluras por las comarcas gerundenses de «l'Alt i el Baix Empordà, La Selva, La Garrotxa y el Gironés».

Por la mañana, las «genovevas» llegaron hasta La Salut de Terrades, dirigiéndose después a Darnius y posteriormente a Figueres.

Por la noche, en el transcurso de la fiesta de reparto de premios, acompañaron a los caravanistas diversas autoridades: don Miquel Esteva, alcalde de Figueres, que en esta ocasión ostentaba la representación del gobernador civil por hallarse ausente; don Miquel Collis, diputado provincial, que ostentaba la repre-

sentación del presidente de la Corporación; Narcís Coll, presidente de la Comunitat Turística de la Costa Brava; el doctor Collet, diputado a perpetuidad de la Diputación de Barcelona y presidente de la Escudería Hispano Suiza; el presidente de honor del Motor Club Girona, don Salvador Claret, etc.

El máximo galardón del Rally, el trofeo extraordinario otorgado por S.A.R. el príncipe Felipe de Borbón y de Grecia, correspondió en esta ocasión al piloto francés Josep Cardona, que participó en la Caravana con un Renault de 1914.

Don Josep Plana, con un J. B. R., fue el ganador en la primera categoría; en la segunda, consiguió el primer puesto don Antonio Vicens, con un Ford A; el vencedor en la tercera categoría fue don Luis de Ballester, con un Bulck, y por último, don Gabbriel Cardá, con un Singer, ocupó la primera plaza en la cuarta categoría.

La prueba de regularidad, puntuable para el primer campeonato de Catalunya de Coches Antiguos, tuvo como ganador a don Ramón Ferrer, piloto de un Ford T, de 1923.

Todas las autoridades presentes, a través de sus parlamentos, coincidieron en la necesidad de la continuidad de la prueba, tanto por lo que tiene de «museo rodante», como la calificó alguno de los presentes, como por su significado y organización gerundenses. Prometieron, asimismo, y en la medida de sus posibilidades, todo su apoyo.

#### AL HABLA CON RAMON AYMA

En este final de la XVI Caravana Internacional de Coches Vetustos - Girona Costa Brava, el diálogo con el presidente de la entidad organizadora era ineludible.

—Don Ramón Aymá, ¿que destacaría del desarrollo de la Caravana que finaliza?

—Amistad, sorpresa y agradecimiento son las primeras palabras que se me ocurren. Amistad que hemos tenido oportunidad de fortalecer entre los presentes en la Caravana, conocidos todos de muchos años, y deseosos

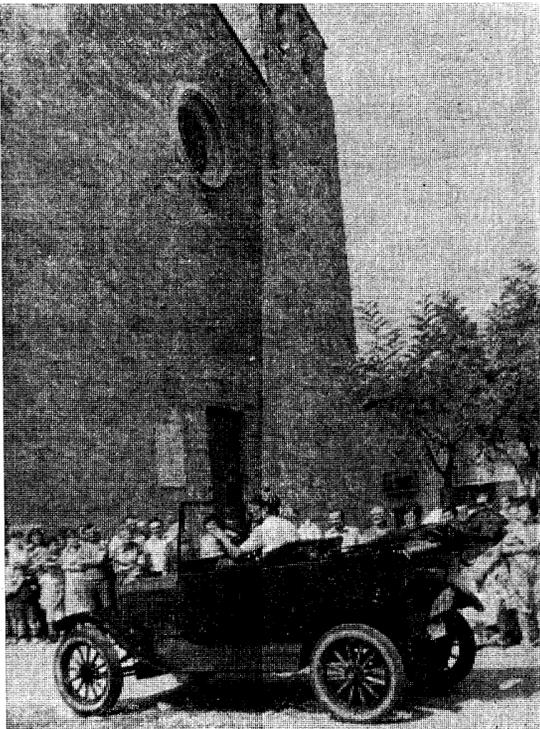
de encontrarnos en muchas ocasiones más.

Sorpresa y agradecimiento creo que esto es lo más importante, por la gran acogida que se nos ha dispensado a lo largo de todo el recorrido. Tanto en poblaciones que hemos visitado como en los recintos monumentales, industriales y de esparcimiento a los que hemos acudido. Para el comité organizador, y circunstancia ha supuesto una mayor satisfacción.

—¿Se piensa ya en la Caravana - 80?

—Naturalmente, la continuidad de la organización nos obliga a una tarea durante todo el año. El diálogo con los participantes nos aporta nuevas ideas y sugerencias que debemos tener en cuenta para la próxima Caravana. Para la próxima Caravana cabe pensar en novedades importantes, que en este momento me es aún posible determinar.

Volviendo a la presente edición, si me permite, quisiera manifestar públicamente mi agradecimiento por la colaboración estimulo encontrados en diversos establecimientos y entidades gerundenses, particularmente la Diputación, Ayuntamiento de Girona, Patronato de Turismo de Girona, Comunitat Turística de la Costa Brava y Jefatura Provincial de Tráfico.



Con su viaje a La Salut de Terrades y Darnius, culminó la XVI Caravana de Coches Vetustos, Gerona - Costa Brava, que ha registrado, a lo largo de los últimos días, la animación, espíritu deportivo y buen humor que caracteriza a esta clase de competiciones. Por lo demás, todo discurrió felizmente. No todos pudieron llegar a cubrir la última etapa, pero, como señalábamos, ya supone una carrera de este tipo tales cifras de bajas, pero los Vetustos siguen en marcha y ofreciendo su estela de simpatía en cuantas localidades visitan. Fins l'any vinent. (Fotos Pablito).



Los ocho máximos aciertos de catorce resultados, que aparecieron al término del ensayo provisional de la tercera jornada de quinientas, cobrarán un total de 18.262.630 pesetas.

La recaudación de esta jornada ha sido de 796.914.780 pesetas, cuyo 55 por ciento destinado a premios, se reparte de la siguiente manera:

- 8 acertantes de 14 aciertos: 18.262.630 pesetas.
- 362 acertantes de 13 aciertos: 403.594 pesetas.
- 7.473 acertantes de 12 aciertos: 19.551 pesetas.

la más completa gama en estanterías

**ALMACEN INDUSTRIA COMERCIO OFICINA**

**VIME** INSTALACIONES

San Juan Bta. La Salle 10  
Tel. 20 12 86 y 21 35 67  
GERONA

**ESTANTERIAS** Formentor

**TELEGRAMA**  
DIRECCION GENERAL DE CORREOS Y TELECOMUNICACIONES

**Agrar, collites per a guanyar.**

URGENT. A TOTS ELS AGRICULTORS.

SENPA CONCEDEIX PRÉSTECES 3.000 PTES. PER HECTAREA DE SEMBRA. STOP. SOLS PER A LA COMPRA DE LLAVORS CERTIFICATEDES I HABILITADES LEGALMENT. STOP. UNA SALUTACIÓ.

AGRAR Llavors Míndades

AGRAR, S.A. - Oficinas centrales - Monasterio de Cogullada - Tel. 29 03 30 - Zaragoza 14.

# Futbol

## resultados / clasificaciones / comentarios

### PRIMERA DIVISION

MALAGA - ESPANOL	1-2
SEVILLA - BURGOS	6-1
AT. MADRID - GIJON	1-3
LAS PALMAS - HERCULES	2-1
AT. BILBAO - R. SOCIEDAD	0-1
VALENCIA - SALAMANCA	2-2
RAYO - R. MADRID	1-2
BARCELONA - BETIS	5-0
ALMERIA - ZARAGOZA	1-0

#### CLASIFICACION

R. SOCIEDAD	2	2	0	0	2	0	4	+	2
GIJON	2	2	0	0	5	2	4	+	2
R. MADRID	2	2	0	0	5	2	4	+	2
ESPANOL	2	2	0	0	7	3	4	+	2
BARCELONA	2	1	1	0	7	2	3	+	1
SALAMANCA	2	1	1	0	4	3	3	+	1
BURGOS	2	1	0	1	2	6	2		
LAS PALMAS	2	1	0	1	2	2	2		
SEVILLA	2	1	0	1	7	3	2		
RAYO	2	1	0	1	3	3	2		
AT. MADRID	2	1	0	1	4	5	2		
ALMERIA	2	1	0	1	3	5	2		
ZARAGOZA	2	0	1	1	2	3	1	-	1
VALENCIA	2	0	1	1	3	5	1	-	1
HERCULES	2	0	0	2	3	5	0	-	2
AT. BILBAO	2	0	0	2	1	3	0	-	2
MALAGA	2	0	0	2	1	3	0	-	2
BETIS	2	0	0	2	1	7	0	-	2

Muchos resultados sorpresa en la segunda jornada del Campeonato liguero que ha situado en cabeza, con cuatro puntos, al Sporting de Gijón, Real Sociedad, Real Madrid y Español.

El Madrid continúa siendo el Madrid. Pese a ir perdiendo en el descanso por 0-1, al final, ganó en «Vallecas». Bien por el Español que, por el momento, lleva cuatro puntos. A los «pericos» les «van», esta temporada, los equipos andaluces. El Barcelona demostró el sábado frente al Betis que hay que contar con los «Rifé-boys». La senda seguida hasta ahora es, indudablemente, muy positiva. En cuanto a la Real Sociedad, va camino de repetir actuaciones recientes. El Gijón, por su parte, sorprendió al irregular Atlético de Madrid.

Diarte amargó la noche a quien había sido su incondicional hinchada y, suponemos, se la amargó a Di Stefano. Seis goles, seis, consiguió el Sevilla que frente al Burgos se reconcilió totalmente con sus seguidores.

Primera victoria del Almería en Primera División y triunfo mínimo del Las Palmas frente al Hércules.

La seva llibreta o talonari de "la Caixa" són diners a l'instant a tota Catalunya, Balears i Madrid.



Més de 500 Oficines al seu servei.

CAIXA DE PENSIONS "la Caixa" de Catalunya i Balears

### SEGUNDA DIVISION A

GIMNASTIC - CORUNA	3-2
HUELVA - CASTILLA	1-1
SABADELL - OSASUNA	2-0
GETAFE - CADIZ	3-2
LEVANTE - ELCHE	3-1
MURCIA - OVIEDO	4-0
CASTELLON - SANTANDER	2-0
ALAVES - VALLADOLID	0-5
CELTA - ALGECIRAS	1-0
PALENCIA - GRANADA	1-0

#### CLASIFICACION

HUELVA	3	2	1	0	5	1	5	+	1
CASTELLON	3	2	1	0	4	1	5	+	1
GETAFE	3	2	1	0	1	5	5	+	1
MURCIA	3	1	2	0	5	1	4		
VALLADOLID	3	2	0	1	7	3	4	+	2
SABADELL	3	2	0	1	5	3	4		
PALENCIA	3	1	2	0	4	3	4		
ALAVES	3	2	0	1	4	5	4		
LEVANTE	3	2	0	1	5	6	4		
CADIZ	3	1	1	1	7	4	3	+	1
CASTILLA	3	1	1	1	4	3	3	+	1
ALGECIRAS	3	1	1	1	3	3	3	+	1
CELTA	3	1	1	1	2	3	3	-	1
GIMNASTIC	3	1	1	1	5	7	3	-	1
GRANADA	3	1	0	2	4	3	2		
ELCHE	3	0	1	2	1	4	1	-	1
OSASUNA	3	0	1	2	3	6	1	-	1
SANTANDER	3	0	1	2	1	5	1	-	1
OVIEDO	3	0	1	1	1	7	1	-	1
CORUNA	3	0	0	3	3	7	0	-	2

Monumental sorpresa en Vitoria. El Alavés encabezaba la tabla clasificatoria y recibía al Valladolid. Presumible triunfo local y, sin embargo, quien ganó fue el cuadro vallisoletano... por 0-5.

Los representantes catalanes anduvieron acertados. El Tarragona ganó —con apuros, pero ganó— al ya colista en solitario, Coruña. En cuanto al Sabadell, superó al Osasuna que anda por la zona de peligro.

Tropezó el Huelva en su feudo. Los onubenses no contaban con que el Castilla se llevara un positivo de su feudo. Quien tampoco pensaba perder era el Elche. Lo hizo en Valencia frente al Levante. El resultado rezaga muchos a los ilicitanos.

Contundente el triunfo de un Murcia que quiere estar con los mejores. Pinchó el Granada en el campo del recién ascendido Palencia, mientras que el Celta le podía por los pelos al Algeciras. El Santander no anda bien. El 2-0 de Castellón es bien expresivo.

### SEGUNDA DIVISION B

#### GRUPO II

D. ZAFRA - EIVISSA	2-1
LINARES - LLEIDA	1-1
BARCELONA AT. - VALL D'UXO	1-2
ONTENIENTE - CELTA	1-0
JEREZ - ELDENSE	0-0
S. FERNANDO - CORDOBA	3-1
PORTUENSE - TERRASSA	1-1
GIJON - SANT ANDREU	1-4
SEVILLA AT. - JAEN	3-1
C. SOTELO - BADAJOZ	3-0

#### CLASIFICACION

C. SOTELO	3	3	0	0	7	1	6	+	2
LLEIDA	3	2	1	0	3	1	5	+	3
LINARES	3	2	1	0	4	2	5	+	1
SAN FERNANDO	3	2	0	1	5	2	4		
VALL D'UXO	3	2	0	1	4	3	4	+	2
CORDOBA	3	2	0	1	3	3	4	+	2
SEVILLA AT.	3	1	2	0	6	4	4		
PORTUENSE	3	1	1	1	2	1	3	-	1
SANT ANDREU	3	1	1	1	6	4	3	+	1
TERRASSA	3	0	3	0	4	4	3	+	1
ELDENSE	3	1	1	1	1	1	3	+	1
JEREZ	3	1	1	1	4	6	3	-	1
JAEN	3	1	0	2	7	5	2		
CEUTA	3	1	0	2	5	5	2		
D. ZAFRA	3	1	0	2	2	4	2	-	2
ONTENIENTE	3	1	0	2	1	2	2	-	2
BADAJOZ	3	1	0	2	2	9	2		
GIJON	3	0	1	2	2	6	1	-	3
EIVISSA	2	0	0	2	2	4	0	-	2
BARCELONA AT.	2	0	0	2	1	3	0	-	2

#### GOLEADORES

Caracedo (Calvo Sotelo)	4
José María (Sant Andreu)	4
Totó (Jaén)	3
Sancho (Vall Uxó)	2
Pajuelo (San Fernando)	2
Mandito (Linares)	2
Choquet (Jerez)	2
Diego (Jerez)	2
Torres (Jaén)	2
Aramburu (Ceuta)	2
Julia I (Girona)	2
Vila (Girona)	1

#### GRUPO I

Huesca - Pontevedra	3-2						
Logroñés - Mirandés	2-1						
Sestao - Zamora	1-1						
Baracaldo - Leonesa	2-2						
Arenas - Guecho	4-1						
Bilbao At. - Sporting At.	4-0						
Las Palmas At. - Langreo	1-1						
At. Madrileño - Ensidesa	5-0						
Ferrol - Torrejón	0-0						
Tenerife - Orense	2-0						
Tenerife	3	2	1	0	4	1	5
Langreo	3	2	1	0	6	2	5
Leonesa	3	2	1	0	7	5	5
Bilbao Ath.	3	2	0	1	8	2	4
Torrejón	3	1	2	0	5	2	4
Sestao	3	1	2	0	4	2	4
Las Pal. A.	3	1	2	0	5	3	4
Arenas	3	2	0	1	7	4	4
Logroñés	3	1	2	0	3	2	4
At. Madrile.	3	1	1	1	5	1	3
Baracaldo	3	1	1	1	4	4	3
Zamora	3	1	1	1	3	3	3
Huesca	3	1	1	1	3	3	3
Ensidesa	3	1	1	1	1	5	3
Sporting At.	3	0	2	1	1	5	2
Mirandés	3	0	1	2	2	4	1
Pontevedra	3	0	1	2	3	4	1
Ferrol	3	0	1	2	1	5	1
Orense	3	0	1	2	1	6	1
Guecho	3	0	0	3	2	10	0

### LA QUINIELA

Málaga - Español	2
Sevilla - Burgos	1
At. Madrid - Gijón	2
At. Bilbao - R. Sociedad	2
Valencia - Salamanca	x
R. Vallecano - R. Madrid	2
Barcelona - Betis	1
Almería - Zaragoza	1
Getafe - Cádiz	1
Levante - Elche	1
Murcia - Oviedo	1
Castellón - Santander	1
Alavés - Valladolid	2
Palencia - Granada	1

### TERCERA y REGIONAL

#### GRUPO IV

ENDESA - BINEFAR	4-2
VILAFRANCA - FIGUERES	0-0
MASNOU - EUROPA	0-2
IGUALADA - VINARAZ	2-0
GRAMANET - GAVA	1-0
LA CAVA - MALGRAT	3-1
HORTA - BADALONA	1-1
OLOT - JUPITER	1-2
AT. MONZON - ANDORRA	0-1
BARCELONA - REUS	2-1

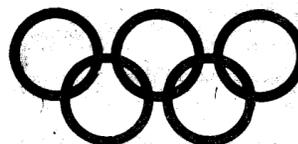
#### CLASIFICACION

ANDORRA	3	2	1	0	3	1	5	+	3
ENDESA	3	2	1	0	9	6	5	+	1
GRAMANET	3	2	0	1	6	1	4		
BADALONA	3	1	2	0	3	2	4	+	2
JUPITER	3	2	0	1	5	5	4	+	2
EUROPA	3	2	0	1	5	5	4	+	2
IGUALADA	3	2	0	1	4	4	4		
BINEFAR	3	2	0	1	4	4	4	+	2
FIGUERES	3	1	1	1	4	2	3	+	1
LA CAVA	3	1	1	1	5	4	3	-	1
BARCELONA	3	1	1	1	5	5	3	-	1
GAVA	3	1	1	1	3	3	3	+	1
VINARAZ	3	1	1	1	2	3	3	+	1
OLOT	3	1	0	2	5	4	2	-	2
REUS	3	1	0	2	3	3	2		
VILAFRANCA	3	0	2	1	2	3	2	-	2
MALGRAT	3	1	0	2	3	6	2		
HORTA	3	0	2	1	2	4	2	-	2
MONZON	3	0	1	2	2	4	1	-	3
MASNOU	3	0	0	3	0	6	0	-	4

#### PREFERENTE

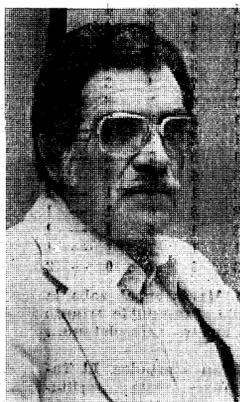
Cornellá - Viladecans	1-0						
Hospitalet - Granollers	3-0						
Cerdanyola - Ol. Garriga	1-3						
Lloret - Barceloneta	1-0						
Cambrils - Cardona	2-1						
Oliana - Can Oriach	1-2						
Puigreig - Vic	2-0						
Sants - Mataró	0-1						
Santbolá - Artiguense	1-1						
Canovellas - Sant Celoni	4-0						
Canovellas	2	2	0	0	8	2	4
Hospitalet	2	2	0	0	5	0	4
Mataró	2	2	0	0	4	0	4
Can Oriach	2	2	0	0	4	2	4
Vic	2	1	0	1	3	2	2
Barceloneta	2	1	0	1	3	2	2
Ol. La Garr.	2	1	0	1	3	3	2
Cardona	2	1	0	1	3	3	2
Cambrils	2	1	0	1	3	3	2
Lloret	2	1	0	1	2	2	2
Artiguense	2	0	2	0	2	2	2
Santbolá	2	0	2	0	1	1	2
Puigreig	2	1	0	1	2	3	2
Granollers	2	1	0	1	3	4	2
Cornellá	2	1	0	1	2	3	2
Sants	2	0	1	1	2	1	2
S. Celoni	2	0	1	1	0	4	1
Viladecans	2	0	0	2	2	5	0
Oliana	2	0	0	2	1	5	0
Cerdanyola	2	0	0	2	2	6	0
Montañesa - Arbúcies	6-2						
Llefiá - Banyoles	3-1						
Cardedeu - Farners	3-6						
Sabadell - Premiá	4-2						
Guixols - S. Jaime C.	4-0						
Montcada - Palamós	2-0						
Besonense - Blanes	0-3						
Llinás - Milán	3-0						
Bisbalenc - Bufalá	3-2						
Caella - Roquetas	2-0						
Llinás	2	2	0	0	6	0	4
Montcada	2	2	0	0	3	0	4
S. A. Llefiá	2	2	0	0	4	1	4
Guixols	2	1	1	0	4	0	3
Montañesa	2	1	1	0	9	4	3
Caella	2	1	1	0	4	2	3
Blanes	2	1	0	1	3	1	2
Farners	2	1	0	1	6	4	2
Sabadell	2	1	0	1	5	5	2
Roquetas	2	1	0	1	2	2	2
Bisbalenc	2	1	0</				

# deportes



## hoy...

**DIMITE LA DIRECTIVA DEL GIRONA**



Con el objeto de facilitar la solución de la crisis actual, anoche dimitiesen Pou y los directivos del Girona F. C.

**NUEVA ETAPA**

Se esperan, en las próximas horas, importantes acontecimientos en torno al futuro de la entidad rojiblanca.

**CRUZ OLOTENSE**

Cuando nadie lo esperaba, saltó la sorpresa y el Olot, sucumbió frente al Júpiter.

**CARA LLORETENSE**

Ganó por 1-0 pero mereció, la muchachada de Mis, goleada.

**FARNERS Y BLANES**

Recuperaron los puntos perdidos en la primera jornada. Lo hicieron en Barcelona, en campo contrario.

**SORPRESAS**

Las hubo en algunos campos de Segunda Regional, categoría que dominan Vilobí, Anglés y Pontense.

**SANTI, SATISFECHO**

El entrenador de los juveniles del Girona está satisfecho por el resultado de Inca.

**BALONMANO**

Intensa actividad balonmanística: Trofeu Jordi Geli, Torneig Costa Brava y amistoso del GE i EG en Carcassona.

**EL «TOP-79», EN GIRONA**

La Federación Provincial de Tenis de Mesa, ha conseguido que el «Top-79» se celebre en Girona.

**ARES, LESIONADO**



El joven jugador del Vilafranca.

# EL GIRONA, EN MANOS DEL AYUNTAMIENTO Y LA FEDERACION

## Joaquim Pou y los restantes compañeros de directiva, firmaron anoche la carta de dimisión

### Las próximas horas, decisivas para el futuro del club rojiblanco

La crisis del Girona F. C. llega a su punto álgido con la dimisión, anoche, de Joaquim Pou Domingo y el resto de componentes de la Junta Directiva del club rojiblanco, los cuales han puesto sus cargos a la disposición del Ayuntamiento de Girona y de la Federación Española de Fútbol.

Resulta obvio que las próximas horas serán decisivas para el futuro del Girona F. C., de una entidad que una serie de irresponsables han colocado, durante las últimas fechas, en un lugar donde ni debía ni merecía estar.

Por otra parte, el socio, ante las noticias contradictorias que habían circulado en el sentido de que Fauró no había remitido la carta de dimisión, ha empezado a moverse, y ayer ya se habían recogido un elevado número de firmas de socios que solicitan la celebración inmediata de una asamblea extraordinaria en la que poner en claro la situación anómala por la que atraviesa el Girona F. C.

el club, significando que han hecho lo posible para encontrarle una solución viable y que ante la imposibilidad de seguir, se dirigen a dichos organismos para —copiamos textualmente— "poniendo a disposición de los mismos los cargos que venían representando dentro de la directiva".

Ayuntamiento de Girona y Federación Española de Fútbol recibirán hoy el compromiso —anoche ya tenía en su poder una de las dos cartas el delegado provincial de Fútbol— de solventar una difícil papeleta que precisa del apoyo incondicional de todos. Y cuando hablamos de todos nos referimos, por supuesto, a aquellos estatutos que en el transcurso de los últimos días han manifestado públicamente su propósito de contribuir en el esclarecimiento de los hechos y, también, en buscarle una solución al Club.

licen en el transcurso de las próximas horas van a ser decisivos.

Ayuntamiento y Federación tienen que reunir a las personas que consideren más idóneas para que, de momento, le encuentren una salida a la crisis actual, a la espera de la convocatoria de unas elecciones; convocatoria que entendemos será inmediata y que pondrá fin a un corto período de provisionalidad.

Habría llegado, entonces, el momento de que las personas que deseen optar a la presidencia presenten su candidatura. Hasta el momento ha sonado el nombre del "equipo Geli". Pueden surgir otros o puede optar en solitario el ya conocido. Es cuestión de que se fijen posturas y, por desconfianza, que todo candidato conozca al dedillo la situación actual de un Girona que algunos personajes han dejado en muy mal lugar.

#### EL COLMO

El colmo hemos de buscarlo en las manifestaciones que ayer nos hacía Joaquim Pou: "He hablado con Fauró en torno a la carta de dimisión que redactó y firmó en su día. Primero me ha dicho que se la había olvidado en el coche. Después, que quería relocalarla. En fin, que ha jugado con todos y no la ha enviado, cuando lo cierto es que en la Asamblea del pasado día 6 dimitiese. ¿Qué busca con ello? No lo sé".

La postura del ya dimitido presidente resulta incoherente y pone de relieve, una vez más, la manera con que ha llevado las cosas del Girona, de un Girona que, evidentemente, no se merecía un presidente como Fauró el cual —y lo tenemos debidamente grabado en cinta magnetofónica— nos manifestaba el pasado viernes que "te prometo que he enviado la carta de dimisión".

Una postura, la suya, muy lamentable y que no ha hecho otra cosa que complicar aún más las cosas, aunque, ahora, afortunadamente, parece que el panorama se ha aclarado con la decisión de la directiva de poner el "affaire" en manos del Ayuntamiento y la Federación, organismos que tienen, indudablemente, la posibilidad de salvar la crisis con el apoyo, que duda cabe, de la Diputación que a través de su presidente y de su ponente de Deportes han demostrado de forma clara su interés en que todo el "affaire" se resuelva.

#### ESPERANZA

Vamos a tener esperanza y a confiar en las próximas e inmediatas decisiones que se adopten. El socio, por otra parte, no ha estado al margen de los hechos. Ha empezado la recogida de firmas para que se celebre una Asamblea Extraordinaria y ello pone clara-



EL Girona no se merecía un presidente así. (Foto SA.NI).

mente de relieve que el socio, el aficionado, quiere que, de una vez por todas, termine esta situación creada por personas a las que se debería pedir cuentas, y que tanto ha perjudicado al Girona y a Girona.

Narcís PLANAS



Joaquim Pou anunció ayer tarde a Manuel Lloret su propósito de dimitir. (Foto SA.NI).

Estaba claro que Joaquim Pou, a la vista de cómo habían rodado las cosas en el transcurso de la semana anterior, quería buscarle una salida a la difícil y comprometida situación del Girona F. C. Y lo primero que hizo ayer fue iniciar las gestiones encaminadas a encontrar cierta luz en un pozo rodeado de tinieblas, de rumores, de controversias y de complicaciones. Y todo, con personajes que le han hecho mucho daño al club, moviendo los hilos para que nada se clarifique.

Joaquim Pou tomó el camino de en medio y quiso dejar solucionada ayer mismo su postura. Por dicho motivo, acudió a los locales de la Federación Catalana de Fútbol, delegación en Girona, para anunciar a Manel Lloret su propósito de dimitir irrevocablemente y poner el club en manos de la Federación y del Ayuntamiento de Girona, a fin de que estos organismos, con más posibilidades, puedan efectuar las gestiones necesarias para encontrar una solución viable a este presente tan complicado que tiene la entidad.

Por otra parte, Joaquim Pou, en su deseo de que se clarifiquen los hechos, redactaba una carta con destino al presidente de la Diputación en la que solicitaba la presencia de un censor jurado de cuentas en el club a fin de "desenterrar" todo lo referente a esta parcela.

Ya hemos dicho que Pou habló con Lloret, anticipándole un propósito que se cumplió en la reunión celebrada a partir de las diez y cuarto de la noche en el local del club y a la que asistieron la casi totalidad de directivos que seguían

en el Girona. Allí se redactó una carta, que firmaron los directivos asistentes, y que será entregada al Ayuntamiento de Girona y a la Federación. En dicho documento los directivos firmantes exponen la actual problemática creada en

#### COMIENZA EL FUTURO

Se abre, ahora, una nueva etapa. Estamos ante un momento muy importante para el Club. Las gestiones y los contactos que se rea-

**VOLVO**  
comprar AHORA un VOLVO...  
¡no es tan caro como usted cree!

Información y pedidos:



CONCESIONARIO AUTORIZADO VOLVO  
C/. Emilio Grahit, 31-35. - Tel. 20.71.04. - GIRONA

En Figueres, c/. Méndez Núñez, 22  
En Figueres, c/. Méndez Núñez, 22

Financiación hasta 36 meses

**VOLVO PRESTIGIO EUROPEO**

## EL SOCIO DEL GIRONA QUIERE CLARIDAD

Ha comenzado la recogida de firmas para solicitar la celebración de una Asamblea Extraordinaria

El socio empieza a estar cansado de que alegremente se juegue con el prestigio de la entidad. El socio del Girona ha empezado a decir ¡basta! a una situación que ningún beneficio reporta al club. Por dicho motivo, el socio ha empezado a moverse. El socio quiere que se clarifique la situación. El socio está indignado al tener conocimiento del rumor que señala que Fauró no ha remitido la carta

de dimisión. El socio está hasta las narices de que una serie de irresponsables pongan toda clase de pegas para llegar a una solución viable.

Por dicho motivo, el socio se ha movilizado. Por dicho motivo, ayer comenzó en nuestra ciudad la recogida de firmas para solicitar la celebración inmediata de una Asamblea Extraordinaria de Socios

en la que se ponga en claro la situación actual que es sumamente delicada.

En diferentes lugares de nuestra ciudad, entre ellos el Bar Bons Aires, figuran impresos que ya han sido rellenados por muchos socios, los cuales solicitan, conforme queda dicho, la celebración inmediata de una Asamblea Extraordinaria.

## en voz baja

- La visita del Sant Andreu, ha convalidado un nuevo desastre para el equipo gerundense que tuvo que encajar, en la apacible noche del pasado sábado, una nueva e importante derrota. Nada menos que por cuatro tantos a uno. Lo nunca visto.
- Realmente, en nuestros largos años de andanza por los medios futbolísticos locales nunca habíamos visto nada igual. Ni en los peores momentos de la U.D.G. (que también los tuvo), ni en múltiples altibajos del Girona F. C., habíamos registrado el hecho de quedarnos sin directiva, sin equipo y casi sin aficionados, porque los que estuvieron el sábado en Montilivi, casi podrían contarse con los dedos. Y eso que la noche fue cálida y agradable. La vida.
- No vamos a meternos con los goles que encajó Alex. El primero (marcado poco antes del descanso) resultó imparable para nuestro portero. Un churrillo del Sant Andreu, pero muy bonito. Tras el descanso y casi a mitad del segundo tiempo, empezó el largo calvario.
- El segundo tanto andrésense, decidió el partido. Un tiro inocente de Manet y el cuero que se escapa de las manos de Alex y José María, remata imparablemente. ¡Vaya regalo! Y seguidamente llegan los dos tantos — casi exactamente igualitos— del S. Andrés. Desde medio campo y en escarpadas aisladas, cruzan el campo, burlan a Alex y marcan. Dos regalos de categoría ¡la recca! y el público marchándose. Y cuando faltaba un minuto para el final, he aquí, que Vila de un magnífico tiro, marca el gol de honor.
- Para qué seguir. El bueno de Sasot, desde el foso miraba con indiferencia, la lamentable actuación de sus pupilos. Nada podía hacer, sino lamentar lo ocurrido. Tenía toda la razón. No puede hacer más...
- Seguimos insitiendo: ¿Y ahora qué? Según parece, el Vicepresidente Pou, ha dimitido inexorablemente y nada podrán hacer los Pueyo y Cia. Hay que dar un cambio de noventa grados al rumbo del Club. Pero no hay libro de actas al día; no hay detalles de las deudas del Club, a través de algunos directivos. Poca cosa y nadie quiere hacerse cargo del Club. ¿Qué pasará? Lo ignoramos.
- El próximo sábado, hay que salir para Jaén, que no está muy cerca que digamos. Hay que pagar a los jugadores; hay que pagar los gastos del desplazamiento, comidas y dormidas. Y hay que formar el equipo. No queda más remedio que convocar de urgencia una asamblea de socios y formar una gestora. Y aún, con muchas dificultades. El tiempo apremia y ya no valen los paños calientes. Nueva directiva, nueva orientación y «tocar de peus a terra». No hay otra solución.

G O L



# deportes

## 1-2

### Una buena táctica del Júpiter sorprendió al Olot

#### El único tanto local llegó a falta de dos minutos... y de penalty

## Ni una a derechas

por Jordi XARGAYO

CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA. — TERCERA DIVISION - GRUPO CUARTO. — JORNADA III. — CAMPO MUNICIPAL DE OLOT. — FECHA: 16 DE SEPTIEMBRE DE 1979. — HORA: 17. — RESULTADO: OLOT, 1 - JUPITER, 2. (Primer tiempo, 0-1).

#### ARBITRO

El partido fue dirigido por el herdense, señor Pérez Jiménez. No tuvo problemas, pero estuvo muy mal aplicando la ley de la ventaja. Algo caserillo. Mostró tarjeta amarilla a los visitantes Mena y Romo.

#### ALINEACIONES

Olot: Delfín; Serramitja, Molas, Melero; Pla, Durán; Costa Margul, minuto 46). Abete, Forcadell, Sielva (Gratacós, minuto 46) y Masferrer.

Júpiter: Quino; Mena, Ramón, Royo; Castro, Balagueró (Romo, minuto 46); Sergio, Dorado, Pérez-Cabedo, Marco y Narciso.

#### GOLES

0-1: Minuto 43. Dudosa falta que el colegiado sanciona a Durán. Saca Royo desde el lateral izquierdo del área. Ramón, totalmente desmarcado, remata con la cabeza al fondo de la red.

0-2: Minuto 61. Un rapidísimo contraataque del Júpiter pilla a contrapié a todo el equipo olotense rematando Pérez Cabedo, también de cabeza, ante la mirada de Delfín.

1-2: Minuto 88. Forcadell, que se internaba dentro del área, es claramente zancadilleado por Sergio. El justo penalty lo transforma por alto Masferrer.

#### NOTAS VARIAS

Buena entrada y con temperatura agradable, pese a que los nubarrones hicieron acto de presencia. El Olot lanzó nueve saques de esquina (5 y 4) por sólo uno el Júpiter (1 y 0). El equipo forastero cambió su tradicional indumentaria grisgrana por una camiseta verde con franjas laterales de color blanco.

Cuando todo parecía indicar que el Olot de este año sería muy distinto al del pasado, los pupilos de Espada-Sala van y tropiezan inesperadamente en su campo ante un Júpiter que «a priori» no parecía ofrecer demasiadas dificultades.

Colocarse en la segunda jornada de liga con un preocupante menos dos, es algo poco alentador para este Olot que ha cambiado bastante del que tan buenos resultados lograra en la pretemporada. Lo más preocupante no es el resultado en sí, porque se puede perder jugando bien, sino que el Olot del domingo no dio ni una a derechas. Tuvo muchas fisuras en el equipo que deben ser soldadas de inmediato para no seguir el mismo camino del pasado año.

#### DEFENSIVA A ULTRANZA

La táctica del Júpiter, como nos confirmaría su entrenador al término del partido, se puso claramente de relieve en los primeros compases del partido. Tomé amontonó una cantidad innumerable de hombres en su

parcela defensiva, con la única misión de distribuir el juego olotense.

En ocasiones, hasta cinco, seis... eran los defensas jupiteristas, apoyados también por los teóricos hombres del centro del campo, mientras que en la delantera tenían a un solo hombre-punta, el ex-europeista Pérez Cabedo, ayudado, en ocasiones, por el veloz Narciso, que creaba peligro en el portal de Delfín.

Esta defensiva a ultranza, dio positivos resultados al Júpiter, porque lo realmente importante para ellos, es que fue montada con la cabeza, con unas ideas fijas de lo que se perseguía. Y a los olotenses les fue materialmente imposible penetrar dentro del área visitante a lo largo de casi todo el encuentro.

Por contrapartida, al pillar en ocasiones a los jugadores locales muy adelantados con respecto a sus habituales posiciones, hacía que en más de una ocasión los vanguardistas barceloneses se plantaran solos ante la meta defendida por un desacertado Delfín.

#### UN OLOT SIN RUMBO

Muy mal vimos al Olot del domingo ante el Júpiter. Jugó sin un rumbo fijo a lo largo de todo el encuentro y sin capacidad para poder romper el excelente esquema defensivo de los visitantes.

Empezó muy bien el partido con rolando por completo al Júpiter y moviendo adecuadamente el balón por las bandas. Pero, esto fue tan sólo

un chavalín de 17 años, Sergio. En esta ocasión, los sub-20 le dieron buenos resultados al Júpiter.

#### RESOLUCION RAPIDA

Psicológicamente, mucho influyó en el cuadro olotense el primer gol visitante marcado a falta de dos minutos escasos para llegar al descanso. Con este tan o adverso, la defensa del Júpiter se cerraba



Hasta Molas subió al ataque (Foto SA.NI).

un espejismo inicial, porque los olotenses comenzaron pronto a deambular por todo el terreno de juego sin saber apenarse en el mismo.

La defensiva tenía poco trabajo, con lo cual se lanzaba también al ataque, Serramitja, por la derecha, subía mal y Melero, por la izquierda, era el único que jugaba más o menos a su nivel habitual. El centro del campo no acababa de tirar. Vimos a un desconocido Abete, Durán actuó nerviosísimo y sin acertar ni una y Sielva, por la izquierda, estaba perdido. La entrada de Gratacós, tras el descanso, tampoco varió nada el panorama. Delante, Costa demostró mucha bisonería. Su sustituto, Margul, apuntó mejores cualidades, pero pecó de inexperiencia. Mientras que Forcadell se vio privado de balones a lo largo de todo el encuentro. Quedaba la solución de Masferrer, pero éste estuvo apagado toda la tarde, merced al excelente marcaje que le realizó

todavía más y el Olot debía plantear distintamente el partido en la reanudación.

Salió al campo tras el descanso, con un nuevo ímpetu, intentando resolverlo todo de principio. Pero esta fuerza ofensiva se montó de forma tan desordenada que la defensiva quedó totalmente desgarbada y a los seis minutos todo el castillo de naipes se venía abajo con el 0-2 en el marcador.

A partir de entonces, todo era luchar a contrarreloj, porque el Júpiter en pocos minutos se había puesto de cara al partido y el Olot, que apretó, pero sin ideas ni inteligencia, poco tenía por hacer para anotarse los dos puntos del lance.

#### MINIMAS OCASIONES

La verdad es que el triunfo del Júpiter es justo a todas luces. Los visitantes, en el aspecto de contención, demostraron tener unas ideas fijas que aplicaron sobre el campo y con un rápido contragolpe.

Las oportunidades de marcar que tuvo el conjunto de Pepe Espada fueron francamente escasas y la mayoría sin demasiado peligro. En la primera mitad, la única que tuvo el conjunto bermellón fue a los 24 minutos en una falta lanzada por Masferrer que fue rematada por Forcadell, rozando el larguero.

En la reanudación, la primera jugada con cierto peligro llegó a los 22 minutos. Una buena combinación personal de Benito Masferrer es recogida por Margul que eleva el esférico por encima de Quino, aunque sale por encima del travesaño. A los 28, Gratacós tiene una buena ocasión para marcar y, con el 1-2 en el marcador, dentro del tiempo de descuento, en jugada de Melero Margul queda solo en el borde del área pequeña, rematando ligeramente alto, cuando el gol empezaba a cantarse en los graderíos.



## los entrenadores

TOME: "El Olot no ha sabido moverse"

ESPADA: "Vamos haciendo regalos"

La decepción fue unánime el pasado domingo en el feudo olotense, porque quien más quien menos confiaba en un cómodo triunfo del equipo de la Garrotxa. No fue así y los olotenses ya se colocan con el menos des en la tabla clasificatoria. Parecen querer repetir lo del pasado año en las primeras jornadas de liga. Habrá que estar muy atento, porque este bache debe ser saldado inmediatamente.

#### TOME

Primera temporada de Tomé en el banquillo del Júpiter. Con amabilidad nos atendió al final del partido, en un intro.

—¿Les salió a la perfección la táctica defensiva?

—Pues sí. Vi al Olot el pasado domingo en Badalona y sabía que tienen dos hombres fundamentales: Masferrer y Melero. Luego, nuestro objetivo ha sido colocar a un secante encima de Masferrer y controlar las subidas de Melero por la banda.

—El marcaje a Benito Masferrer ha salido perfecto, ¿no?

—Sí. Aquí creo que es donde se ha roto el Olot. Por otra parte, nosotros tenemos delante a dos hombres peligrosos para el contraataque y han creado bastante peligro.

—¿El resultado...?

—Creo que ha sido justo, porque el Olot no ha sabido moverse.

—¿Sufrió en los últimos segundos del partido, tras el gol de penalty por parte olotense?

—Bastante, porque sabe mal, después de haber aguantado todo el partido, que puedas perderlo en un par de minutos. Además, el penalty ha sido bastante tonto. Nuestro jugador ha pecado de ingenuidad.

#### PEPE ESPADA

Con su habitual tranquilidad nos atendió el preparador olotense, Pepe Espada.

—¿El Olot no ha sido capaz



Nadie fue capaz de traspasar la férrea defensa del Júpiter (Fotos SA.NI).

de romper el esquema defensivo del Júpiter?

—Exacto. Creo que ha sido esto lo que ha pasado.

—¿El Júpiter...?

—A su manera, han jugado el partido el máximo de bien. Además, se han mostrado muy correctos.

—¿El Olot...?

—Vamos haciendo regalos...

de momento.

—¿Los dos cambios efectuados tras el descanso?

—Han sido para intentar pa-

liar los defectos que tenía el equipo, en un intento de jugarlo todo a una carta.

—El primer gol del Júpiter, marcado a dos minutos del término del primer tiempo, ¿ha influido psicológicamente?

—Siempre perjudica algo. Desorienta a los jugadores, mientras los otros se crecen.

—¿Justo el triunfo del Júpiter?

—Nosotros hemos creado más peligro, pero ellos han aprovechado dos de las cuatro ocasiones de marcar que han tenido. Los goles son lo que valen en fútbol, con lo cual debimos considerar justo el tanteo final.

Jordi XARGAYO

#### CURSOS REGULARES Y ACCELERADOS

— PATRON EMBARCACION DE MOTOR 2ª

— Inicio: 24-9-79

Información:

Avda. Jaime I, 29-5ª, de 8 a 9 TARDE. - Tel. 21 40 49

TODOS LOS MUEBLES DE COCINA ME PARECEN IGUALES ¿POR CUAL DECIDIRSE?



EL DISTRIBUIDOR DE Xey RESPONDE

#### NO PREGUNTE POR MUEBLES

Busque un profesional especialista en equipamiento de cocinas.

La diferencia entre dos cocinas parecidas está en el servicio.

Es decir, en el distribuidor.

Y un buen distribuidor no se limita a instalar una cocina.

Debe ser un experto en amueblamiento, un hombre de garantía, con un buen equipo y que sepa encontrar la mejor solución a cada caso. Así son los distribuidores Xey.

Cuando vaya a decidirse por una cocina, valore al distribuidor. Es un consejo de Xey.



DISTRIBUIDOR OFICIAL

AGUSTI, S.A.

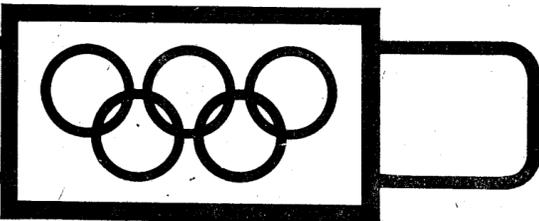
Universidad de Montpellier s/n  
Teléf. 212654 y 58  
Teléf. 202150 (Oficina Central)  
GERONA

ABIERTO SABADOS, DE 9 A 1 Y DE 4 A 8



La estrada de Quino no impidió que Masferrer transformara el penalty (Fotos SA.NI).

# deportes



## TERCERA DIVISION



## REGIONAL PREFERENTE

0-0

### EL FIGUERES SUMO EL PRIMER POSITIVO EN VILAFRANCA

La buena actuación de Pinadella y de toda la defensa, claves del empate

### YA ES ALGO

CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA — TERCERA DIVISION — GRUPO CUARTO — TERCERA JORNADA — CAMPO MUNICIPAL DE VILAFRANCA — FECHA: 16 DE SEPTIEMBRE DE 1979 — HORA: 17

RESULTADO: Vilafranca, 0 — Figueres, 0

**ARBITRO**

Dirigió el encuentro el colegiado barcelonés Lara Márquez, que tuvo una acertada actuación en un partido que le ofreció escasos problemas.

**ALINEACIONES**

U. E. Figueres: Pinadella; Brugués, Serra, Marcos; Busquets, Gómez; Ares (Heredia, minuto 40), Vila, Ramos, Pagés y Paül.

Vilafranca: Sáiz, Parra, Jau, Martínez; Hill, Gerardo; Cerrajera, Torres, Vázquez, Coldeflor, Soler y Font.

**NOTAS VARIAS**

Buena entrada en tarde agradable. La expectación por este partido era importante, tras el tropiezo del equipo del Penedés en la primera jornada de liga ante el Endesa. Campo de tierra en malas condiciones.

**VILAFRANCA DEL PENEDÉS.** — (Servicio especial para «LOS SITIOS»). — El Figueres sumó el domingo en Vilafranca del Penedés el primer positivo de una cuenta que debe prolongarse mucho más, si el conjunto ampurdanés quiere estar en los puestos primates de la tabla clasificatoria.

Lo importante, de momento, es que el Figueres ya tiene el más uno en su casillero. Algo es algo. Y también es importante

el hecho de que en el segundo partido que disputa en feudo ajeno ya ha mantenido a cero su portería, algo que el pasado año sólo sucedió una vez en todo el campeonato de Liga. Este año,

bios de Pinadella y Ares, por, Boix y Durán, respectivamente.

En relación a la portería, diremos que Boix el sábado sufrió una lesión en el tobillo al margen de su actividad futbolística, circunstancia que le obligó a guardar reposo ayer. Mientras Durán tuvo unos problemas militares para poder ser alineado el domingo. Su puesto fue ocupado primero por Ares y, posteriormente, por Heredia. Precisamente, Ares, que el domingo debutaba en partido de Liga con el Figueres, sufrió una lesión a los cuarenta minutos del primer tiempo, cayendo desmayado sobre el terreno de juego.

**BUENA CONTENCIÓN**

El estado del terreno de juego, propicio para un Vilafranca acostumbrado al mismo, suponía un profundo handicap para el juego técnico de los ampurdaneses que debieron amoldarse al mismo de la forma que pudieron.

Los figuerenses pusieron en práctica una fuerte defensa que les dio los resultados apetecidos, al mantener la puerta imbatida a lo largo de todo el partido.

El Vilafranca, especialmente

guarismo en el marcador de su equipo, pero las desaprovechó así como el joven Heredia que, a escasos minutos para la terminación del partido, tuvo en sus botas la más clara oportunidad del partido. Su potente disparo salió ligeramente esquinado, cuando el suspense había aparecido sobre la afición del Vilafranca.

Podemos considerar este resultado final de 0-0 como totalmente justo, porque, si bien el Vilafranca fue quien más dominó la situación, lo hizo de forma desordenada y siempre superado por la defensa ampurdanesa. Por otra parte, un triunfo visitante, tampoco hubiera sido merecido, porque sus oportunidades de marcar no fueron muy elevadas.

### Manolo Ares, en observación

El joven jugador de la U. E. Figueres, Manolo Ares, que el domingo fue internado en un centro clínico de Vilafranca del Penedés, sigue en estado de observación hasta hoy en que puede ser dado de alta.

Manolo Ares, que sufrió un golpe durante la primera mitad del partido, cayó desplomado sobre el campo momentos después. En principio, los malos presagios hicieron su aparición, pero ya se encuentra casi repuesto de este percance.

1-0

### El Lloret mereció golear Padilla, autor del tanto de la victoria

### Penalties fallados por Jaume BONNIN

SEGUNDA JORNADA DE LIGA. — CATEGORIA: REGIONAL PREFERENTE. — CAMPO MUNICIPAL DE DEPORTES, DE LLORET DE MAR.

**ARBITRO**

El señor Martínez Galvano. Expulsó a Escribano por repeler una agresión y, en cambio, no tuvo en cuenta que a Tomás le había mostrado dos tarjetas amarillas. Su actuación hay que catalogarla de pésima.

**ALINEACIONES**

Lloret: Bancells; Ormaechea, Mató, Mullera; Fábregas, Escribano; Siria (Aguilar), Mora, Rebollo, Jornet y Padilla.

Barceloneta: Roig; Cazorla, Cánovas, Zamora; Tomás, Nieves; Chupe, Vives, Bosque, Fuster (Melchor) y De Faz (Benito).

**GOLES**

1-0: Minuto 32. Combinación de toda la delantera que culmina Padilla de excelente disparo.

**NOTAS VARIAS**

Antes de comenzar el partido se entregaron los trofeos cedidos por «Restaurante Alhama» y «Restaurante El Trull», que organiza «Gerona Deportiva», al jugador más regular, Mató y al máximo goleador, Jornet, de la pasada temporada.

Pudo haber funcionado en más ocasiones el marcador. Los lloretenses hicieron méritos más que suficientes como para retirarse a los vestuarios; al término de los noventa minutos, con una goleada de escándalo. Los pupilos de Joan Mis cuajaron una excelente actuación que, insistimos, mereció de mejor suerte.

Pero, es que al margen de las oportunidades, hubo ocasiones caras que se desperdiciaron incomprensiblemente; porque incomprensible comienza a ser que se fallen penas máximas. Y, el domingo, en Lloret de Mar, se marraron dos penaltis. Uno por bando. A los seis minutos de juego, Jornet lanzaba una pena máxima y Roig detenía la tra-

victoria del esférico. Era una clara ocasión desaprovechada. Después, al filo del descanso, nuevo penalty. Esta vez contra la portería de Bancells. Podía

cambiara su fisonomía. La auténtica verdad es que el domingo, los lloretenses, cuajaron una excelente actuación que les hizo acreedores a un resultado muchísimo más amplio que el escuálido 1-0 que campeaba en el marcador al término de la contienda.

Francamente bien estuvo el portero Bancells. Es, que duda cabe, un fichaje acertadísimo. Muy segura la zaga, con un Mullera que se afianza día a día. Mora fue el más flojo de la medular. No acaba de «coger la onda». Hubo que efectuar una sustitución obligada debido a la lesión de Siria, saliendo en su lugar Aguilar, que estuvo muy acertado, como brillantes anduvieron Rebollo, Jornet y, sobre todo, Padilla. El ex-goleador del Palamós ha confirmado sus posibilidades y, para no variar la costumbre, ha marcado «su» golito; un golito que vale su peso en oro ya que el tanto del «11» lloretense ha servido para que los dos puntos se quedaran en casa.

**ESPERANZA**

La afición salió del campo complacida. Se había ganado por la mínima, pero lo auténticamente cierto es que el Lloret cuajó una actuación espléndida. Y esto, sabe apreciarlo el aficionado que está esperando con este Lloret que jugó,



Pinadella, en una gran actuación, mantuvo el cero. (Foto S.A.N.I.)



Padilla, como siempre, marcó. (Foto S.A.N.I.)

**SEAT**

UNICA MARCA QUE LE DA DOCE MESES DE GARANTIA EN LA COMPRA DE SU COCHE NUEVO.

Entre otras ventajas, ésta, totalmente exclusiva, incluye la garantía por un año (piezas y mano de obra) sin limitación de kilómetros.

Infórmese en:

**AUTOMOVILES Y SUMINISTROS S.A.**

GERONA  
CTRA. SANTA COLOMA S/N. TEL. 20.91.00

GERONA  
ALVAREZ DE CASTRO, 4 TEL. 20.34.00

GERONA (Santa Eugenia)  
AGUDAS, 36 (ESQUINA P. DE OLOT)

S. FELIU DE GUIXOLS  
CTRA. GERONA, 99 BIS TEL. 32.00.58

**SEAT**

Compromiso de atención al cliente.

**eica**

**ESCOLA D'IDIOMES CATALA, ANGLÉS**

Preparació per L'ESCALA OFICIAL D'IDIOMES

Inscripcions de 4 a 7.

C/. Ultonia, 8, 1.º-2.º - Girona.

**FUJI - YAMA**

JUDO - TAEKWONDO - DEFENSA PERSONAL

**CAMPAÑA DE PROMOCION INICIO CURSO**

DURACION MES DE SEPTIEMBRE

Inscripciones:

Norte, 13, pral.  
GERONA  
Telfno.: 21 59 13  
Diario, 18 a 22 horas.

llegar la igualada. Pero, de Fez estrelló el balón en el travesaño.

**UN LLORET ENTONADO**

La presencia de hombres considerados como titulares y que no habían podido intervenir, por diferentes causas, en el choque inaugural de la Liga disputado hace ocho días en Cardona, hizo que el Lloret buscó el gol y tuvo posibilidades de conseguir un resultado muchísimo más claro y que habría reflejado con más exactitud lo que ocurrió el domingo.

Hay, insistimos, esperanza, porque el Lloret jugó muy entonado y sobre todo porque dejó constancia clara de sus posibilidades que, de seguir así, no son pocas. Todo lo contrario.

**SERVEI ESTACIO MONTJUIC**

**Nuevo SUPER TREN DE LAVADO**

**en 2 minutos**

- \* PRELAVADO
- \* BAÑO DE ESPUMA
- \* LAVADO TOTAL
- \* ACLARADO
- \* SECADO
- \* SUPER-POLISH

**Suscríbese a LOS SITIOS**

**EUROCOSMETIC**

HENRY - COLOMER, S. A.

CENTROS DE FORMACION PROFESIONAL ESTETICA Y PELUQUERIA

HOMOLOGADOS POR EL MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA

CURSO 1979-80

Matrícula hasta el 15 de octubre

ESTETICA  
BARCELONA - 7  
Avda. José Antonio, 610  
Tel. 302.14.72

PELUQUERIA  
GIRONA  
Rda. Fernando Puig, 24  
Tel. 20.28.12

**ACADEMIA "PALAS"**

(MATRICULA ABIERTA)

- BANCA (Oposiciones Bancos, Cajas, Oficinas)...
- GRADUADO ESCOLAR — (98 % alumnos aprobados)
- MECANOGRAFIA — TAQUIGRAFIA

— Profesores Licenciados. Grupos reducidos.

— 10 años experiencia. Numerosos alumnos colocados.

INSCRIPCIONES: Rda. Fernando Puig, 13, pral. Tl. 20.80.72



# deportes

## PRIMERA REGIONAL

### POSITIVA JORNADA PARA FARNERS Y BLANES

La nota positiva de la jornada por lo que a los equipos gerundenses se refiere hemos de buscarla en los triunfos alcanzados a domicilio por el Blanes y Farners con lo que, de forma brillante enjugan los negativos que arrastraban desde la jornada inaugural.

Francamente bien los farnenses. Cuatro goles de Palomeras en la primera parte dejaron al Cardedeu K. O. Después, todo fue coser y cantar. La afición farnense ya está que se sube por las paredes, de contenta. También el Blanes brilló. El 0-3 de Besós es expresivo y anima a los costeños.

En su línea, el Guixols de Jordi Danés. Son, los azulgranas, el mejor equipo provincial en la tabla. Para el Bisbalense fue jornada de «entrenar»; «entrenar» de puntos, naturalmente. Ganó por 3-2 al Bufalá.

Mal ruedan las cosas para el Arbúcies. El 6-2 endosado por la Montañesa no deja lugar a dudas. El Banyoles, por su parte, se inclinó ante un Llefiá que tiene mucho que decir en la Liga.

Perdió el Palamós que —y esto es lo grave— no ha marcado ni un solo gol en dos partidos.

Narcís PLANAS

Cardedeu, 3 - Farners, 6

### FESTIVAL FARNENSE CON PALOMERAS EN VENA



Exhibición en Cardedeu... y goles a manta. (Foto Lands-Dor)

**ALINEACIONES:**  
CARDEDEU: Batlle; Montasell, Paciencia, Muntasell II; Cabot I, Bertos; Cabot II, Carbonell, Buitrago, Morato y Bellavista.

**C. DE F. FARNERS:** Ramió; Gil, Fabregó, Vall-llosera; Jofré, Brugué; Jaume, Solá, Cuenca, Palomeras y Torrent.

**ARBITRO:**  
Dirigió el encuentro el colegiado señor Huertas, auxiliado por los señores Murillo y Castilla, siendo su actuación correcta.

**GOLES:**  
0-1, minuto 17. Combinación entre Palomeras y Cuenca, éste cede de nuevo a Palomeras, quien de fuerte chut consigue la ventaja del equipo visitante.

0-2, minuto 27. Palomeras se interna por el lado derecho, intenta quebrar a un contrario siendo desplazado por un defensor, decretando el señor Huertas la pena máxima, que se encarga de transformar el propio jugador.

0-3, minuto 37. De nuevo Palomeras consigue su tercer tanto, a pase de un preciso centro de Jaume.

0-4, minuto 43. Intervención de Gil quien consigue quedarse solo ante el meta local, siendo rechazado su chut por el portero, se aprovecha Brugué, quien a placer marca.

0-5, minuto 49. A consecuencia de un saque de banda de Gil el esférico rebota en dos defensores locales, se aprovecha Cuenca para introducir de nuevo el balón al fondo de las mallas.

1-5, minuto 56. Saque de banda sobre el portal defendido por Ramió, bien ejecutado por Bellavista, peinando el esférico Montasell

l, consiguiendo el primer tanto local.

1-6, minuto 80. Combinación entre Palomeras y Cuenca, éste cede de nuevo a Palomeras quien dentro del área es derribado, decretando de nuevo la pena máxima, siendo transformada por el propio Palomeras, anotándose en su cuenta su cuarto gol.

2-6, minuto 84. Montasell I, después de regatearse a dos defensores consigue el segundo tanto para su equipo.

3-6, minuto 93. Carga antirreglamentaria de Vall-llosera dentro del área al jugador local Carbonell, siendo sancionada con penalty, que se encarga de establecer el resultado definitivo, Paciencia.

Tarde soleada y con entrada regular, gracias a la gran cantidad de seguidores del equipo del Farners. Tal como ya he reseñado en el comentario de los goles conseguidos, llegando al descanso con una ventaja del equipo visitante de cuatro goles, queda patente que durante este primer periodo el Cardedeu se ha visto completamente dominado por un Farners que desde el primer minuto ha salido con gran fuerza no dejando ni un solo instante un balón por perdido, dominando por completo durante estos primeros 45 minutos iniciales.

Aparte de lo ya comentado, lo más importante de reseñar es que cuando transcurría el minuto 20 el delantero visitante Cuenca completamente solo ante Batlle no consigue un gol ya cantado por la buena intervención del meta local. Cuando transcurría el minuto 30 y señalando el marcador el tanteo de 0-2 el Farners es sancionado con la pena máxima por manos de Jaume dentro del área, se encarga de ejecutarlo Morató saliendo el balón desviado por el lado derecho del marco defendido por Ramió.

Se inicia la segunda parte y empieza presionando el equipo local por espacio de aproximadamente 20 minutos el cual el equipo visitante encerrado en su campo a excepción de Palomeras, atenua y controla bien todos los constantes ataques a que es sometido, el cual a partir del minuto 70 de juego de nuevo el equipo visitante consigue dominar la situación a que era sometido, practicando un juego de gran calidad, estando toda su parte ofensiva en un continuo vigilar debido a practicar el

Bessonense, 0 - Blanes, 3

### CON AUTORIDAD

**ARBITRO:**  
Arbitró el encuentro el señor Herraiz, que tuvo una buena actuación. Enseñó tarjetas amarillas a Acosta, del Blanes y a Cuartero por parte local.

**ALINEACIONES:**  
Bessonense: Alonso, Carrasco, García, Roberto, Miguel, Cuartero, Ventura (Chiqui), Cánovas (Abarde), Melero, Mingui y Serafin.

**GOLES:**  
0-1. Minuto 10. En una indecisión de la zaga local, Salmoral roba la pelota y marca el primer tanto.

0-2. Minuto 51. Nuevo error

defensivo, aprovechado por Canudo que marca el segundo gol.

0-3. Minuto 85. Bon, arrancando desde el centro del campo, efectúa una brillante jugada consiguiendo el tercer gol del partido.

Sensacional la victoria del Blanes, que derrotó de forma rotunda a un Bessonense que no se acaba de clarificar. El partido, tras unos minutos iniciales de dominio alterno, pasó a ser totalmente del Blanes, que con mayor veteranía y jugando muchos balones altos, se haría con un triunfo que fue en todo momento merecido. Por su parte, el Bessonense presentó una alineación muy joven, quizá demasiado, cosa que sin querer desmerecer a los blandenses, fue un punto importante a su favor.

Llefiá, 3 - Banyoles, 1

### INMERCIDA DERROTA

**ARBITRO:**  
El arbitraje corrió a cargo del colegiado señor Millán. Su labor fue bastante discreta con algunos errores, pero sin tener ninguna influencia en el marcador ni en el desarrollo del partido.

**ALINEACIONES:**  
San Antonio de Llefiá: Prieto; Rodríguez, Pastor, Sánchez; Ruiz, Plaja; Pérez, Liarte, Soler, Sampedro y Castaños.

**GOLES:**  
1-0. A los dieciocho minutos de la primera parte, fuerte chut desde fuera del área a cargo de Sampedro, el capitán del equipo badalonés. En el momento de

conectar el disparo el citado jugador, su compañero Soler, se hallaba en una dudosa posición, creemos que rayando el fuera de juego. El disparo de Sampedro, lo repele Pérez y va al poste. Soler aprovechando su más que dudosa posición remata el balón a la red.

2-0. A los dos minutos de la segunda parte, un balón que llega a las manos de Pérez, sin ningún peligro, se le escapa al canchero y Soler siempre atento, introduce el balón en la portería banyolense.

3-0. A los 22 minutos de la segunda parte, de nuevo Soler consigue el tercer gol y último para los de Badalona. Esta vez en jugada personal sorteando a dos contrarios y al penetrar en el área, coloca el balón lejos del alcance de Pérez.

3-1. Minuto 77. Internada de Darné y remate de Jordí.

No fue muy brillante el juego que hoy se ha presenciado en el terreno del Llefiá. No obstante, el Banyoles no ha merecido salir derrotado de este encuentro, creemos que ha disputado suficientemente el balón y ha dominado también lo suficiente para salir más bien parado de este lance. Pero en fútbol lo que cuenta es el movimiento en el marcador. El Llefiá, un equipo entusiasta, no demasado técnico pero con un espíritu combativo encomiable, ha sabido sacar fruto de algunos errores de los banyolenses. El segundo gol del portero y el tercero de la defensa, han sido errores suficientes, para que el partido se inclinara a favor de los blanquirojos. No obstante creemos que el Banyoles va a más, que esos errores se corregirán a medida que el equipo vaya entrando en competición. El próximo domingo y vistos los resultados habidos en esta jornada, parece que el Cardedeu visitante del Banyoles, es equipo propicio para empezar la arrancada hacia los primeros lugares, sitio que el Banyoles, por la plantilla de que dispone, debe ocupar.

PLAJA-GIRONA

FRANCESCO

Bisbalense, 3 - Bufalá, 2

### HUBO EXCESO DE CONFIANZA

**ARBITRO:**  
Señor Bautista, ayudado por los señores Fernández y Solís.

**EQUIPOS:**  
Bisbalenc: Salva; Vila, Jiménez, Valls; Pigem, Dani; Brasas, Fábregas, Palau, Orriols y Massaguer.

**SUSTITUCIONES:**  
Bover a Dani y Pignau a Vilá, en el Bisbalenc, y Jarque a Garrido, en el Bufalá, respectivamente.

**GOLES:**  
0-0, minuto 9. Bonita jugada personal de Palau, que inaugura el marcador en la presente temporada.

2-0: minuto 21. Se saca una falta por mediación de Massaguer y es Dani quien se anticipa a la acción del portero volviendo a adelantarse al equipo local.

3-0: minuto 37. Ahora es Brasas el que entra en acción y terminando su internada centra a Palau para que sea éste quien vuelva a conseguir su segunda diana.

3-1, minuto 45. En una jugada de barullo interviene oportunamente Martín y marca el primer tanto visitante.

3-2: Otra vez será Martín que realizará para su equipo al conseguir un bonito gol de un extraordinario disparo desde lejos.

En un terreno en buenas condiciones y expectación por ver oficialmente al Bisbalenc 79/80, se ha jugado el primer partido en

campo propio y por ciento la primera parte ha entusiasmado a los espectadores que han disfrutado viendo el juego de filigrana de su equipo. Se han marcado tres tantos que podían haber sido muchos más. Durante este tiempo ha destacado la delantera, en la que Palau ha comenzado con buen pie. También la media ha estado a buena altura. En cuanto a los hombres de atrás, han cumplido perfectamente.

Sin embargo, ya en la segunda parte, y creyendo que todo estaba resuelto, ha hecho que el Bisbalenc disminuyera el ritmo para ser el Bufalá el que aprovechara esta circunstancia y mejorara la actuación de la primera parte. No obstante, han existido dos penas máximas que no se han señalado, lo cual podría haber permitido aumentar el tanteo. De todos modos, no deja nada que objetar al tratar-se del primer encuentro.

Guixols, 4 - Sant Jaume, 0

### LOS AZULGRANAS, ARROLLADORES

**ARBITRO:**  
Señor Gilabert, regular. Empezó nervioso, sin quererse enterar de las faltas que se cometieron en el área visitante para al final acabar haciéndolo mejor. Enseñó un poco tarde las tarjetas y señaló un penalty a todas luces válido.

**ALINEACIONES:**  
Guixols: Rabasedas, Fluviá, Camps, Bono, Calleja, Morató, Pedro, Quintán (Casimiro), Montoya, Nievas (Serra) y Lucena.

**Sant Jaume:** José, Rafa, Amandiel (Panadero), Torrent, Vica, P.le, Antónin, Montoro, Ginés (Fernández), Pareja y Lucena.

**GOLES:**

1-0. Minuto 35. Gran jugada guixolense con fuerte disparo de Camps desde fuera del área; el portero se lanza a lo largo del balón pero la fuerza del disparo hace que éste se cuele por alto al fondo de la red. Un gran gol que abría las esperanzas de una victoria.

2-0. Minuto 47. En otra gran jugada de la delantera azulgrana, nada más empezar el segundo tiempo, hace que el balón llegue a Montoya y en jugada personal se va hacia la puerta y con gran serenidad eleva el balón por encima del portero cuando este iniciaba la salida. Otro excelente gol que es acogido con gran entusiasmo por la afición local.

3-0. Minuto 57. Penalty clarísimo a Calleja que lo transforma Fluviá al engañar totalmente al meta José, uno de los mejores hombres del cuadro visitante.

4-0. Minuto 72. En otra gran jugada de la delantera azulgrana y al saque de una falta sobre el portal visitante a cargo de Pedro, Morató remata espléndidamente con la cabeza garantando la acción a la defensa visitante. Era el cuarto y definitivo tanto que subía al marcador.

la misma vena de aciertos, el Guixols dará mucho que hablar esta temporada.

**UNA DEFENSA INEXPUGNABLE Y UNA LINEA DE VANGUARDIA REALIZADORA**

El encuentro de hoy, primero de la temporada en el feudo guixolense, ha servido para poner bien claro, que el equipo azulgrana sigue contando con una línea defensiva inexpugnable a pesar de no contar este año con Gallardo. Su sustituto, el joven Camps, muy afianzado, se ha permitido el lujo incluso de subir hacia la portería contraria y marcar un excelente gol desde 20 metros.

Por lo que se refiere a la línea de vanguardia, con la inclusión de Pedro, hombre rápido y escurridizo ha ganado mucha velocidad demostrando jugar con mucho compañerismo, dejando de banda cualquier individualidad y apoyándose constantemente. Eláñez y Pedro que se entienden a las mil maravillas han jugado —sobre todo el primero— un soberbio partido y si bien no han marcado ningún gol precisamente estos dos jugadores, las mejores jugadas de la delantera han sido a cargo de los dos. Montoya con su acostumbrado temple, quizás hoy un poquitín apagado, vaticinamos que va a marcar muchos goles esta temporada si la cosa no se estropea.

Todo ha quedado bastante claro en esta primera piedra de toque que ha tenido esta tarde el Guixols en su feudo. El próximo domingo en Prein.á de jugar de la forma que lo ha hecho, no nos parece imposible que el Guixols pueda puntuar de nuevo con lo que la liga se pondría muy bien para el once de Jordi Danés. De todas formas, el campeonato sólo acaba de empezar.

CANADELL

PRIMERA PARTE DE JUEGO NIVELADO

Mucha expectación había despertado este encuentro entre la afición guixolense sobre todo para ver en acción a los pupilos de Jordi Danés, tras su extraordinario encuentro jugado en Palamós. De entrada hay que decir que el Guixols de esta tarde ha tenido a un duro contrincante sobre todo durante el primer tiempo, lo que la victoria que acabó en goleada tiene a nuestro modo de ver, doble mérito ya que los azulgranas tuvieron que luchar y mucho para lograr su propósito. Pero hay más, los jugadores de Jordi Danés se han alzado con estos cuatro goles merced a un extraordinario juego, rápido, al primer toque, combinando muy bien y apoyándose muy bien todos sus hombres y lo que aún es más importante, no dando ningún balón por perdido. Del planteamiento técnico diremos que en todo momento dio sus frutos apetecidos y mucho nos tememos que de seguir Jordi Danés por

Montcada, 2, Palamós, 0

### MEDINA AGREDIO AL ARBITRO

**Arbitro:**

Buena actuación del señor Rey. Debíó pitar el final del encuentro en el minuto 25 a consecuencia de una patada que le propinó el palamosense Medina el cual, según nuestras noticias, será expeditado por el Club costeño. Dicha acción se produjo tras haber decretado el señor Rey la expulsión de Mayor.

**ALINEACIONES:**  
Palamós: Capell; Roiger I, Escrivano, Mayor; Roiger II, Pini; Sánchez, Medina, Garrido (Juera), Berna y Rodri I.

**Montcada:** Navarro; Soria, Muñoz, Gago; Ramírez, Zarza; García, Rodríguez, Gua, del Monte y Martínez.

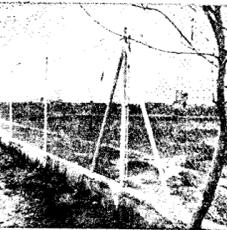
**GOLES:**  
1-0: Minuto 2. Rodríguez inaugura muy pronto el marcador aprovechando una inde-

decisión de Capell.

2-0: Minuto 12. Del Monte, a la salida de un córner establece el resultado definitivo.

No le salen bien las cosas al Palamós. En Montcada, dos goles en frío colocaron el partido cuesta arriba. Después, en la segunda mitad, cuando mejor jugaba el equipo, Rodri I desaprovechó una pena máxima, a los 20 minutos, que pudo poner un «tinte» de interés a la contienda. Por si fuera poco, en el minuto 25 llegó el desagradable lance con Medina que ha causado un gran perjuicio al club.

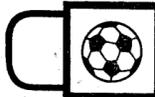
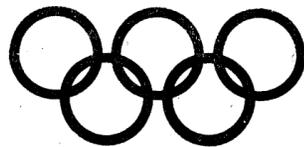
La situación no cabe duda de que es difícil ya que a la baja de Medina habrá que unir, casi con seguridad, la de Mayor. Y, mientras, el Palamós sin haber conseguido, todavía, gol alguno.



cercados metalicos ADO

VALLADOS DE FINCAS, FABRICAS CAMPOS DEPORTIVOS Y TENIS. VENTA DE POSTES Y TELA METALICA GERRAJERIA EN HIERRO Y ALUMINIO

# deportes



## SEGUNDA REGIONAL

### SORPRESAS EN LLANSA Y VIDRERES

Sorpresas mayúsculas en Llança y Vidreres. Nadie pensaba que los dos equipos que jugaban en su campo fueran a ceder ante los rivales de turno. Pero, esto es lo bonito del fútbol... que «salta la liebre por donde menos se espera». Y, la liebre ha saltado. El Vilobí consiguió un rotundo 0-3 en Llança. Derrota sin paliativos que deja a los costeños con un negativo a cuestas, a la vez que sitúa al Vilobí en el liderato juntamente con Anglés y Pontense. El Torroella, un recién ascendido que perdió hace ocho días frente al Cassà en su feudo, sorprendió al Vidreres que comparte con el Vilarroja el «farolillo rojo».

Hubo más resultados anticaseros. El Vilarroja tuvo un mal debut en su feudo al perder frente a La Escala que a partir de ahora contará con el refuerzo de Fontané. El Salt sumó un positivo en Amer. Otro tanto ocurrió con el Roses que se llevó un punto de la Pinya, equipo que, al igual que el Vilarroja, debutaba en la categoría ante sus incondicionales. Hubo «pinchazo» del Cassà en su campo. Del 0-2 de Torroella se ha pasado al 1-1 del Sils.

Previsible triunfo del Castellfollit. Apurada la victoria del Pontense y, también, la del Palafrugell. Por su parte, el Anglés destapó el «tarro realizador» marcando nada más y nada menos que ocho goles.

Narcís PLANAS

### Pontense, 3 - Celler, 2

### POR AHORA, AL COPO

**ARBITRO:**  
Arbitró el encuentro el señor Masseguer, que dirigió el partido con autoridad y corrección. En el segundo tiempo expulsó a Serra del Pontense y Serrat de La Celler por discutir entre ellos.

**ALINEACIONES:**  
Pontense: Freixas, Blázquez, Faig, Vico, Serra, Tolechea, Pallás, Bandín, Quinones, Sedño y Tomás. También salieron Espinet y Guevara.

Cellera: Coll, Bes, Reguero, Asenjo, Recasens, Carreras, Bardalet, Serrat, Clara, Rogé y Viñales.

**GOLES:**  
0-1. Minuto 13. En una distracción, Blázquez marca en propia puerta, al querer devolver el balón al portero, que se había caído.  
1-1. Minuto 39. Quinones arrebató un balón al portero cellerense y consigue la igualdad.  
2-1. Minuto 40. Al sacar de medio campo, Tomás, roba el balón y, apoyado por Quinones y Bandín, llega delante del

portal de Coll. Bandín recibe el balón y marca gol.  
2-2. Minuto 43. En una adelantada, los cellerenses marcan el gol del segundo empate.

3-2. Minuto 70. Pallás es derribado por dos defensores visitantes y el árbitro señala penalty. Lo transforma Faig. Se registró una buena entrada en el campo del Pontense, tanto por parte local como de los seguidores de La Celler, lo que contribuyó a crear un buen ambiente en el campo.

El partido que al final se resolvería con un penalty, se caracterizó por el tren de fuerza que emplearon ambos equipos en pos de un mismo objetivo: la victoria. Victoria que podía haberse decantado por cualquiera de ambos equipos, pues los dos la merecieron, ya que ni en un solo momento se dio nada por perdido. Al final, se iría en manos de los locales, que de esta forma han conseguido todos los puntos, que en dos partidos, justo lo que hace que comenzó la liga, se puedan conseguir, con lo que tienen el cupo lleno.

### Vilarroja, 1 - La Escala, 2

### EL DEBUT NO PUDO SER MAS DESAFORTUNADO



El gol del Vilarroja no fue suficiente para evitar la derrota ante el cuadro costeño. (Fotos SA.NI).

**ARBITRO:**  
El colegiado gerundense, señor Torres.

**ALINEACIONES:**  
La Escala C. F.: Vicente, Robert, Rafael, Aoliver, Rosch, Moreno, Costabella, Vicent, Cruz Neff y Manuel.

Vilarroja: Ramón, Muñoz, José Luis, Merino, Félix, Olmo III, Troyano, Osuna, Olmo I, Juli y Cañaveras.  
Sustituciones: Manrique y Clavijo reemplazan en los minutos 46 y 66, a Osuna y Cañaveras en el bando local y por La Escala, lo hicieron Ar-

turo y Bosch, por Manuel y Costa bella, respectivamente.

**GOLES:**  
Al minuto de juego, una excelente jugada de toda la delantera visitante, la culmina el extremo Manuel, con un gran tiro cruzado desde fuera del área, que se convierte en el primer tanto.

A los 56 minutos, el interior Neff, recibe un pase largo de Manuel, se filtra dentro del área y marca el segundo tanto a placer.

El Vilarroja marcó su gol a tres minutos del final, por mediación de Troyano.

Les fueron enseñadas tarjetas amarillas, a Manuel y Neff, por La Escala, y a Olmo III, por dos veces, siendo expulsado.

Destacaron por el La Escala, su extremo Manuel, seguido de Neff, Robert, Rafael y Roch, y por el Vilarroja, todos muy deficientes, y salvándose del descalabro José Luis, Muñoz y Troyano.  
El dominio, aunque no abrumador, perteneció siempre al La Escala, debido a la pésima actuación del cuadro del Vilarroja, que realizó un calamitoso encuentro.

R. PEREZ VELASCO

### Llança, 0 - Vilobí, 3

### SALTO LA SORPRESA

**ARBITRO**  
Buen arbitraje del señor Estudillo.

**ALINEACIONES**  
Llança: Páramo; Curta (Juan), Solé, Font, Vall-Ilosera; Párró, Paco, Reverter, Chacón (Coll), José Luis y Reixach.  
Vilobí: Aporta; Ramos, Barba, Rivero, Pérez; Roig, Rodri, Pujolrás; Quico, Cels y Machado. También salieron Bancs y Martínez.

**GOLES**  
0-1. Minuto 14. Falta técnica al portero local que lanza muy bien Roig.  
0-2. Minuto 19. Centro desde la derecha que Cels, totalmente solo, aprovecha.  
0-3. Minuto 80. Internada de Machado que deja atrás a varios contrarios marcando un espectacular gol.

Fue, en verdad, un resultado sorprendente el que se dio el domingo en el feudo del Llança. Nadie podía imaginarse que los llançanenses iban a sucumbir frente al cuadro visitante. Pero, la realidad es que el Vilobí se fue con los dos puntos a sus lares, tras evidenciar a lo largo de la contienda sus buenas maneras ante un rival al que no le salió nada bien.

En el segundo período el dominio del Llança fue constante. Pero, la cómoda ventaja adquirida por el Vilobí en los primeros 19 minutos de juego posibilitó el que los visitantes jugaran sin nervios, muy firmes en sus demarcaciones y evitando que

### Amer, 1 - Salt, 1

### DOMINARON LOS VISITANTES

**ARBITRO:**  
Señor Cornellá. Bien.

**ALINEACIONES:**  
Amer: Clapes, Munné (Pous), Poch, Durán (Clara), Mundet, Puigdemont, Moreno, Roura, Ferragut, Guitart y Doménech.  
Salt: Panosa, Mataró (Cánovas), Carbó, Muñoz, Serifiá, Gispert, Dalmau, Trias, Martínez (Sors) Cabrera y Sevillaño.

**GOLES:**  
1-0. Minuto 21. Tras varios rechaces producidos al botarse un saque de banda, Ferragut envía el esférico al fondo de las mallas.

1-1. Minuto 44. Córner contra el Amer botado por Sevillaño y espléndidamente rematado por Carbó.

Cedió el Amer un positivo al Salt, equipo que a lo largo de todo el partido dominó la situación, aunque debido a la falta de un auténtico hombre-gol no supo, o no pudo, sacar provecho de este dominio, debiéndose contentar con un empate.

El partido, ya lo hemos co-

mentado, fue de dominio visitante, pero conviene significar que dicho dominio resultaba, en los metros finales, infructuoso.

En la segunda parte, los saltenses se jugaron el todo por el todo sustituyendo a un defensor —Mataró— por un atacante —Cánovas— con el propósito de darle mayor mordiente a la vanguardia. Pero, ni así llegó el tanto de la victoria que con tanta tenacidad persiguió la formación visitante la cual estuvo acompañada por la suerte a los 20 minutos, cuando un balón se estrelló en el poste de la portería defendida por Panosa. Después, todo hay que decirlo, fueron los saltenses quienes pudieron inclinar la balanza a su favor. Sors se presentó solo ante Clapes y el colegiado —que después reconoció su error— señaló fuera de juego cuando la realidad es que había un defensor amerense que daba validez a la posición del delantero saltense que a los 10 minutos de la segunda mitad había sustituido a Martínez.

### Cassà, 1 - Sils, 1

### UN AUTOGOL DE BONAL DECIDIO

**ARBITRO:**  
Señor López Cuadrado, des- acertado e irregular.

**ALINEACIONES:**  
Sils: Güell, Reina, Costa, Chicola, Ribas, Canito, Güell, Honorato, Rueda, Gil y Jani.  
Cassà: Lloria, Calvet, Bonal,

Quini, Oliver, Contreras, Rahola, Pijoán Jorge, Poaté (Gómez) y García Castany.

**GOLES:**  
1-0. Minuto 44, fuerte chut de Gómez desde fuera del área, reple el poste y el portero, y marca finalmente Jorge.  
1-1. Minuto 80, jugada desafortunada para los locales, con autogol de Bonal.

Otras jugadas de peligro se produjeron en el minuto 51, fuerte disparo de Contreras, que rechaza apuradamente el portero visitante, siendo muy aplaudida la jugada.

Minuto 64, tiro indirecto dentro del área del Cassà, dispara Honorato y despeja Lloria.

Minuto 83, jugada de Pijoán en unos momentos de presión local, y tiro final de Contreras, rozando el travesaño.

Regular partido para los locales, tirando a malo, por lo que se puede considerar de justo el empate. Hay que destacar la baja de Poaté en la primera parte, suponemos resentido de algún golpe o lesión, y la falta de acoplamiento especialmente delante.

Cuando los partidos pretemporada han sido prácticamente un paseo para el Cassà, con casi un cien por cien de victorias, y los puntos logrados el domingo en Torroella, hacían prever un buen juego, los aficionados han salido algo decepcionados esta tarde. Esperemos sea un ligero bache y vuelvan a jugar como lo verían haciendo, a fin de lograr las aspiraciones del club y la afición.

José Javier ROMERO



Buena actuación la suya. (Foto SA. NI).

el Llança pudiera conseguir su propósito.  
Hay que resaltar el gran partido jugado por Pujolrás, seguido en méritos por Roig, Rivero y Cels. Del Llança resulta difícil destacar a nadie por la sencilla razón de que todos estuvieron muy por debajo de sus reales posibilidades.

### Vidreres, 0 - Torroella, 2

### SUPERIORIDAD TORROELLEENSE

**ARBITRO**  
Dirigió el encuentro el señor Manuel Peña, efectuando una buena labor si se excluye el no ver un penalty en el área del Vidreres. También mostró dos tarjetas amarillas a los visitantes.

**ALINEACIONES**  
Vidreres C. F.: Pérez; Soler, Colls y Vila; Madrid, Domingo; Rull, Guerrero, Sauras, García y Brusset. Tambin jugaron Bas y Fulla.  
U. E. Torroella: Farré I; Medina, Galcerán, Guerra; Ferrer II, Amat; Fernández, Costa, Benito y Arroyo. En el segundo tiempo salieron Bordo y Ramón.

**GOLES**  
0-1, minuto 32. Ferrer II pasa largo a Arroyo, quien rebasa al meta marcando a placer.  
0-2, minuto 60. Comas roba un balón a la defensa, centra a Fernández y marca de tiro cruzado el

FRAMER

### FONTANE FICHO POR LA ESCALA

La noticia del día en Segunda Regional hemos de buscarla en el fichaje de Jordi Fontané por La Escala. Tras anunciar su retirada vistiendo la camiseta del Salt, Fontané vuelve.

—¿Por qué?  
—Me une una buena amistad con Xavier Agustí y me ha convencido para que les ayude esta temporada. Mi propósito era el de no jugar. Cuando dejé el Salt al término del pasado ejercicio liguero, así lo manifesté. Pero, ahora, me han convencido para que siga.

—¿Han influido los «argumentos» crematísticos?  
—La oferta económica, esta es la verdad, ha sido muy interesante. De todas formas, no ha sido fundamental ya que otros equipos me habían ofrecido mucho dinero y dije no.

—El Salt también necesitaba un hombre-gol.  
—Con el Salt ya cumplí mi ciclo. He estado dos años y creo que había llegado el momento de decir adiós al club saltense.



Ya es escalense por un año. (Foto Pablito)

Lo dicho: La noticia del día en Segunda Regional, el fichaje de Fontané por La Escala.

N. P.

### Castellfollit, 4 - Borrassá, 0

### RESOLUCION TRAS EL DESCANSO

**ARBITRO**  
Señor López Plaza. Bien en líneas generales, aunque mejor en la segunda parte que en la primera.

**ALINEACIONES**  
C. F. Borrassá: Calvo; Lladó, Frigola, Giralt; Buixó, Prat; Roca, Ramírez, Bussó, Pagó y Giralt. En el minuto 12 de la segunda parte, Arnau por Bussó.

Castellfollit: Expósito; Rodri II, Riera, Real; Delgá, Boix; Reixach, Guix, Ricki, Martí y Morente. A los 24 minutos del segundo período sale Julio por Delgá, lesionado.

**GOLES**  
1-0. Minuto 49. Penalty contra el Borrassá por mano clara dentro del área. Lo lanza Rodri II y marca.

2-0. Minuto 65. Jugada personal de Morente que sirve para hacer subir el dos en el marcador.

3-0. Minuto 74. Morente peina la pelota con la cabeza y Martí bate a Calvo.

4-0. Minuto 82. Pared entre Reixach y Guix que controla la pelota, dribla cuatro jugadores y cuando sale Calvo le cruza el esférico al fondo de las mallas.

En una tarde espléndida y dentro de los actos de la Festa Major, con muy buena entrada, se disputó este encuentro, primero que juegan los locales esta temporada en su feudo. Aparte de los dos puntos en litigio había una Copa de la Diputación Provincial que al final del choque fue entre-

gada por el alcalde, don Guillermo Algueró.

Victoria corta pero que ha dejado muy buen sabor de boca sobre todo por el juego desplegado por el equipo local en el segundo tiempo. El resultado pudo ser de escándalo ya que el Castellfollit estrelló tres balones en la madera. También el Borrassá pudo marcar un par de «dianas» en el primer período.

Al iniciarse el segundo período vimos al Castellfollit con mucho más mordiente encerrando al contrario en su área que se las veía para contener el empuje de los locales los cuales, pese a ello, consiguieron los cuatro tantos que al término del choque campeaban en el marcador.

“GARBI”

### EXCURSIONS TARDOR 79

(Sortides de Girona)				
Sortida	Itinerari	Dies	Preu	
5 - Octubre	Nevers, Lourdes (centenari Sta. Bernadette)	5	13.900 ptas.	
17 - Octubre	Atenas i Estambul	10	57.000 ptas.	
27 - Octubre	Fátima i Lisboa	6	13.900 ptas.	
1 - Novbre.	Italia Turística	11	34.500 ptas.	

Informació i inscripcions:

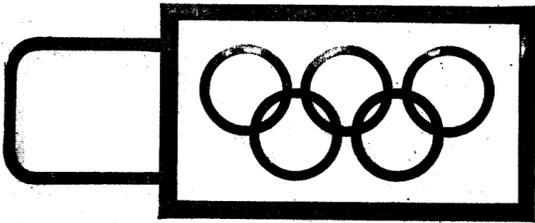


A GIRONA: Eiximenis, 16 — Tel. 21.25.50  
A PALAFRUGELL: S. Sebastià, 35 — Tel. 30.09.62

### DE INTERES PARA ESTUDIANTES EN BELLATERA O SANT CUGAT.

LA RESIDENCIA JAVIER EN SAN CUGAT DEL VALLES, CERCA DE BELLATERA, COMUNICA LA AMPLIACION DE PLAZAS PARA EL CURSO 1979-80.

Para información:  
C/. SANT FRANCISCO JAVIER, N.º 27, SANT CUGAT DEL VALLES. — TELEFONO: 93-6740723 — BARCELONA.



# deportes



## SEGUNDA REGIONAL

### Anglés, 8 - Perelada, 0 EXHIBICION Y GOLES EN 60 MINUTOS

ARBITRO

Señor Nogarreda, bien.

#### ALINEACIONES

Perelada. — Volfrando; Font, Rodri, Roque; Parra, Miquel; Joan, Gironella, Titi, Lluís y Palma.

Anglés. — Serrano I; Ruvirola, Navarro, Cerber; Serrano II, Camps; Torrents Corredera, Borrell, Masachs y Lama.

#### SUSTITUCIONES

Dos por bando. Por el Perelada, Jorge y Viñas, por Volfrando y Titi. Por el Anglés, Bosch y Crous, por Navarro y Borrell.



Una tarde muy tranquila para Serrano I.

do a aguantar lo que han podido, y que ha sido mucho. En el Anglés todas las líneas han estado a la altura que se esperaba, sobresaliendo Ruvirola que además de defender ha sido un bahuarte más en el ataque anglesense. Corredera, un luchador incansable por el que pasaba todo el juego, quizás el mejor y en punta a Tomás Lama, regateador, cabeceador y un buen saber estar en el área. Con esto no queremos quitar méritos a los demás. En Rosas se marcaron 4 goles, hoy 8. Atención a Borrell, Masachs y Lama, una tripleta que si sigue como hasta ahora dará mucho que hablar.

Cabe destacar al juvenil del Anglés, nuevo Preferente, que el sábado derrotó por 1-0 a La Salle Gerona en la presentación y el domingo venció en Torelló por 1-3. Buenas maneras apuntan estos chavales. El Anglés puede estar tranquilo.

#### GOLES

1-0. A los 40 segundos, jugada de Borrell que cede a Lama y sin apenas ángulo, abre el festín.

2-. Minuto 6. Pelota bombeada en el área y Lama cabecea a la red.

3-0. Minuto 25. Barullo en el área visitante y Lama atento marca el tercero de su equipo y de su cuenta particular.

4-0. Minuto 34. Balón suelto que recoge Torrent y bate al portero en su salida.

5-0. Minuto 40. Centro medido a Corredera que empalma un cabezazo de arriba a abajo.

6-0. Minuto 43. Pase al hueco a Masachs que marca a placer. Pañuelos en las gradas.

7-0. Minuto 59. Jugada personal de Borrell hasta la línea de fondo y cuando parecía que iba centrar engaña al portero y lo bate sin remisión.

8-0. Minuto 60. Penalty claro a Camps que transforma el mismo.

Dicen que lo bueno se hace esperar. El partido empezó 15 minutos más tarde del horario previsto; buena entrada y tarde muy calurosa.

Se podrían escribir líneas y más líneas de la exhibición realizada esta tarde por el Super-Anglés. Apenas hubo tiempo de encender el primer cigarrillo cuando Lama ya inauguraba el marcador y 5 minutos más tarde ya no se jugaba por los puntos, por que estaban más que decididos, sólo faltaba ver las veces que Volfrando y más tarde Jorge se tendrían que agachar para coger el balón de su portal. El Anglés ha jugado a ráfagas

pero —¿qué ráfagas, señores!— y que mantener un ritmo tan enfiado y avasallador hubiera supuesto un compromiso para el encargado del marcador. Del Perelada no hemos podido ver nada, sólo se han limita-

### La Pinya, 1 - Roses, 1 SE ADELANTARON LOS ROSENSES

ARBITRO:

Señor Rivas Cárdenas. Su actuación fue conflictiva. Tuvo de todo, de acertado y no tanto, aunque su mayor defecto fue el pitar a destiempo todas las faltas. Nos dio la impresión de que corría con el pito en la mano y que el tiempo de llevarse a la boca era el suficiente para señalar las faltas con retraso. Su capacidad técnica también está retardada. En suma, que no nos gustó el colegiado.

#### ALINEACIONES:

La Pinya: Masoliver, Díaz, Figueras, Surribas (Costa), M. Plana, Miquel, Cros, Masabella, Parés, Avila y Boix.

Roses: García, Félix, Parareda, José Manuel Climent, Huguet, José, Buscató, Fernández, Juncá y Casademont.

#### GOLES:

0-1. Minuto 5. Unas manos inocentes de Avila dentro del área, en una jugada que el colegiado tenía la palabra para apreciar si el balón fue a la mano o la mano al balón, dis-

puso que se lanzara penalty contra el bando local. Lo ejecutó Fernández.

1-1. Minuto 20. Córner contra el portal del Roses. Avila lo cabecea con fuerza y el balón toca en el travesaño, bota en el suelo y sale al campo de nuevo, pero el árbitro colocoado muy cerca concede el tanto pese a las protestas de los visitantes.

El La Pinya estrenaba categoría en su propio campo. La salida del domingo pasado había sido fructífera y el empate obtenido permitía suponer que en su feudo tendrían muchas posibilidades, por no decir de las de hacerse con los dos puntos en litigio.

Pero una vez presenciado y analizado el partido, debemos de confesar que el La Pinya no tiene opción a otra cosa que a pensar seriamente en la formación de su conjunto que equipado de nombres, deja mucho que desear en cuanto a rendimiento de estos nombres.

Faltos de preparación física, inadaptados en sus posturas de campo, y con mucha gana de lucimiento personal en algunos, sin pensar en el equipo ni en el compañero mejor situado, conducen indefectiblemente a la situación a que llegó el cuadro local de intentar ganar por tesón que no por imperativos del juego y vencer a un contrario que técnicamente era superior al La Pinya.

Si el Roses tenía aprendida la lección. Sus hombres se movían con mucha sutura y con esquema de juego. Ponían de esta manera las cosas muy difíciles a un La Pinya al encerrarse prácticamente en su parcela durante toda la primera parte y buen tiempo de la segunda. Flaban sus ataques en el poderoso remate de Fernández con la cabeza pero que no pudo emplear con frecuencia por la oposición que encontraban en Figueras, el central de La Pinya. Por otra parte, Fernández rehúsa el choque en muchas ocasiones y prefería pasar a ser director de orquesta desde medio campo, cosa que lograba casi siempre.

El primer tiempo acabó ya con el resultado que sería el definitivo, si bien a lo largo de la segunda mitad hubo ocasiones clarísimas de gol, tanto para uno como para otro bando que no fructificaron como fueron más destacadas en este sentido un acoso a la puerta del La Pinya en el minuto 7, que Fernández cabecea muy bien y es sacado bajo los propios postes por la defensa local, mientras que en el minuto 20 una gran jugada de Baix se traduce en un centro raso que Avila no llega a rematar por milímetros.

R. JULI

Joan DESPLANS



## TERCERA REGIONAL

### SEGUNDA JORNADA EN LOS CUATRO GRUPOS

Resultados correspondientes a la segunda jornada en los cuatro grupos de Tercera Regional.

#### GRUPO 22:

Caldas — Banyoles	2-2
Sábat — San Pedro T.	7-1
Coma Cros — Vidreres	3-4
Celrà — Fornells	1-5
Girona — San Poncio	2-2
Bonmati — Tossa	1-8
Sant Gregori — A. Breda	5-2
Bescanó — Sant Hilari	1-0

Clasificación: Tossa y Sábat, 4 puntos; Caldas, San Poncio, Banyoles, Bescanó, Vidreres y Fornells, 3; Bonmati, Sant Gregori y Sant Hilari, 2; Breda y Girona, 1; Celrà, At. Breda, Cros Cros y San Pedro Tordera, 0 puntos.

#### GRUPO 23:

Sant Jaume — Tortellá	1-1
San Roque — Hóstoles	4-1
Osor — P. B. Anglés	1-1
Sant Miquel C. — B. Tosca	0-0
Serinyà — Besalú	1-1
San Esteban — Santa Pau	3-1
Sanjoanenc — Argelaguer	2-2
Las Presas — Las Planas	3-3
Camós — Hostalets	2-1
Descansa: Cornellá.	

Clasificación: Tortellá, P. B. Anglés, Bosc de Tosca, Besalú, Serinyà, Las Planas, Sant Jaume y San Esteban, 3 puntos; Hostalets, San Roque y Camós, 2; Hóstoles, Argelaguer, Sanjoanenc, Sant Miquel de C., Las Presas y Osor, 1; Cornellá y Santa Pau, 0 puntos.

#### GRUPO 24:

Verges — Bascara	2-3
Flassá — Sant Antoni	1-0
Llagostera — Cerviá	4-1
P. B. Palamós — Sant Feliu	2-0
Calonge — Calella	1-2
Jafre — Aro	2-1
Camallera — Sant Miquel F.	4-0
Gualta — Pals	0-2
Descansa: Vilartagas.	

Clasificación: Calella, Llagostera y Bascara, 4 puntos; Jafre, Camallera y Pals, 3; Sant Antoni, Calonge, Cerviá, Flassá y P. B. Palamós, 2; Sant Miquel de F. y Gualta, 1; Aro, Vilartagas, Verges y Sant Feliu, 0 puntos.

#### GRUPO 25:

Aguilana — La Marca de l'Ham	2-1
Lladó — La Jonquera	1-4
Vilabertrán — Darnius	1-0
Sant Pere — Espiells	6-0
Armentera — Sant Antoni	1-1
Espolla — Port Bou	2-1
Vilafant — Massanet	1-0
Navata — Cabanes	2-2
Sta. Leocadia — Port Selva	2-3
Descansa: Atalaya.	

Clasificación: Aguilana y Sant Pere, 4 puntos; Cabanes, Navata, Vilabertrán y Espolla, 3; Sta. Leocadia, Lladó, Port Bou, La Jonquera, Vilafant y Port Selva, 2; Espiells, Armentera, Sant Antoni, 1; Darnius, Atalaya y Marca de l'Ham, 0 puntos.



## futbol juvenil

### SANTI CARRASCO, SATISFECHO POR LA VICTORIA EN INCA

#### "No creo que vayamos a perder la categoría"

Se disputó este pasado fin de semana la segunda jornada de la Liga Nacional de Primera División, registrándose los siguientes resultados:

Damm — Barcelona At.	susp.
Sarriá — Sabadell	susp.
Martinenc — Cornellá	2-2
La Salle — Cide	0-0
Terrassa — Manresa	0-2
Sallista — Girona	0-1
Español — Barceloneta	0-1
San Gabriel — Lacambra	3-1

#### CLASIFICACION

Barceloneta	2	1	0	3	2	3
La Salle	2	1	0	3	2	3
Cide	2	1	0	3	1	3
San Gabriel	1	0	0	3	1	2
Manresa	2	1	0	1	4	3
Barcelona At.	1	1	0	3	2	2
Sabadell	1	1	0	2	1	2
A. E. Sarriá	1	1	0	2	1	2
Girona	2	1	0	1	2	2
Terrassa	2	1	0	1	2	3
Sallista	2	0	1	2	3	1
Martinenc	2	0	1	1	3	1
Damm	1	0	0	1	1	2
Cornellá	1	0	0	1	1	2
Lacambra	1	0	0	1	1	3
Español	1	0	0	1	0	1
Zaragoza	1	0	0	1	2	3

—Realmente, el Español tiene un excelente equipo, pues sus posibilidades de adquisición son menos limitadas que las que poseemos nosotros. Esto no quiere decir que ya estamos derrotados, sino que lógicamente, intentaremos vencer, sin embargo, todos somos conscientes de las dificultades que tendremos que superar.

—¿Qué le falta al Girona juvenil? —Realmente, estaría mucho más tranquilo con un par de refuerzos. Me falta un jugador de medio campo y otro para la defensa.



Santi ha dejado de estar serio. (Foto SANI)

—El dominio del centro del campo es esencial en el fútbol actual.

—Bien, verdaderamente, es muy importante hacerse con el dominio del centro del campo, pero qué se le va a hacer. Creo y confío que sobre la marcha lo iremos solucionando.

—¿Insatisfecho de su equipo?

—No, en absoluto. Estoy contento, porque al menos me demuestran que tienen ganas y en el campo se sacrifican al máximo, mirando de hacerlo lo mejor que saben. Me responden bien y creo que ya es bastante. Lo demás se irá perfeccionando poco a poco.

—Y los problemas extradeportivos por los que pasa el Girona, ¿qué?

—Naturalmente, ellos lo comentan, pero no ha hecho excesiva mella en el terreno deportivo. Son problemas de los profesionales y ya les he dicho que ellos han de mirarlo como un mundo aparte, como mínimo cuando estén en el campo. Moralmente, que es por donde podría haberse hecho mayor daño, no les ha afectado mucho, sino que con la victoria del pasado domingo los ánimos están bastante arriba.

Lógicamente, pero, sienten la mala marcha del primer equipo.

Estas son las cartas con que juega Santi Carrasco, y por ahora las cosas empiezan a rodar bien. Ganar fuera es siempre importante y, a pesar de que el domingo puede suceder todo, la liga es todavía larga.

Joan SALO

### Ripoll, 2 - Ripollet, 2

## PRIMER NEGATIVO

ARBITRO

Cuidó de la dirección del partido el colegiado señor Mari, que lo hizo de forma regular, pasando por alto un agarrañ a Guillaumet del equipo local, que por haberse realizado dentro del área, no pitó penalty y si falta desde fuera, siendo protestada esta decisión por el público.

#### ALINEACIONES

Ripoll: Carreras, Verdagué, Dami, Pujol II, Terri (Serra), Dorcas, Martínez (Pujol I), García, Navarro, Terradellas y Guillaumet.

Ripollet: Moya, López, Fernández, García, López (Corral), González, Alvarez, Román, Gestí (Vallhonrat), Jerez y Mora.

#### GOLES

0-1. Román, el hombre más sobresaliente del equipo forastero entrega el balón a González para que rematara irremisiblemente a la red, cuando sólo se llevaban ocho minutos.

1-1. Tres minutos después y en una reacción del equipo ripollés, García estableció las tablas.

1-2. A los 26 minutos, González ejecuta una falta casi a la raya del área y lo hace tan ajustado que el balón entra sin que la barrera de jugadores ni el portero puedan detenerlo.

futidica y esta vez el colegiado señala la pena máxima que Terri con potente disparo deja el marcador a una nuevas tablas y que sería el resultado definitivo puesto que en la segunda mitad no se marcaría ningún gol.

Encuentro primero de la temporada en campo propio, frente a un equipo que a buen seguro dará mucho que hablar, puesto que se trata de un conjunto potente, con buena preparación física y con hombres veteranos que difícilmente dan el brazo a torcer. El Ripoll aún quizás con falta de conjunción no supo aprovechar varias ocasiones que se le presentaron a lo largo del partido para lograr su primera victoria. Gustaron los hombres debutantes y de forma especial la vanguardia que a no dudar conseguirán triunfos para su equipo.

Destacó el interés en gustar al público y una vez puedan incorporarse nuevos elementos que esperen les corresponda vestir la camiseta local y de los que se tiene gran confianza, repetimos que el conjunto puede dar muchas tardes de victoria y ya olvidar el primer gusto que el equipo de Ripoll dio en el primer encuentro en terreno propio. Sin pecar de optimistas creemos que esta es la opinión del público ripollés.

### Palafrugell, 2 - Montagut, 1 SOLO VEINTE MINUTOS

ARBITRO

Señor Torró, correcto.

#### ALINEACIONES

Palafrugell. — Rodri; Cenizo, Amaya, Cristóbal (García); Sindos, Almagro; Ferrer Chacón (Jordi), Fábrega, Serra y Blanco.

Montagut. — Guix (Molas); Vilarrasa, Mir, Sabido; Costa, Triadó; Pujilla, Rebollo (Brugada), Allalde, Bosch y Ricart.



El Montagut no se entregó fácilmente.

#### GOLES

1-0: minuto 29. Gran jugada de la delantera local, yendo el balón a los pies de Blanco, situado en posición de interior, que lanza un derechazo que hace inútil la estirada de Molas.

1-1: minuto 40. En uno de los escasos contraataques del Montagut y tras sacarse una falta sobre el portal albino, hay una cierta pasividad en la defensa y Allalde aprovecha para cruzar a las mallas.

21: minuto 65. Jugada briosa de ataque del Palafrugell, con un pase para Fábrega que entre dos defensas se infiltra y al ir a rematar de cabeza es desplazado violentamente por un defensa. El penalty correspondiente se encaró de transformarlo Serra de modo imparable.

Tras el gran partido de La Escala se esperaba la actuación del Palafrugell frente a los montañeses de La Garrotxa. Y a fe que en los primeros veinte minutos el equipo local jugó y deleitó a

la parroquia por medio de pases bien trenzados, con profundidad y chuts a puerta, algunos sin suerte. Luego llegó el gol de Blanco y pareció que la cosa quedaba encarrilada para una victoria más amplia. Pero luego se aflojó algo, quizás se abusó del dribling y de la individualidad, el caso es que se perdió un tanto el mordiente y en un ataque solitario el Montagut empató. Un jarro de ágrua fría



que cayó entre público y jugadores, llegando al descanso en tablas. No en juego —ya que el Palafrugell superó en este aspecto a sus visitantes en bastantes grados— pero si en el marcador.

Reanudado el juego, el Palafrugell siguió jugando pero ya no con la peligrosidad de la primera media hora. Quedó la cosa más nivelada ya que los visitantes estaban siempre sobre la jugada e incordiaban bastante. Pero en general, el dominio era blanquino y en uno de los varios ataques se produjo el penal a Fábrega que representó el 2-1, que ya sería definitivo. Hasta el final y tras rematar un delantero un buen balón a la escuadra, el Montagut también buscó la iguata y forzó dos saques de falta al borde del área que no tuvieron consecuencias. En resumen, partido bastante aceptable y justa, pero merecida victoria local.

REMI

## ACADEMIA AYATS

Plaza Marqués de Camps, 19, 2.º-2.º

Tel. 20.67.57

- ★ GRADUADO ESCOLAR
- ★ SECRETARIADO
- ★ RECUPERACION E.G.B. Y B.U.P.
- ★ CONTABILIDAD
- ★ CALCULO
- ★ RELACIONES PUBLICAS
- ★ BANCA

Profesorado especializado en el mundo bancario. Muchos alumnos ya colocados durante el curso.

MAQUINA — TAQUIGRAFIA

Anúnciese en LOS SITIOS

# deportes



## balonmano

### PARA EL STADE TOULOUSAIN EL "II TROFEU JORDI GELI, S. A."

#### Superó en la final a la U. E. Sarriá por 19-14

El domingo finalizó el «II Trofeu Jordi Geli, S. A.», que se vino celebrando a lo largo del fin de semana a cargo de cuatro equipos de balonmano, de los que resultó victorioso el Stade Toulousain de Francia.

El torneo, a pesar de jugarse por el sistema de liga, no tuvo un vencedor hasta el último partido que disputaron el equipo francés y los anfitriones, el U.E. Sarriá, pues estos dos conjuntos habían ganado todos los partidos jugados anteriormente. Por otra parte, el C. B. Bordils y la U. D. Celrà se disputaron el tercer y cuarto puestos. En el pabellón de deportes de Sarriá el público que asistió a la mañana de balonmano abarrotó las gradas para ver a esos cuatro equipos participantes del trofeo en honor a Jordi Geli, patrocinador de la U. E. Sarriá.



El Stade Toulousain sigue al Calpisa en el palmarés del «Trofeu Jordi Geli, S. A.». (Foto Pablito)

C. B. BORDILS, 21;  
U. D. CELRÀ, 13

Arbitros: Dirigieron el partido los señores Muñoz y Matabosc. Alineaciones: C. B. Bordils: Velázquez (Arbat), Casademont (1), Mijá (1), Prat (4), Batet (2), Congost (3), Joo (4), Freixas (2), Carreras (2), Fàbregas (1) y Jiménez (1). U. D. Celrà: Gallardo; Taberner (1), Cornellà I (2), Coll, Cor-

nellà II (4), Reixach (2), Ribas (1), Narcís Mach (1) y Josep M. Mach (2).

Se enfrentaron en este partido los dos equipos que no habían logrado vencer a ninguno de sus contrincantes hasta el momento, por lo que estaba en lid el conseguir un tercer y cuarto lugar. Al final, resultaría vencedor el Bordils, campeón provincial, derrotando por una diferencia de ocho tantos a Celrà.

STADE TOULOUSAIN, 19;  
U. E. SARRIÀ, 14

Arbitros: Este encuentro fue arbitrado por los señores Capdeferro y Freixas, realizando una buena labor.

Alineaciones: U. E. Sarriá: Selvich (Gagó); Casadevall (1), Durán, Josep M. Rodríguez, Joaquim Rodríguez (1), Clotas, Busquets (6), Manzano (1), Castellanos, Viñals, Frigola (5), Ginesta y Torrent. Stade Toulousain: Lacoma (Cadena), Onesta (8), Birac (2), Mourette, Fittante (3), Permet (5), Raynal (1), Martínez (1), Junker, Laussu, Bastie, Abribat y Turagilo.

El partido que a su término decidiría el campeón del trofeo, no se resolvió por uno ni por otro bando hasta mediados del segundo tiempo en que los galos adquirieron la ventaja que les llevaría al triunfo. El partido se inició con ventaja local, que sería mantenida por el margen de un gol de diferencia durante bastante tiempo, en que el equipo allende a los Pirineos no acababa de clarificarse ni encontrar su mejor forma. Por su parte, los gerundenses, si bien ganando, nunca conseguirían distanciarse lo suficiente para respirar con tranquilidad, lo que unido a nerviosismo reinante llevó al juego hacia una dureza, que por suerte se quedó sólo en eso, sin que los jugadores llegasen a las manos, aunque en algún momento bien, pudo haber sucedido. El primer tiempo finalizó con empate.

La segunda mitad seguiría con juego duro y sin que ninguno de los dos conjuntos lograra llegar con facilidad al portal contrario y hasta que los franceses no conseguían el 11-14 favorable, gracias a un penalty, pudo haber sucedido todo, pero a raíz de este gol, el juego se tornó muy parecido al del primer tiempo, con lo que la ventaja adquirida ya sólo experimentó un leve incremento quedando al final en el 19-14 para el cuadro francés.

#### PREMIOS PARA TODOS

Efectivamente, después de finalizado el partido, se procedió al acto de entrega de premios. Para la entrega de premios se contó con la asistencia del señor Josep Balló, de Jordi Geli, S.A., del concesionario «Ford».

Los resultados y clasificación final quedaron de la siguiente manera: U.D. Celrà - C.B. Bordils 13-21 U.E. Sarriá - Stade Toulousain 14-19

### EL G. E. i E. G. PERDIO EN CARCASSONA (19-18)

Dirigió la contienda el colegiado local, señor Roy, que estuvo excesivamente casero, formando los equipos de la siguiente manera:

Mandó el GE i EG durante casi todo el partido. Sólo al final la balanza se inclinó a favor de los locales que se vieron favorecidos por la actual-



Los «grupistas» quieren «volar altos». (Foto Pablito)

GE i EG: Camps y M. Ferrer, Patiño (1), González (1), Bota, Perioñá, Xendrich, Sala, Peix (7), Fernández, Paretas, Hernández (5) y Guardia (3). Carcassona: Cros I, Foetemet, Flontagne, Sanetti I, Michelot, Bardou, Rajuana, Cros II, Duplans, Sanetti II, Carbonell y Carbonell II.

Buen partido el jugado por los «grupistas» en la pista de Carcassona. El cuadro gerundense puso de relieve sus posibilidades. Hubo entrega, ganas y, sobre todo, una buena defensa lo que hacer prever logros positivos en el futuro.

También estaban Jordi Sabater, secretario de la Federación Gerundense de Balonmano, y el presidente del U. E. Sarriá, José Mir. Al Stade Toulousain se le hizo entrega del trofeo «Jordi Geli, S.A.» y a los demás conjuntos se les entregó una copa en recuerdo a su participación. Luego, se dio el trofeo al máximo goleador del torneo, que recayó en el jugador francés Onesta, que consiguió 21 dianas. También se entregó un trofeo al portero del equipo menos goleado, que fue para Lacoma, también del Stade Toulousain.

Joan SAJO

### EL A. D. A. JAEN SE ADJUDICÓ EL "V TORNEO COSTA BRAVA"

Lloret de Mar. — (De nuestro corresponsal). — En el Pabellón Municipal de Deportes de Lloret, se disputó el domingo la jornada final del «V Torneo Internacional Costa Brava» de balonmano. A él asistieron los equipos de Uberrurh Essen de Alemania Federal, Universitario de Barcelona, A. D. Jaén y el Sport Lloret.

La final la disputaron el Universitario y el ADA Jaén, viniendo éstos últimos por 25 a 22, tras la prórroga. Por su parte, el equipo germano, consiguió el tercer lugar del torneo.

SPORT LLORET, 18;  
UBERRURH ESSEN, 22

Arbitros: Señores Matabosc y Trias, sin complicaciones.

Alineaciones: Sport Lloret: Pau (Adolfo), Borrell (2), Nando (5), Roma, Yaco (2), Pernas (4), Martí (1), Vilá (3) y Baltrons (1).

Uberrurh Essen: Thomas, Prybytsky, EYES, Ikar, Smith, Desseramp, Henes, Clot N., Slot H. y Tadek.

El partido se destacó principalmente por lo aguadado que estuvieron ambos conjuntos a lo largo de casi todo el encuentro. Los dos cuadros se tutearon durante mucho rato y ninguno se despegaba con una ventaja lo suficientemente amplia para respirar con tranquilidad. Al final, se impuso el equipo alemán que en estos últimos minutos pudo adquirir una diferencia que le llevó al triunfo.

A.D.A. JAEN, 19;  
UNIVERSITARIO, 19  
(25-22 TRAS LA PRORROGA)

Arbitros: Señores Massó y Palomeras. Desastrosos, mostraron lo que nunca debe haber un árbitro, a menos de que se quiera hundir el balonmano.

Alineaciones: ADA Jaén: Pradero, De Blas, De Galo, Ruiz, Redilla, Carmo, Lucel, Villanueva, Elverdín, López y Arruti. Universitario Barcelona: Moral Ibáñez, López, Espadal, Barba, J. de Pablo, M. de Pablo, Salazar, V. Iglesias y P. Iglesias.

Los árbitros fueron realmente la nota destacada del encuentro, perjudicando con sus decisiones la buena marcha de los acontecimientos y provocando disputas entre los mismos jugadores, que de haber arbitrado como Dios manda, nunca hubiese sucedido. El partido, que terminó con empate, se resolvió en una prórroga en la que ambos jueces parecieron comportarse mejor, y en

## ciclismo

## breve

### DOMINIO BARCELONES EN VILABERTRAN

#### Ferrer, primer provincial, se clasificó décimo

Veintiocho de los cuarenta corredores salidos terminaron la tercera edición del «Gran Premio Fiestas de Vilabertran», que se disputó el domingo en la citada localidad barcelonesa. Los corredores aficionados de segunda y juveniles inscritos de-

bieron cubrir 38 kilómetros en un circuito urbano que reunió a un buen número de aficionados.

El dominio, al final, correspondió a la representación barcelonesa, que copó los primeros puestos. El mejor gerundense, Francisco Ferrer, fue décimo.

La clasificación de la prueba es la siguiente: 1, Jaime Més, Mobylette, juvenil; 2, Celestino Primeto, Mobylette, aficionado de segunda; 3, Antonio Esparza, Palomillas, juvenil; 4, Juan Coma, juvenil, Cornellá; 5, Luis Teñell, lamp, juvenil; 6, Sergio Piñol, juvenil, Cornellá; 7, Roger Roger, juvenil, francés; 8, Santi Castro, aficionado, Mobylette; 9, Martí Urrina, Motomur, aficionado; 10, Francisco Ferrer, Prat, juvenil, hasta 28 clasificados.

La victoria por equipos fue para el Mobylette.

FABRICA DE JUGUETES en expansión, desea REPRESENTANTE para plaza y provincia. Enviar curriculum al núm. 6.299 de Granvia, 600, 2.º, 1.º. Barcelona-7.

REMO El equipo español formado por Oliver, Verges, Pardos, Urestegui, Solano, Arteaga, Martín, L. M. Oliver y Olasastegui, algunos de los cuales pertenecen al C. N. Banyoles, consiguieron la medalla de oro en la prueba de "outrigger" a ocho con timonel en los VIII Juegos Mediterráneos que han dado comienzo en la ciudad yugoslava de Split.

WINDSURFING En aguas costabravenses se disputó la travesía Cadaqués-Roses de Windsurfing, obteniendo un total y rotundo éxito. 68 patrones intervinieron en una prueba que fue ganada por Luis Rigau, Roses, con una hora, 46 minutos; 2, Lai Gaínza, Aoses, 1-47; 3, Jacques Ysselstein, Roses, 1-48; 4, Juan Carlos Anglada, Cadaqués; 5, Jorge Grande, Roses; 6, Pierre Blanc, Francia, hasta 58 clasificados. El éxito de los organizadores, el Windsurfing Club Roses fue total y absoluto.

BALONCESTO El próximo sábado se disputa el "II Trofeu C. P. Sant Josep". Ya se conocen los horarios: A las seis y media de la tarde, el equipo local contendrá con el Malgrat y a continuación el Calella jugará con el Adepaf. La jornada final se iniciará a las diez y media de la mañana del domingo.

## telex deportivo

MOTOCICLISMO Toni Elias se proclamó campeón de España de motocross pese a que Muñoz dominó en

la penúltima prueba disputada en Burgos.

CICLISMO Soukhoroutchenkov, de Rusia, ganó el Tour del Porvenir disputado durante las últimas semanas. El segundo puesto fue para el también ruso Gusseinov.

HOCKEY SOBRE PATINES Ha comenzado la Liga Nacional de la División de Honor. Los resultados de la primera jornada han sido los siguientes:

## tenis de mesa

### EL "ESPAÑA TOP 1979" EN GIRONA

La Federación Provincial que preside el dinámico José Guchia, ha logrado para Girona, un importante acontecimiento deportivo. Se trata del «España top 1979», competición nacional reservada para jugadores de 1.ª categoría que sirve para establecer el ranking de los mejores españoles del momento.

Tal acontecimiento deportivo lo va a vivir Girona durante los próximos días 6 y 7 de octubre, siendo el escenario el Pabellón Municipal de Deportes de nuestra ciudad. 22 jugadores en total (12 señores y 10 féminas) competirán entre sí —sistema liga— para establecer su clasificación para la temporada 79-80 de cara a las competiciones internacionales en que debe intervenir el equipo español.

### El Anuario Dinámico

De nuevo está en la calle el «Anuario Dinámico», que editan anualmente Tomás Tocino e Hijos, editores de obras propias, de Zaragoza. Es, en verdad, un modelo tipográfico - futbolístico. Hay datos de consulta, para dar y tomar. Es una pequeña obra realmente extraordinaria y de gran utilidad. Es la contribución de Tomás Tocino e Hijos, en el mundo del fútbol. Felicidades, y a seguir así.

Según los datos que nos facilita la propia Federación Provincial acudirán a esta cita entre otros, el actual campeón y subcampeón de España, Caymel y José M.ª Palés, sin olvidar a los Lupón, Moles, Junyent, etc., y también en féminas la campeona y subcampeonas de España, Sanahuja y Pili Lupón, ambas conocidas de la afición gerundense.

Estos primeros citados acuden ya a la competición por derecho propio. Recordemos que José M.ª Palés es el quinto jugador europeo dentro la categoría junior, y dos veces subcampeón en categoría cadetes.

Estos jugadores a las órdenes del seleccionador nacional señor Stipek acudirán a Girona, para ofrecernos, sin duda, una de las mejores competiciones que pueda presenciarse en tenis de mesa a nivel nacional, y la Federación Española con muy buen acierto ha confiado a la Federación Provincial de Gerona la organización de dicha competición, y estamos seguros que los buenos aficionados a la pequeña raqueta, y los deportistas en general lo agradecerán. Iremos informando en próximas ediciones de tan importante acontecimiento deportivo.

Natación Reus - Voltregà 2-1 Tordera - Vilafranca 6-3 La Cibeles - Cerdanyola 5-2 Sferic Terrassa - Sentmenat 4-6 Barcelona - Mieres 6-0 Noya - Arenys de M. 5-3 Vic - Licoe C. Texman 7-7 Clotet - Reus Deportivo 2-1

BALONCESTO El Real Madrid se adjudicó la victoria en el Torneo Areslux, disputado en Granollers. El segundo puesto fue para el Malhboro; tercero, Areslux, y cuarto, Jugoplastika.

AUTOMOVILISMO Niki Lauda se impuso en Imola F-1. A continuación se clasificó el argentino Carlos Reutemann.

En Sant Feliu de Codinas, victoria y récord a cargo de J. Fernández, con Lola BMW, clasificándose después Jean Claudi y P. Raddi.

En el criterium de Quebec, triunfo de Waldegaard, segundo de Salonen y Vatanen.

ATLETISMO David Meler y A. María Lluch se proclamaron campeones absolutos de Catalunya en decathlon junior y pentathlon junior.

